

Allgäu®

# HörnerDörfer

Februar 2023

Fischen · Ofterschwang · Obermaiselstein · Bolsterlang · Balderschwang



Gästemagazin  
Gemeindezeitung



Hörner  
Dörfer  
Allgäu

Ein Angebot von Ihrem

Allgäuer  
Anzeigblatt

Verlagsbeilage der Tageszeitung Allgäuer Anzeigblatt im Auftrag der Tourismus Hörnerdörfer GmbH und VG Hörnergruppe vom Donnerstag, 26. Januar 2023 – Nr. 21



**OBERSTDORF  
KLEINWALSERTAL**  
Bergbahnen

# MEINE CLUB-CARD. MEINE ERMÄSSIGTEN SKITICKETS. MEIN SKISPASS.

Hol dir deine persönliche MyMountainClub-Card und sichere dir ermäßigte Skitickets!



**Noch kein Clubmitglied?**

Dann aber schnell – und hol dir deine MyMountainClub-Card:





Stephan Köhl, Geschäftsführer  
Tourismus Hörnerdörfer GmbH

Liebe Leserinnen und Leser, das Jahr 2023 ist bereits im Februar angekommen. Für gewöhnlich ist dies die Zeit, in der die ersten guten Vorsätze der Silvesternacht einknicken – meistens, weil die Aufgaben wie ein riesiger Berg vor einem liegen. Die Hörnerdörfer haben es anders gemacht und noch im alten

Jahr einige große „Brocken“ bezwungen. Erste Etappe: volle Teamstärke erreicht. Mit zwei neuen Digitalprofis ist unser Tourismus-Team komplett und bereit für neue Herausforderungen. Solche sehen wir vermehrt im digitalen Bereich: Wie und wo wollen wir uns als Hörnerdörfer in den Sozialen Medien präsentieren? Wie können wir Gäste für unsere besondere Kulturlandschaft nachhaltig begeistern und schon im Vorfeld für den Naturraum sensibilisieren? Denn wir wollen Gäste ansprechen, die im Urlaub das suchen, wofür wir stehen – grandioser Weitblick, herzliche Traditionen, echter Genuss. Der enorme Erfolg unseres Online-Adventskalenders mit wertvollen regionalen Gewinnen bestätigt uns, auf diese Werte zu setzen. Insgesamt entwickelt sich die Online-Präsenz der Hörnerdörfer sehr gut, die Zugriffszahlen steigen stetig.

Die Zusammenarbeit mit einer neuen Werbe-Agentur wird zusätzliche Impulse liefern. In dieser kreativen Aufstellung gehen wir die nächsten Etappenziele an: Wir werden unsere Website optimieren, ein modernes, ansprechendes Imagemagazin entwickeln und attraktive neue Tourismusangebote gestalten.

Jetzt, im Februar, freuen wir uns erstmal auf das legendäre „Historische Skirennen“ am Stinesser und darauf, endlich wieder ausgelassen und gemeinsam mit Ihnen Fasching zu feiern!

Es grüßt Sie von Herzen, motiviert und optimistisch

Ihr



Stephan Köhl mit dem  
Tourismus-Team der  
Hörnerdörfer

### Inhaltsverzeichnis

#### Gästemagazin

Editorial.....	3
Thema des Monats .....	3 – 5
Hörnerdörfer G'schichtle .....	6 – 9
Das gibt's im Februar .....	10 – 14
Drinnen und draußen .....	15 – 20
Veranstaltungskalender .....	21 – 31
Gut zu wissen .....	32 – 37

#### Gemeindezeitung

Gemeinde .....	38 – 42
----------------	---------

## Das Märchen vom grünen Buch

oder: Wie das kleine Mädchen in den Hörnerdörfern große Geschichten fand

Es war einmal ein kleines Mädchen, das lebte in einer großen Stadt. Aber die Stadt war in einer Zeit der grauen Tage gefangen. Es war fast immer dunkeltrüb oder nass-kalt oder beides. Dem kleinen Mädchen war die große Stadt sehr langweilig und die Leute in der großen Stadt hatten schlechte Laune, weil ihnen auch so langweilig war. Eines Tages fand das Mädchen ein Buch. Ein wirklich großes Buch. Dick und fast rechteckig und in grünes Leder gebunden. Der Einband glänzte und war ganz glatt, aber als das kleine Mäd-

chen das Buch aufschlug war es enttäuscht: Das Buch war leer! Viele hundert seidenweiße Seiten ohne einen einzigen Buchstaben, ohne das kleinste Bild. Wie konnte das sein? Das kleine Mädchen überlegte hin und her und entschied, dass das Buch erst beschrieben werden musste. Von ihr selbst! Aber worüber sollte sie schreiben, mit welchen Bildern sollte sie die Seiten füllen? Es wollten ihr über die langweilige Stadt keine Geschichten einfallen. Und selbst wenn, wären sie sicher langweilig geworden. Also beschloss es, ans andere

Ende der Welt zu gehen. Denn dort steht alles auf dem Kopf und ist genau umgekehrt – so hatte es das in der Schule ge-

lernt – also musste es dort, am anderen Ende der Welt, statt Langeweile und Dunkeltrüb-nis viel Interessantes geben.



Langlauf bis zum Horizont und länger? In den Hörnerdörfern!

Da machte es sich auf den Weg. Jedoch, das Mädchen war klein und seine Schritte kurz und als es lange durch das Unterland gegangen und an einem Fluss entlanggelaufen war und über einen hohen Berg gestiegen, da war es müde und setzte sich, um zu rasten.

Es sah ein Vögelein und das Mädchen fragte: „Liebes Vögelchen, sag mir, ist hier das andere Ende der Welt?“ „Ob es das Ende ist, weiß ich nicht. Aber ich weiß, dass es der schönste Fleck der Welt ist. Dies ist das Allgäu. Du bist in den Hörnerdörfern,“ piepste der Vogel und das Mädchen dachte bei sich, wenn dies der schönste Fleck der Welt war, könnte es sich ja bereits hier nach interessanten Geschichten für sein Buch umsehen.

**Die süßen Kanonenkugeln**

Zuerst erreichte das Mädchen das Örtchen **Fischen** und als es den Marktanger betrat, traute es seinen Augen nicht. Riesengroße Käselaike rollten durch die Straßen, Teufel und Dämonen, Hexen, Musketiere und Flitterflatterschmetterlinge hüpfen, tobten, schrien und johlten zu Liedern aus Tröten und Trompeten. Mit jedem Trommelschlag kamen weitere eigentümliche, bunt bemalte Gestalten hinzu, die sich zu einem langen Zug formten und Karren, Kutschen, Dampfschiffe und sogar eine ganze Ritterburg mit sich zogen. Hier sind alle verrückt, dachte das Mädchen und fürchtete sich ein



*Weiß tut gut, Schneeweiß im Sonnenlicht tut besonders gut*

wenig. Es bemerkte eine fast zwei Meter große Honigbiene, die sah freundlich aus und so zupfte es die Honigbiene am Flügel „Bienenchen, sag mir, zieht eure Stadt in den Krieg?“ „Oh ja, in diesen Kampf ziehen wir jedes Jahr,“ summte die Biene in tiefem Bass „aber wir sind ein friedlicher Haufen.“ fügte sie hinzu. „Wir kämpfen gegen den Winter und unsere Waffen sind Lachen und Tanz und schiefer Gesang. Und unsere Kanonenkugeln essen wir am liebsten selber auf!“

„Aha, soso, wie interessant!“ sagte das kleine Mädchen und zückte den Stift...

**Alle Farben des Lichts**

Als das kleine Mädchen weiter ging kam es nach **Bolsterlang**. Da schien die Sonne von weit oben und war sehr hell und

glänzte auf dem Schnee und der war sehr weiß. Es traf einen Lichtstrahl, der gerade damit beschäftigt war, ein zähes Nebelstückchen zu zerfasern. „Was machst du da?“ fragte das kleine Mädchen und der Lichtstrahl sagte: „Ich und meine Freunde sorgen für Farbe im Gemüt.“ „Aber hier ist doch fast alles weiß“ sagte das Mädchen und zeigte auf den verschneiten Spazierweg und auf die schneebedeckten Bergspitzen ringsum. Da sagte der Lichtstrahl: „Schau genau hin, das Weiß um dich herum ist nicht eine Farbe – es sind alle Farben zusammen. Wir Lichtstrahlen haben von der Hörnersonne den Auftrag bekommen, ihre Kraft und alle ihre Farben direkt in die Gemüter der Menschen zu malen.“

„Aha, soso, wie interessant!“

sagte das kleine Mädchen und zückte den Stift...

**Im Feinschmeckerland**

Das kleine Mädchen ging weiter und kam nach **Ofterschwang**. Hier lag ein leises Summen in der Luft, „Mhmm!“ Es klang, als würden sich unsichtbare Feinschmecker nach einem vorzüglichen Bissen über die Lippen lecken. Das kleine Mädchen traf eine dicke Tigerkatze und eine dicke graubraune Maus, die sich vor einer alten Scheunentür in der Februarsonne räkelten. „Gott zum Gruße, Frau Katze, Grüß Euch Gott, Frau Maus!“ sagte das Mädchen und fragte verwundert: „Ihr sonnt euch hier so einträchtig, das habe ich in meiner Stadt noch nie gesehen. Dort sind Katz und Maus sich spinnefeind.“ Maus und Katz nickten wissend und



*Süße Kanonenkugeln alias Allgäuer Faschingskrapfen*



*Ofterschwang – hier werden Feinschmecker glücklich*

erklärten: Hier bei uns im Dorf gibt es so viel Gutes, da wird jeder satt, und zwar jeder nach seinem Geschmack. „Für mich gibt es jeden Tag süße Sahne, da brauch ich keine Mäuse jagen“ sagte die Katze und die Maus fiepte: „Ich finde so viele Waffelkrümel, für mich ist immer Sonntagsessen.“ „Aha, soso, wie interessant!“ sagte das kleine Mädchen und zückte den Stift...

### Das hängende Schlafzimmer

Dem kleinen Mädchen wurde es nun doch ein wenig kalt an diesem klaren Februartag und als in einer schmalen Schlucht bei **Obermaiselstein** der Wind ihm ordentlich an der Nase gezwickt hatte, bog es in den Schutz des Waldes ab. Es traf nach einigen Schritten auf vier Fräulein, die feine Tücher im Bach wuschen. „Ist euch denn nicht kalt, ihr lieben Fräulein?“ fragte das Mädchen. Da lachten die vier und erklärten: „Wir sind

die Wilden Fräulein, uns schneidet weder Eis noch brennt uns die Sonne, aber wenn du einen Unterschlupf suchst, geh in die Höhle. Doch sei vorsichtig, damit du unsere Freunde nicht weckst, die dort schlafen.“ „Sagt, wo stehen denn die Betten eurer Freunde?“ fragte das Mädchen „damit ich nicht mit dem Fuß dagegen stoße.“ Da lachten die Fräulein erneut und sagten: „Nicht auf die Füße, auf deinen Kopf gib acht, denn die Träumer hängen über dir!“ „Aha, soso, wie interessant!“ sagte das kleine Mädchen und zückte den Stift...

### Die Bretterfüßler

Schließlich gelangte das kleine Mädchen auf einen langen Weg, der sich hin und her in die Höhe wand wie eine Luftschnur. Es kam nach **Balderschwang**. Dort sah es viele Wesen, die hatten Beine, die mit langen Brettern verwachsen waren. Einige Wesen

ließen sich auf die Spitzen der Berge ziehen, nur um dann in weiten Bögen wieder hinunter zu fahren, andere Bretterwesen zischten in tanzenden Schwüngen dem Horizont zu. Das kleine Mädchen traf einen knallroten Riesen, der schneeweisend durch die Landschaft kroch und fragte „Warum frisst du denn den schönen Schnee auf?“ Der Riese erklärte: „Nein, nein, mein Kind, ich fresse nicht. Ich spucke! Ich schlürfe den Schnee von der Seite und spucke ihn vor mich auf die Bahn. So baue ich eine Straße für die Brettfüßler. Baue jeden Tag viele Meilen Schneestraße und kann doch nie selbst darauf tanzen.“

„Aha, soso, wie interessant!“ sagte das kleine Mädchen und zückte den Stift...

Das Mädchen hatte alles fein säuberlich aufgeschrieben, was es in jedem Hörnerdorf

erfahren hatte. Und als es sich aufrappelte, um weiter zu wandern, stellte es fest, dass sein dickes grünes Buch bereits vollgeschrieben war. „Aha, soso“ dachte das Mädchen und freute sich, denn nun wusste es, dass es gar nicht mehr den langen, weiten Weg zu irgendwelchen Weltenden suchen musste. Es hatte schon hier in den Hörnerdörfern genug Geschichten für ein ganzes, großes Buch gefunden. Und es packte das grüne Buch ein, es eilte zurück in die Stadt und erzählte den Leuten von Kananenkugeln, die auf der Zunge zergehen, von den Farben im Schneeweiß und von dem Dorf, in dem die Feinschmecker wohnen, es las ihnen von den hängenden Schlafzimmern und von den Brettfüßlern vor und es erzählte, dass all dies sich am schönsten Fleck der Welt zugetragen hatte, in den Hörnerdörfern ...

- Ende -



Märchenhafte Lichtspiele in der Sturmannshöhle



Das schmeckt Mensch und Maus: Allgäuer Emmentaler

## Märchen und Wahrheit – Der Hörnerdörfer Fakten-Check

*Bekanntermaßen steckt in Märchen mehr als nur ein Körnchen Wahrheit. Dies kann man wirklich in den Hörnerdörfern erleben:*

**Fischen:** Fasching in seiner besten Form – beim Gaudiwurm am Gumpigen Donnerstag. Kananenkugeln, alias große traditionelle Faschingskrapfen bekommt man in Bäckereien und Cafés schon ein paar Wochen vorher.

**Bolsterlang:** Weiß als Summe der Spektralfarben und Sonnenlicht wirken positiv auf die Stimmung. Reichlich davon gibt es etwa auf dem Panoramaweg am Bolsterlanger Horn, dank Hörnerbahn leicht zu erreichen.

**Ofterschwang:** Unter dem Siegel „Gutes vom Dorf“ produziert und vertreibt der Ort Leckereien für jedes Gusto: Von

Käse bis Likör, von Vollwertbrot bis Wild und im Sommer das Original Ofterschwanger Heumilchreis.

**Obermaiselstein:** Maringga, Tschudre Mudre, Ringgede Bingge und Stuzze Muzz – so heißen die Wilden Fräulein vom Schwarzenberg. Um die Sturmannshöhle ranken sich zahlreiche Sagen. Reich ist

die Höhle wirklich – artenreich. Nicht nur weil hier viele geschützte Fledermausarten überwintern.

**Balderschwang:** Im Hochtal liegen zwei von insgesamt fünf Skigebieten der Hörnerdörfer. Heiß – oder besser: weiß begehrt ist Balderschwang aber wegen seiner Loipen.

## Neu im Team des Hörnerdörfer Tourismus

Es gibt 5 Hörnerdörfer, 5 Gästeeinformationen der Hörnerdörfer und eine Tourismus GmbH, die sich schon über 50 Jahre lang um die Gastfreundschaft im hohen Süden des Allgäus offensichtlich gut kümmert, denn aus der ersten Handvoll Sommerfrischler und einem Zugabeil von Tagesgästen auf dem Weg zur Hörner-Panorama-Skitour sind mittlerweile fast 1,5 Millionen Übernachtungen geworden. Kein Wunder, dass dafür ein eingespieltes Team nötig ist, das die Bedürfnisse der Gäste von Wandertour bis Präventionskur, von online einchecken bis analog ausspannen abdecken kann. Ein kleines Wunder ist es jedoch, wenn man heutzutage (wo allortend händierend nach Personal gesucht wird) für neue und bewährte Aufgaben Mitarbeiter\*innen findet, die wie das richtige Puzzle-Teil ins Team passen.

So begrüßen wir **Christian Keller**, der sich seit Ende Dezember 2022 in der Gästeeinfo Balderschwang um das Wohlergehen von Gästen und Gastgebern kümmert, wenn er nicht gerade für den wohlgeordneten Ablauf auf der Hörnerdörfer-Website sorgt – Christian ist zwar gelernter Bürokaufmann und gebürtiger Heidelberger, seine Leidenschaft gilt aber ebenso den verschlungenen Pfaden von Social Media und Suchmaschinen-Optimierung wie den Allgäuer Wegen auf Bergwanderungen und bei Gästeführungen.

Dass **seine Stelle zur Hälfte**

**Webmaster-Arbeit und zur anderen Hälfte Gästebetreuung** ist, sei für ihn die ideale Kombination, sagt Christian. Dass er sich das Allgäu als zweite Heimat erkoren hat, ist eine wundervolle Fügung, sagen die Hörnerdörfer.

Begrüßen dürfen wir auch **Alexandra Schuster**, die seit Anfang des Jahres den perfekten digitalen Auftritt der Hörnerdörfer arrangiert. Seit früher Jugend in Fischen daheim, ist sie von Berufs wegen schon lange im weltweiten Netz unterwegs: Als Projektleiterin in einer Digitalagentur mit touristischem Schwerpunkt weiß sie um die Umsetzbarkeit von Ideen, Schnittstellen und die ständige Weiterentwicklung in der digitalen Tourismuswelt. Als eine, die oft und gerne mit der Familie wandert und radelt und die Allgäuer Küche schätzt, hat sie zudem den Blick des Gastes und den der Einheimischen auf die Angebote der Destination. Dass sie nun die Perspektive der Tourismusgesellschaft **als Abteilungsleitung Digital** kennenlernen darf, finde sie sehr spannend, sagt Alexandra. Dass sie unser Blickfeld erweitert und mit uns in eine sinnvolle digitale Zukunft schaut, finden wir ganz wundervoll, sagen die Hörnerdörfer. Und so heißen wir Alexandra und Christian herzlich willkommen, die so wunderbar das große Puzzle des Tourismus-Teams der Hörnerdörfer vervollständigen.

## Valentin. Ein Bischof, der die Liebe liebte

Der 14. Februar ist ein Freudentag für den Blumen-, Pralinen- und Grußkartenhandel und diktiert den Radiosendern ein romantisches Programm. Da flattern Täubchen, Herzen klopfen und verliebte Blicke werden wie Konfetti verteilt – Valentinstag und alle Zeichen stehen auf Liebe! Aber eigentlich ist der 14. Februar der Tag des Bischofs Valentin von Terni. Genauer: Es ist sein Todestag. Er starb an diesem Tag im Jahr 269 als Märtyrer. Das ist nicht romantisch, aber eine herzergreifende Geschichte. Valentin von Terni war ein angesehener Mann, von dem Kaiser Claudius II. ein Bekenntnis zu den römischen Göttern verlangte. Valentin verweigerte dies sehr redigewandt und Claudius war beeindruckt. Hinrichten ließ er ihn dennoch. Das war natürlich noch nicht der Herzscherz-Teil, der geht so: Valentin soll verliebten Pärchen geholfen haben, zu fliehen, um heimlich zu heiraten, denn christliche Hochzeiten waren damals tabu. Und er habe auch jenen geholfen, wo nicht der Kaiser, wohl aber die Eltern gegen eine Verbindung waren. Er soll auch gern Blumen über die Mauer aus dem Kloster-



garten verschenkt haben, wenn er Liebende vorbeigehen sah. Kurz: Valentin hatte eine Schwäche für die Liebe und wurde folgerichtig ein Schutzheiliger der Verliebten. Dass ihm der Kopf abgeschlagen wurde und einem verliebten Menschen der Kopf verdreht wird, dürfte allerdings purer Zufall sein...

### Statt Blumen und Pralinen – heiße Liebe!

Ein besonderes Valentinstags-Präsent gesucht? Dann ist die romantische Fackelwanderung rund um Fischen genau richtig. Paare, Pärchen und alle, die es werden wollen, starten um 17:30 Uhr am Kurhaus Fiskina. Sternenglanz und Fackelschein, ein Munkeln im Dunkeln und ein glitzernder Auwaldsee im Mondlicht – mehr Ambiente geht nicht.



Christian Keller



Alexandra Schuster

# Im Sessel durch die Sturmannshöhle

Mit der VR-Brille geht's zum digitalen Höhlenbesuch in Obermaiselstein

Der Gang durch die enge, tiefe, aber einzige begehbare Spalthöhle des Allgäus ist nicht jedermanns Sache – mithilfe virtueller Realität schon. In Obermaiselstein ist ab sofort ein 3D-Erleben der Sturmannshöhle möglich. Rund zwei Kilometer vom Höhleneingang entfernt, bequem in einem Sessel im Foyer im Haus des Gastes.



VR, also die virtuelle Realität, war bislang eher von Computerspielen und aus Hollywood bekannt. Jetzt hat VR in den Hörnerdörfern eine lebensnahe Aufgabe gefunden:

Das „VR-Erlebnis Sturmannshöhle“ erlaubt den Höhlenbesuch nun all jenen, für die eine „leibhaftige“ Begehung nicht möglich ist. Obgleich die Höhle vor Kurzem komplett modernisiert und neu beleuchtet wurde, ist der Aufenthalt in 300 Metern Tiefe für kleine Kinder, Hunde und Menschen mit Platzangst oder Bewegungseinschränkungen ausgeschlossen.

## Virtuelle Höhle:

### So gut wie in echt

Das Höhlen-Erlebnis per VR-Brille steht der „normalen“ Führung in nichts nach. Höhlen-Urgestein Michel Lohmüller, begleitet den Gast virtuell durch die Höhle und erzählt von der besonderen Geologie und Tierwelt in der Tiefe. „Ich habe im Film Details an der Höhle entdeckt, die ich so noch nie gesehen habe.“ gesteht Michel nach seinem ersten eigenen VR-Besuch. Im Anschluss an die knapp zehnmütige Tour stehen drei weitere Sequenzen über Pflanzen, Historie und Zeitzeugen zur Wahl.

## Das VR-Erlebnis Sturmannshöhle

- ist für Besucherinnen und Besucher **gratis**
- ist **an allen Werktagen** zu den **Öffnungszeiten der Gästeinformation** möglich
- klappt **auch bei Brillenträgern** – die VR-Brille ist groß genug
- wird **vom Team der Gästeinfo eingewiesen**
- kann bei manchen Personen ein **„komisches Gefühl“ auslösen**. Das ist die sogenannte „motion sickness“, vergleichbar einem leichten Schwindel. **Durch ein sehr langsames Filmtempo ist dies selten** und meist nach kurzer Eingewöhnung passé.
- ist ein **Baustein im Projekt „Digitale Hörnerdörfer“** des TechnologieCampus Grafenau. Deshalb werden Besucherinnen nach der VR-Tour **um eine Bewertung gebeten**.
- wurde von der Software- und Filmentwicklungsfirma **Design4real** verwirklicht. Rund zwölf Stunden lang wurde dafür in der Höhle gefilmt. Höhlenführer Michel Lohmüller steuerte Wissenswertes bei und Mitarbeiterinnen der Hörnerdörfer mimten **die Wilden Fräulein, die dem VR-Besuch einen magischen Hauch verleihen**.



## Alpinium-Rangermobil unterwegs

Ab 14. Februar 2023 macht das Rangermobil Halt in Balderschwang



Als beliebter Ausgangspunkt für Ski- und Schneeschuhtouren sowie Winterwanderungen ist der Parkplatz an der Riedbergerhornbahn/Schwabenhof für die mobile Infostation des Alpinium ideal, um Interessierte über die Besonderheiten der Natur rund um Balderschwang zu informieren. Ranger:innen und Mitarbeiter:innen von Alpinium stehen

im Rangermobil als Ansprechpartner zu Verfügung. Sie geben Tipps zu naturverträglichen Routen sowie Informationen zu Schutzgebieten. Wer etwas mehr Zeit und Interesse mitbringt, erfährt sicher auch spannendes Hintergrundwissen zu Flora und Fauna rund um Balderschwang.

Das Rangermobil steht ab dem 14. Februar 2023 am Parkplatz der Riedbergerhornbahn, Schwabenhof 69, in Balderschwang für Besucher bereit.



# Faszinierende Überlebensstrategien im Winter

Welche Tricks Tiere und Pflanzen entwickelt haben, um die kalte Jahreszeit zu überstehen.

Schneeflocken wirbeln im Wind, das Thermometer zeigt unter 0 Grad an. Für die Tiere und Pflanzen beginnen mit der kalten Jahreszeit Monate der Extreme – auch wenn der Wintereinbruch in diesem Jahr sehr lange auf sich warten ließ.

Die Fichte zum Beispiel – unser immergrüner Nadelbaum lagert **Zucker als Frostschutzmittel** in seine Blätter ein.

Die Nadeln sind zusätzlich mit einer Wachsschicht ummantelt und haben eine kleine Oberfläche, damit sie Kälte und Frost möglichst wenig Angriffsfläche bieten. Für manche Pflanzen ist der Schnee auch das Heilmittel gegen die Kälte. Denn **der Schnee ist mit seinen Lufteinschlüssen eine prima Isolierungsschicht**. Für die Alpenrose, die auch im Winter grün ist, ist diese schützende Isolierungsschicht überlebenswichtig. Dann gibt es natürlich noch zahlreiche Pflanzen, die unterirdisch überwintern. Schneeglöckchen und Krokusse beispielsweise speichern Energie in ihrer Zwiebel beziehungsweise Knolle, die gut geschützt und isoliert im Erdreich sitzt.

Auch sie lagern Zucker als Frostschutz ein und warten damit die Minusgrade im Winter ab. Sobald das Frühjahr naht, sind sie startbereit und gehören damit zu den Ersten, die aus der

Erde sprießen.

Auch die Tierwelt sieht sich großen Herausforderungen gegenüber: niedrige Temperaturen und wenig Nahrung. Dabei haben die Tiere raffinierte Strategien entwickelt.

Der Igel frisst sich im Herbst Fettreserven an, um seinen mehrmonatigen Winterschlaf zu überstehen. Er fährt seine Körpertemperatur drastisch herunter, um weniger Energie zu verbrauchen. Eichhörnchen begeben sich in Winterruhe. Das heißt, sie schlafen mehr als sonst, wachen aber immer wieder auf, um sich Nüsse aus ihren Verstecken zu holen.

Durch ihren Energiesparmodus brauchen sie bis zu 50 Prozent weniger Nahrung. Amphibien wie Frösche nehmen hingegen die Temperatur ihrer Umgebung an. Sie suchen sich in der Regel ein geschütztes Versteck zum Überwintern – beispielsweise in einem Kompost – und verfallen dann in eine Winterstarre. Der Fuchs, das Rehwild und die Gams gehören zu den winteraktiven Tieren. Sie sind immer draußen und brauchen daher ein dichtes Winterfell.

**Rehe schrumpfen sogar ihre Organe, um weniger Energie zu verbrauchen** und weniger Nahrung zu benötigen. Die



Durchblutung in den Beinen wird zurückgeführt – das bedeutet, sie sind im Winter deutlich gemächlicher unterwegs. Eine Störung kann für sie daher eine energiezehrende Flucht bedeuten. Die Gämse versuchen die wenige Nahrung, die sie bekommen, umso gründlicher zu verdauen und möglichst wenig auszuscheiden. Indem ihr euch naturverträglich verhaltet, könnt ihr dazu beitragen, den Wildtieren ihren Überlebenskampf im Winter nicht zusätzlich zu erschweren.

- Auf den Winterwegen bleiben und markierten Routen folgen!
- Dämmerungsstunden meiden!
- Schutzgebiete beachten!
- Aktivitäten möglichst im offenen Gelände planen (Tiere brauchen Waldgebiete als Schutz)
- Hunde anleinen!

Neben Winterschlaf, Winterruhe und winteraktiven Tieren gibt es noch mehr raffinierte Tricks. Der Zitronenfalter beispielsweise gehört zu den wenigen Schmetterlingen, die als ausgewachsener Falter den Winter bei uns überdauern. Oft ist der gelbe Falter daher in Garagen, Kellern und Hütten zu entdecken. Er lagert Glycerin ein – ein Zucker-Alkohol, der es ihm erlaubt, bis zu minus

20 Grad auszuhalten. Außerdem scheidet der Schmetterling alles entbehrliche Wasser aus seinem Körper aus. Bei mildem Wetter zählt er dann bereits im Februar und März zu den ersten Schmetterlingen, die wir entdecken können.

Auch Hummeln halten Temperaturen im zweistelligen Bereich unter Null aus. Ihr behaarter Körper bietet ihnen eine gute Wärmeisolierung. Im Herbst suchen sie sich zusätzlich ein geschütztes Versteck und graben sich bis zu 15 Zentimeter tief in die Erde.

Wenn ihr auf Schneeschuhtour auch etwas über die faszinierenden Überwinterungsstrategien unserer Wildtiere erfahren möchtet, dann kommt doch mit bei den Rangertouren.

Auch für kleine Forscher zwischen 8 und 12 Jahre haben wir etwas Passendes im Programm. Bei „Unterwegs als Fährtenleser“ lernen die Kids spielerisch, wie das Spurenlesen funktioniert und wie die Tiere den Winter überstehen.

Mehr Infos unter: [www.nagelfluhkette.info](http://www.nagelfluhkette.info)  
Viele weitere Infos zur naturverträglichen Tourenplanung auf [www.freiraum-lebensraum.info](http://www.freiraum-lebensraum.info)



Krokus überwintern mit Hilfe ihrer Knolle



Die Gams gehört zu den winteraktiven Tieren



## Zeit für Service

### Roboter Balu entlastet in Balderschwang das Service-Personal um viele Kilo und Kilometer

Weitab vom Alltag, weitab von Hektik, Hetze und der lauten Geschäftigkeit einer großen Stadt – so wirbt das AlpDorf Balderschwang für Urlaub im schönen Hochtal im Naturpark Nagelfluhkette. Balderschwang kokettiert gerne mit seiner Größe – es ist die zweitkleinste Gemeinde Deutschlands – und seiner Weltabgeschiedenheit. Aber das Balderschwang hinter dem Riedbergpass liegt, bedeutet nicht, dass es hinter dem Mond lebt. Moderne, komfortable Unterkünfte, Wellness und Kulinarik der Spitzenklasse und die Annehmlichkeiten der Digitalisierung passen nämlich hervorragend in diese traditionsreiche Allgäuer Berglandschaft.

Ein schönes Beispiel gibt das Hotel HUBERTUS Mountain Refugio Allgäu in Balderschwang. Seit Januar 2022 hat das Haus einen BellaBot Serviceroboter der Firma Sebotics „in Diensten“. Der Roboter erinnert entfernt an den Droiden R2-D2 der Star-Wars-Reihe und wird vom Team liebevoll „Balu“ genannt. Das flinke Kerlchen wurde zur Unterstützung des Service-Personals eingesetzt und **Marc Traubel, Gastgeber und Geschäftsführer des HUBERTUS Mountain Refugio Allgäu**, ist mit Balus Arbeit hochzufrieden: **„Balu erspart unserem Team viel zu tragende Last und viel Lauferei täglich – so bleibt wesentlich mehr Zeit für den aufmerksamen Service direkt beim Gast.“**

Konkret wird der Roboter beim Abräumen der Tische tätig, auf seinen Ladeflächen kann der Service die benutzten Gedeecke von etwa fünf bis sechs Tischen gleichzeitig stellen, die Balu dann nach Aufforderung selbstständig in die Küche fährt. Über den Tag gerechnet



Marc Traubel schätzt Serviceroboter Balu

nimmt der Roboter den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern bis zu 500 Kilo Traglast und zwischen sechs und acht Kilometer Wegstrecke zwischen Küche und den Restaurantstuben ab. Schöne Folge: Weniger Überlastungserkrankungen beim Personal und ein durchgehend angenehmes Ambiente beim Gast, weil die Tische zügiger abgedeckt werden können. Am wichtigsten jedoch ist die gewonnene Zeit – nahezu eine dreiviertel Stunde pro Servicekraft und Tag. Zeit, die den Gästen für Wünsche, Empfehlungen oder einen entspannten Plausch zur Verfügung steht.

Zudem ist Balu für technikaffine Gäste eine interessante Möglichkeit, aktuelle Robotik im Einsatz zu beobachten und mit seinen Kulleraugen und der freundlichen Stimme hat er nicht nur bei Kindern höchste Sympathiewerte eingefahren.

#### Tipp: Digital ursprünglich

Auf digitale oder automatisierte Helfer trifft man in den Hörnerdörfern häufig. Zwar sind sie nicht so groß wie der Roboter Balu in Balderschwang und sein „Kollege“ im Gaisbock in Fischen, aber ebenso hilfreich: Chatbots erleichtern die Suche auf den Webseiten, die Parkster-App spart das Parkticket in Papier und die Allgäu-Walser-App liefert alles, was man zur Urlaubsorganisation braucht. Touch-Terminals informieren in den Gästeinformationen oder am Bahnhof Fischen über Historie, Unterkünfte oder interessante Ausflugsziele in der Region und eine VR-Brille „trägt“ einen quasi im Sessel durch die Sturmannshöhle – denn am Ende hat Digitalisierung in den Hörnerdörfern immer ein Ziel: Den Kontakt zwischen Mensch und ursprünglicher Allgäuer Bergnatur zu stärken.

**TIPP**

#### Naturpark-Erlebnisausstellung kostenlos

Die Ausstellung zeigt die vielen Facetten des Naturparks Nagelfluhkette und lädt die ganze Familie zum Entdecken ein. Die Naturpark-Erlebnisausstellung im Naturparkzentrum Nagelfluhkette in Immenstadt-Bühl ist Dienstag bis Sonntag von 9:30 – 12:00 Uhr und 13:00 – 16:00 Uhr geöffnet.



# Fasching in den Hörnerdörfern

## Dörflerball Bolsterlang

Samstag, 4. Februar 2023, um 20:00 Uhr,  
im Festsaal Kitzebichl

Die Bolsterlanger Vereine laden wieder zum Bolsterlanger „Dörflerball“ ein. Für Tanz und Unterhaltung sorgt die Gruppe „Starzlachschwung“ mit flotten Faschingshits und bodenstän-

diger Volksmusik. Die Wirtschaftsfamilie übernimmt die Bewirtung im Saal und für die Bar sind die Bolsterlanger Vereine zuständig. Eintritt 6,00 €.

## Dorfball – Fischen feiert Fasching

Samstag, 11. Februar 2023, um 20:00 Uhr,  
in der Fiskina in Fischen

Komische Vögel, gruselige Hexen, elegante Feen, ein schicker Käpitän und ein gestreifter Sträfling – willkommen auf dem Ball der Bälle!  
Erstklassige Livemusik mit SHARK und eine gut sortierte

Bar sorgen für beste Stimmung und die „Bude“ rockt, bis die Sohlen glühen.  
Kartenvorverkauf in allen Gästeinformationen der Hörnerdörfer.  
Eintritt 9,00 €, ab 16 Jahren



## Faschingsumzug durch's Dorf in Obermaiselstein

Faschingsdienstag, 21. Februar 2023,  
um 13:29 Uhr

Am Faschingsdienstag ist es soweit und die Narren laufen wieder durch's Dorf. Alle NÄrinnen und Narren sind herzlich eingeladen, den Gaudiwurm anzufeuern und am bunten Treiben teilzunehmen. Die Aufstellung ist am Schützenhaus, der Umzug führt über den Burgschrofenweg und „Am Scheid“ vorbei. Nach dem Umzug kann

im Haus des Gastes und bei der Feuerwehr Obermaiselstein weiter gefeiert werden – gute Stimmung ist garantiert! Die Gemeinde Obermaiselstein lädt alle Gruppen und Vereine herzlich zur Teilnahme ein. Anmeldung bis spätestens 3. Februar 2023 in der Gästeinformation Obermaiselstein, unter Tel. 08326-277 gebeten.

## Teenie-Faschingsparty

Freitag, 10. Februar,  
um 18:30 Uhr, im  
kath. Pfarrheim in  
Fischen

Heuer findet die erste Faschingsparty für Teens (und Tens) statt, also für alle Faschingsverrückten zwischen 10 und 15 Jahren. Es gibt gute Musik, gutes Essen und Mocktails (=alkoholfreie Cocktails). Schräge Partyspiele und ein Preis für das irrwitzigste Kostüm müssen natürlich auch sein. Der Eintritt kostet 2,00 €. Der Erlös wird für einen guten Zweck in der Region gespendet. Die Party endet um 21:30 Uhr.



## Kinderfasching für kleine Faschingsbuzzen

Endlich findet wieder der Kinderfasching statt. Die kleinen „Mäskerle“ und ihre Begleitung (gerne auch maskiert) treffen sich zum Spielen und Tanzen bei Kaffee, Kuchen und Saft.

**Sonntag, 12. Februar 2023, um 14:30 Uhr, im Pfarrsaal in Fischen**

Die Veranstaltung endet um 17:00 Uhr. Eintritt 1,50 €. Der Erlös wird für einen guten Zweck in der Region gespendet.

**Freitag, 17. Februar 2023, um 14:59 Uhr, im Haus des Gastes in Obermaiselstein**

Die Veranstaltung endet um 17:29, Eintritt frei.

**Samstag, 18. Februar 2023, um 13:30 Uhr, in Bolsterlang**

Start ist um 13:30 Uhr in der Bolgenstraße vor der „Alten Sennerei“ mit einem lustigen Gaudiwurm durch den Ort. Begleitet wird der Faschingsumzug von den Bolsterlanger Musikanten. Anschließend findet eine Faschingsgaudi im Festsaal Kitzebichl statt. Hier sorgen die Musikanten für tolle Stimmung. Eintritt frei.



# Großer Umzug mit vielen Fußgruppen und Faschingswägen durch Fischen

Gumpiger Donnerstag, 16. Februar 2023 um 13:59 Uhr

Am **Gumpigen Donnerstag, dem „Fischinger Feiertag“** lädt der Skiclub Fischen alle Narren zum MEGA EVENT im Dorf ein. Ob Groß, Klein, Jung, Alt,... alles ist auf den Füßen und traditionell natürlich einfallsreich maskiert.

Nicht nur Einheimische, sondern auch zahlreiche Gäste aus Nah und Fern, säumen den Straßenrand, wenn der Gaudiwurm mit fast 50 Faschingswägen und Fußgruppen am Gumpigen Donnerstag, 16. Februar, pünktlich um 13:59 Uhr startet. In fantasievollen Kostümen und großartig gestalteten Motto-Wagen zieht er durch die Straßen von Fischen. Gestaltet wird der Umzug von vielen ortsansässigen Vereinen und privaten Gruppen, die viele Wochen vor Fasching mit den Vorbereitungen beschäftigt



sind und oft regionale und überregionale Themen und Prominente aufs Korn nehmen.

**Ab Mittag bewirbt der Veranstalter Ski-Club Fischen alle Faschingsbuzzen an seinen Buden am Anger und lädt zum lustigen Treiben im Ort ein.**

Aufstellung ab 13:00 Uhr in der Weilerstraße, Start 13:59 Uhr

durch folgende Straßen:  
Hauptstraße | Am Anger | Ornachstraße | Bolgenstraße | St.-Florian-Straße | Berger Weg | Hauptstraße | Am Anger

Auch die Fischinger Geschäftswelt steht am Gumpigen Donnerstag Kopf, und die meisten Geschäfte sind daher ab 12:00 Uhr geschlossen. Die teilnehmenden Gruppen

müssen sich zwingend mit dem Anmeldeformular anmelden. Nähere Informationen gibt es ab Mitte Januar in der Gästeform Fischen oder über den Skiclub Fischen.

**18:00 Uhr: Für alle Narren die nach dem Umzug noch nicht genug haben, geht es bei der Faschingsparty in der Fiskina weiter (Einlass nach dem Umzug)**

Für Stimmung sorgen die Lamas mit Live Musik und die Allgäu DJ's im Wechsel. Street Food, Barbetrieb und Asbach-Lounge warten auf das Partyvolk. Eintritt 8,00 € (kein Kartenvorverkauf).

Einlass unter 18 Jahren nur mit Muttizettel  
<https://muttizettel.net/muttizettel.pdf>



# Europacup in Grasgehren

Samstag, 4. Februar und Sonntag, 5. Februar 2023



Das Skigebiet Grasgehren ist Bundesstützpunkt für Ski- und Snowboardcross und damit auch Austragungsstätte für Wettkämpfe auf der Strecke am Bolgengrat. Traditionell findet hier der Deutsche Europacup statt, so auch 2023. Mit zwei Rennen am 4. und 5. Februar und einem weiteren Rennwochenende (auch EC) für Snowboard. Auch wenn die Schneelage um den Jahreswechsel nicht dafür

sprach - der DSV und Snowboard Germany, werden in Kooperation mit den Liftbetreibern und der Pistencrew, sicher wieder eine herausfordernde Rennstrecke an den Berg zaubern. Diese kann neben den Wettkämpfen auch für viele Trainings und Junioren-Events genutzt werden. Das Ziel liegt unweit des Einstiegs zum Zweiersessel, bei geringer Schneelage wird es nach oben verlegt und die Strecke verkürzt. Der Bau und Erhalt der vollen Streckenlänge ist auf Grund des geringen Maschinenschnee-Anteils leider extrem witterungsabhängig.

Die kürzeren Varianten der Strecke werden dafür auch für die Nachwuchs-Events wie die Pistenbully Skicross Tour des DSV oder das Pistenbully Skicross Kids-Camp genutzt.

## Kids-Camp

In den Faschingsferien Ende Februar. Einen Tag mit DSV-Trainern und Athlet:innen fahren und fachsimpeln. Inklusiv Mittagessen und Gratis-Liftkarte. Für Kids von 12 bis 16 Jahren. Anmeldung beim Skicross-Partner Pistenbully



**SENNEREI Schweineberg**  
Ofterschwang

**Heumilch**

**WIR MACHEN KÄSE.**  
*Und zwar guten!*

**Käsereiführung:**  
Jeden Dienstag, 10.30 Uhr  
oder nach Vereinbarung

**Öffnungszeiten\*:**  
Mo-Do von 8 bis 11.30 Uhr  
und von 17.30 bis 19 Uhr  
Fr/Sa von 8 bis 11.30 Uhr  
und von 16 bis 19 Uhr  
So/Feiertag: 16 bis 19 Uhr

**SENNEREI SCHWEINEBERG**  
Schweineberg 18  
D-87527 Ofterschwang  
Tel. (08321) 3363  
kontakt@allgaeuer-bergkaese.de

\*können aufgrund der aktuellen Lage abweichen

[www.allgaeuer-bergkaese.de](http://www.allgaeuer-bergkaese.de)

**ROSENSTOCK**  
MEINE ZEIT · MEIN HOTEL

\*\*\*

**ADULTS ONLY**

**RESTAURANT | BAR | TERRASSE**  
**GAUMENFREUDEN**  
EXTERNE GÄSTE WILLKOMMEN

HOTEL ROSENSTOCK · BERGER WEG 14 · 87538 FISCHEN · TEL. 08326 364560

HOTEL-ROSENSTOCK.DE

URLAUB OHNE KINDER...  
JUGENDLICHE AB 15 JAHREN WILLKOMMEN

# Historisches Skirennen anlässlich des 100-jährigen Bestehens des Ski-Clubs Fischen

Samstag, 11. Februar 2023, um 15:00 Uhr, am Stinesser in Fischen

Fischen hat ein FIS-Skimuseum. Fischen hat eine lange Skiclub-Geschichte. Fischen hat einen kleinen, feinen Skilift, nur etwa einen Schneeballwurf von besagtem FIS-Skimuseum im Heimathaus entfernt. Viel wichtiger aber: In Fischen und den Hörnerdörfern gibt es viele Menschen, die ihre Ski-Tradition nicht (nur) der Geschichte überlassen wollen. Es reicht ihnen nicht, die alten Zeiten von Telemark-Technik, Holzskiern und Fahrerinnen in Rock und Mieder bloß in Museumsvitrinen, verblässenden Vereinsfotos und in Großvaters Heldenerzählungen konserviert zu wissen.

Also kramen sie alle Jubeljahre in ihren Kisten und Kästen und nach Ausrüstung (Holzski, entsprechende Bindung und Kleidung bis maximal in die späten 60er Jahre sind Pflicht!), erinnern sich an bewährte Skigymnastik und vergessene Muskelgruppen und melden sich zum Historischen Skirennen am Stinesser an. Los geht es mit einem gemeinsamen Marsch mit Musikbegleitung (stilecht von den Musikerinnen und Musikern „d'Üsrangierte“

in Szene gesetzt) vom Heimathaus zur Piste. Alsdann fällt der Startschuss für die Vierer-Teams, es wird schnell gefahren, viel gefallen und viel gelacht, bis die Sieger jubeln dürfen. Die Zuschauer:innen dürfen derweil staunen, anfeuern, applaudieren und einen außergewöhnlichen – ja, einen wahrhaft historischen – Ski-Moment feiern.

**Zeitplan:**  
 Startnummern-Ausgabe im FIS-Skimuseum: 13:00 bis 14:00 Uhr  
 Treffpunkt im FIS-Skimuseum zum gemeinsamen Einmarsch ins Skigelände: 14:30 Uhr  
 Start: 15:00 Uhr  
 Siegerehrung an der Schneebar im Anschluss an das Rennen  
 Ansage: Andi Mühlegg

Wir freuen uns auf viele Zuschauer und „Schlachtenbummler“ – gerne auch in historischer Kleidung. Nähere Informationen zur Anmeldung, Startgebühr usw. unter Tel. 08326-364616 oder E-Mail: [waltraud.burger@hoernerdoerfer.de](mailto:waltraud.burger@hoernerdoerfer.de)



## „Wachstum“ Bilder in Öl mit Wachs von Magdalena Willems-Pisarek

Magdalena Willems-Pisarek, Landschaftsmalerin, präsentiert eine Auswahl ihrer Bilder. „Eine gemalte Alternative“ sagt Sie über ihre Werke. Sie sucht nach Stille und Kraft der Natur. Was möchte Sie zeigen? Sorgfältige Beobachtung des Lichts und intensive Farbwelten. Wandelbarkeit der Natur. Affirmation des Lebens. Die Unzerstörbarkeit des immer wiederkehrenden Kreislaufs der Existenz. Spiritualität in der Trivialität. Der Betrachter wandelt nicht zwischen den Bildern, sondern in den darin

präsentierten Welten. Bilder in realistischer Öltechnik werden mit Wachsfirnis überzogen, dessen zarte matte Oberfläche das Licht zusätzlich bricht. Die Farben sind intensiv, aber kein öliges Glanz, sondern ein inneres Leuchten, das durch die Verwendung ausgesuchter Ölfarben und mehrschichtigen Farbauftrag entsteht. Die Ausstellung baut auf dem Kontrast großer Panoramaaufarbeiten mit kleinen Formaten auf. Die Ausstellung ist bis 28. Februar 2023 täglich von 9:00-17:00 Uhr in der Fiskina in Fischen zu sehen



# Funkenfeuer in den Hörnerdörfern – eine leuchtende Tradition

Samstag, 25. Februar und Sonntag, 26. Februar 2023



Punsch und zimtsüßen „Funkenkiechle“ ist Grund genug für die leuchtendste Tradition im Allgäu.

## Die Funken brennen in den Hörnerdörfern am Samstag, 25. Februar

- um 19:00 Uhr im Obermaiselsteiner Ortsteil Oberdorf

## am Sonntag, 26. Februar

- um 18:00 Uhr an der Talstation der Hörnerbahn in Bolsterlang
- um 19:00 Uhr im Fischinger Ortsteil Maderhalbm
- um 19:00 Uhr im Fischinger Ortsteil Langenwang; Treffpunkt um 18:30 Uhr am „Haus des Gastes“ in Langenwang – von dort Fackellauf zum Funken am Hattenberg
- um 19:00 Uhr im Fischinger Ortsteil Oberthalhofen, Richtung Hinang
- um 19:00 Uhr in den Ofterschwanger Ortsteilen Hüttenberg, Tiefenberg und Sigishofen
- um 19:00 Uhr in Balderschwang am Feuerwehrhaus

Am Wochenende nach Aschermittwoch werden die Funkenfeuer in den Hörnerdörfern brennen. Und in den Funken brennt eine uralte Tradition. Dabei ist es nicht nötig, bis auf alte Urmenschen zurückzublicken, die schon vor grob zwei Millionen Jahren Feuer nutzten, etwa nach Blitzschlägen. Oder auf jüngere Urmenschen, die vor gut 700.000 Jahren lernten, selbst Feuer zu entfachen. Es reicht, rund zweieinhalb Tausend Jahre zurückzublicken: ins alte Rom. Dort wurde immer am 1. März das heilige Feuer im Vesta-Tempel entzündet – zu Beginn eines neuen Jahres. Es heißt, die Funkenfeuer, die jährlich am ersten Sonntag

nach Aschermittwoch abgebrannt werden, beruhen auf diesem Ritual. Viel häufiger wird der Brauch weiter nördlich angesiedelt, in der heidnisch-germanischen Mythologie. Dort wird mit Feuer der Sieg des Sonnengottes Baldur über den Winter gefeiert. Wissen wird man's nie genau, passend ist beides. Auch im Allgäu läutet der Funkensonntag den neuen Jahreskreis der Natur ein. Man ruft den Frühling, wünscht sich Licht und Wärme, ein neues Wachsen und Gedeihen. Dafür muss der kalte Winter vertrieben und seine eisige Umklammerung gebrochen werden. Das Mittel der Wahl hierfür ist Feuer. Je größer, desto besser.

So wachsen unter fleißigen Händen nach Fasching meterhohe Holztürme in den Hörnerdörfern. Geschickt geschichtet stehen sie meist etwas oberhalb der Orte und werden nach dem „Richtfest“ streng bewacht, damit kein Strolch sie vor der Zeit in Brand steckt. Das passiert erst am Abend des Funkensonntags und alle warten gespannt darauf, dass die Funkenhex, eine Lumpenpuppe, die den bösen Winter symbolisiert und ganz oben im Funken hängt, von den Flammen verschlungen wird. Ob der Brauch seinen Anfang bei Vesta-Feuer oder nordischen Göttern nahm, bleibt gern dahingestellt. Eine gesellige Runde bei Glühwein,

## Poststüble



**Feine Wildgerichte**

**Poststüble Fischen** Montag - Donnerstag und jeder 2. Sonntag 10:00 - 14:00 Uhr & ab 17:00 Uhr



## Freizeittipps

### Alpenwildpark – Fütterung der Wildtiere

Hier können heimische Wildtiere und seltene Greifvögel beobachtet, fotografiert und hautnah erlebt werden.

Tägl. ab 11:00 Uhr geöffnet.  
Montag und Donnerstag ab

18:00 Uhr geschlossen.  
Jeden Dienstag und Donnerstag geführte Wildfütterung und Hüttenabend. Aktuelle Informationen und Anmeldung unter Tel. 08326-8163.

### Älteste Eibe in Deutschland



Die älteste Eibe Deutschlands – zwischen 2.000 und 4.000 Jahre alt – steht etwas oberhalb Balderschwangs (ca. 20 Gehminuten ab der Kirche). Es handelt sich um eine weibliche Doppel-Eibe. Nach Expertenansicht sind

hier die Restteile eines einzigen Baumes zu sehen. Beide Teile treiben gleichzeitig aus, besitzen die gleichen Nadelfarben, haben die gleichen Zweigstellungen und erreichen beide eine Höhe von sechs Metern.

### Bergbahnen



Wer den Weitblick von einem Gipfel genießen möchte, aber den Aufstieg scheut, kann sich bequem mit den Bergbahnen nach oben tragen lassen.

#### Weltcup Express Ofterschwang:

Erste Bergfahrt 8:30 Uhr; letzte Talfahrt 16:00 Uhr.

#### Hörnerbahn Bolsterlang:

Erste Bergfahrt 8:30 Uhr; letzte Talfahrt 16:00 Uhr.

Kostenloser Transport von Kinderwagen.

### Flutlichtskifahren

Jeden Montag und Mittwoch von 17:30 Uhr bis 20:00 Uhr ist der Stinesser in Fischen in Betrieb.

Die Abfahrten bei Dunkelheit und Flutlicht sind für klein und groß ein besonderes Erlebnis.



*Hold Immobilien*

Sie planen den Verkauf Ihrer Immobilie und interessieren sich für den aktuellen Wert?

Gerne berate ich Sie hierzu  
unverbindlich unter 0176 68001355.



Oliver Hold  
Geschäftsführer

Hold Immobilien GmbH | Königstraße 1 | 87435 Kempten



*Ruppaner Schuhstadt*

SCHUHE & MODE

KOMFORTMODE

Am Anger 5 · 87538 Fischen  
Telefon 08326/7505

Bergstraße 2 · 87538 Fischen  
(08326) 384620

[www.ruppaner.com](http://www.ruppaner.com)

### Flutlichtlanglaufen



Die beschneite Loipe am Sportplatz ist bei entsprechender Schneelage dienstags,

mittwochs und donnerstags zwischen 18:00 Uhr und 20:00 Uhr beleuchtet.

### Generationenpark (Fitnessgeräte)

Spielerisch Energie für Körper, Geist und Seele tanken und den Körper in Schwung bringen. Der Generationenpark (neben dem Kneipp-Tretbecken im Kurpark in Fischen) mit unterschied-

lichen Geräten steht jederzeit bereit. Fünf Sportgeräte für Jung und Alt fördern Beweglichkeit sowie Koordination und stärken die Ausdauer.

### Gleitschirm-Tandemfliegen



Das Oberallgäu aus der Vogelperspektive erkunden.

- OASE Flugschule GmbH, Tel. 08326-38036 [www.oase-paragliding.com](http://www.oase-paragliding.com)
- Flugschule Oberallgäu Klaus Eberle; Tel. 08323-9696612 [www.tandemflug.info](http://www.tandemflug.info)

- Vogelfrei; Tandemfliegen mit Profis, Tel. 0151-12766111, [www.vogelfrei.de](http://www.vogelfrei.de)
- Himmelsritt Joachim Füb, Tel. 0175-5423522 [www.himmelsritt.jetzt](http://www.himmelsritt.jetzt)
- Flugschule Markus Milz, Tel. 08321-9328, [www.flugschule-milz.de](http://www.flugschule-milz.de)

## MÖBEL KLAUS

Wohnen nach Maß

### TRIO AN DER FIRMENSPIITZE

Neben den bisherigen 2 Geschäftsfeldern aus Möbelhaus und Schreinerei, wird nun auch die Projektleitung bei der Firma Möbel Klaus angeboten.

Daniel Klaus: Bauherrenvertretung/ Projektsteuerung

Markus Schmid: Schreinerei

Benjamin Bauer: Möbelhaus und Küchenstudio



Weilerstraße 6 · 87538 Fischen im Allgäu · Fon +49 (0) 83 26 - 3 62 00  
 info@moebel-klaus.de · www.moebel-klaus.de

### Heimathaus mit FIS-Skimuseum



Beim „Gschwenderhaus“ in Fischen handelt es sich um ein typisches Allgäuer Bauernhaus aus dem 17. Jahrhundert stammt. Besichtigt werden kann das Wohnhaus sowie Schopf, Stall und Tenne mit alten Pferdekutschen. Das FIS-Skimuseum (eines von 30 Skimuseen mit dieser Auszeichnung weltweit) im selben Haus zeigt eine unglaubliche Vielfalt an Exponaten aus der

Geschichte des alpinen, des nordischen Skilaufs und weiteren Wintersportarten. Geöffnet jeden Dienstag und Donnerstag von 15:00 Uhr bis 17:00 Uhr. Bürger und Gäste aus den Hörnerdörfern haben freien Eintritt. Gruppen (nach Vereinbarung mit Führung unter Tel. 08326-239 oder Tel. 0152-24226064) und sonstige Personen bezahlen 2,00 €.

**STURMANNSHÖHLE IN OBERMAISELSTEIN**

DIE EINZIG BEGEBBARE HÖHLE DES ALLGÄUS

AKTUELLE INFORMATIONEN & FÜHRUNGSZEITEN ERHALTEN SIE UNTER: [WWW.STURMANNSHOEHLE.DE](http://WWW.STURMANNSHOEHLE.DE)

INFO:  
+49 08326 38309

NATURPARK  
NAGELFLURKETTE

BEWEGENDE  
NATUR –  
GESCHÜTZTE  
LEBENSVIelfALT



## Kutschfahrten



Anmeldung für Kutschfahrten direkt unter:

– Fischen:

M. Aigner, Tel. 08326-2451204 (Maderhalm)

H. Althaus, Tel. 08326-7383 (Oberthalhofen)

J. Schmid, Tel. 08326-38596935 (Weiler)

C. Seidel, Tel. 08326-9771 (Berg)

– Obermaiselstein:

B. Müller, Tel. 0170-8100318

– Bolsterlang

N. Wenz, Tel. 08326-385816

– Balderschwang:

M. Schelling, Tel. 0043-6643037239

(Hittisau)

## Langlaufen

In den Hörnerdörfern gibt es ca. 110 Kilometer gespurte Langlaufloipen, sowohl klassisch als auch für Skating.

Diese verbinden die Orte Ofertschwang, Bolsterlang, Obermaiselstein und Fischen miteinander. Balderschwang, das fünfte Dorf der Hörnerkette, setzt noch ein paar „Schneeflocken“ drauf: In diesem Langlaufparadies auf 1.044 m Höhe führt die zertifizierte Grenzlandloipe

durch das Balderschwanger Tal bis nach Hittisau in Vorarlberg (Österreich) und gilt von Dezember bis April als schneesicher.

Übernachtungsgäste der Hörnerdörfer laufen mit einer gültigen Hörnerdörfer Card auf den in Balderschwang kostenpflichtigen Loipen gratis. Die Hörnerdörfer Card muss hierfür mitgeführt und auf Nachfrage vorgezeigt werden.

## Natureisplatz

Der Natureisplatz in Fischen-Au kann von allen Gästen in den Hörnerdörfern, (mit gültiger Hörnerdörfer Card) kostenlos genutzt werden. Ausleihmög-

lichkeiten von Schlittschuhen: Bei entsprechender Witterung täglich von 14:00 Uhr bis 17:00 Uhr; in Ferienzeiten von 10:00 Uhr bis 17:00 Uhr.



Allgäu  
TOPHOTELS

BERWANGERHOF  
★★★★

Instagram  
Facebook

RESTAURANT

HOTEL

ALPENSPA

BERWANGERHOF.DE

FAMILIE BERWANGER · NIEDERDORF 11 · 87538 OBERMAISELSTEIN · TEL.: +49 8326 36330

# Schuh-Keller

FELLSCHUHE · HOLZSCHUHE · TRACHTENSCHUHE

HANDGEMACHT | INDIVIDUELL | REGIONAL

WWW.KELLER-SCHUH.DE

ORTSSTR. 21 | 87538 BOLSTERLANG/KIERWANG | TEL.: 08326 7550



## Radio Horeb

Der private christliche Rundfunksender hat seinen Hauptsitz in Balderschwang. 1996 wurde die erste Sendung ausgestrahlt. Mittlerweile wird das Programm von der Ortsmitte aus dem 2009 erbauten und

modernisierten Medienhaus mittels der modernen Rundfunktechnik DAB+ in die ganze Welt gesendet. Von Montag bis Freitag finden täglich um 16:00 Uhr Führungen durch die Studioräume statt.

## Reitmöglichkeiten

– Ofterschwang:  
Reitverein Muderholz,  
Tel. 08321-5558

– Obermaiselstein:  
Barbara Müller, auf Anfrage,  
Tel. 0170-8100318

## Rodelverleih und Nachtrodeln

Am Stinesser gibt es TÜV-geprüfte Holzschlitten, die an den Liftbügeln befestigt werden können. Die Handhabung ist kinderleicht und somit perfekt für den Familienspaß geeignet. Der Fahrer wird sitzend auf dem Schlitten den Hang hinaufgezogen; an der Ausstiegsstelle nur noch loslassen und schon kann hinabgesaust

werden – Spaß, Action und eine tolle Atmosphäre bei Flutlicht sind garantiert. Verleih von Spezialrodel (Freitag) und normalen Holzschlitten (zu den Liftöffnungszeiten) direkt an der Liftkasse. Dort gibt es auch einen Kiosk mit Getränken und Speisen. (Weitere Rodeltermine nach Vereinbarung unter Tel: 08326-385548).



## Rodelbahnen

– Balderschwang: von der Rodelhütte (= obere Socher Alpe) 1 km  
– Fischen: neben dem Skilift Stinesser  
– Ofterschwang: 1 km Rodelspaß von der Bergstation Weltcup Express und Ossi-Reichert-Bahn zur Mittelstation der Ossi-Reichert-Bahn

– Bolsterlang: neben dem Dorflift Bolsterlang  
– Balderschwang: Snowtubing am Riedbergerhornlift, Rodeln mal anders – in einem großen Gummireifen die extra präparierte Bahn hinunterflitzen. Spaßfaktor garantiert! Bei ausreichender Schneelage täglich von 12:00 bis 16:00 Uhr.

## Schneeschuhwandern



Auf großem FuÙe durch die verschneite Allgäuer Bergwelt bei den geführten Schneeschuhwanderungen der

Hörnerdörfer. Termine und nähere Informationen im Veranstaltungskalender sowie im Freizeitprogramm Winter.

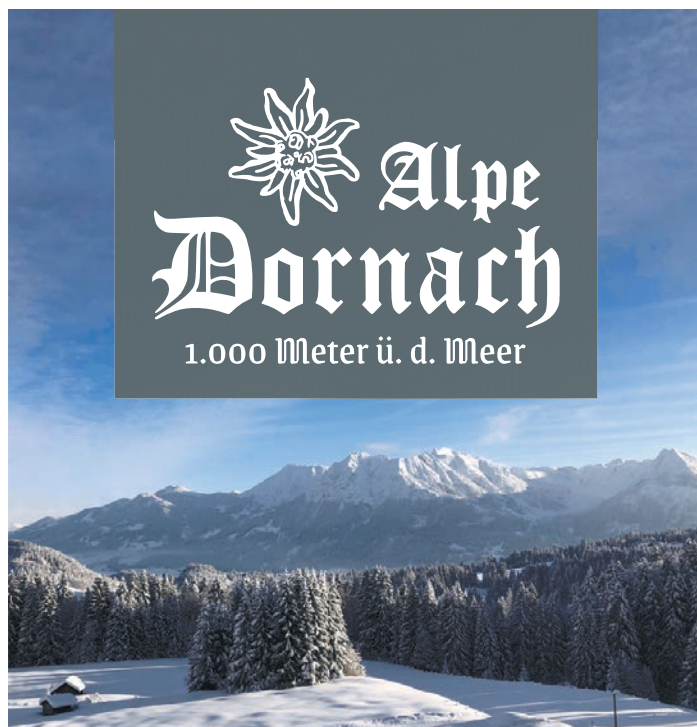
## Skigebiete

- Fischen: Stinesser, täglich von 8:30 Uhr bis 16:00 Uhr, [www.stinesser-lifte.de](http://www.stinesser-lifte.de)
- Ofterschwang/Gunzesried: GO Ofterschwang, täglich von 8:30 Uhr bis 16:00 Uhr, [www-go-ofterschwang.de](http://www-go-ofterschwang.de)
- Obermaiselstein: Grasgehren Lifte, täglich von 8:30 bis 16:00 Uhr, [www.grasgehren.de](http://www.grasgehren.de) und Idealhanglift unterhalb des Hotels Berwangerhof
- Bolsterlang: Hörnerbahn, täglich von 8:30 bis 16:00 Uhr, [www.hoernerbahn.de](http://www.hoernerbahn.de)
- Balderschwang: Balderschwanger Lifte, täglich von 9:00 bis 16:00 Uhr, [www.skigebiet-balderschwang.de](http://www.skigebiet-balderschwang.de)

Kostenloser Pendelbus zwischen Bolsterlang und Ofterschwang. Mit dem kostenlosen Pendelbus können Sie in nur 7 Minuten zwischen den Skigebieten „Hörnerbahn“ und „Go! Ofterschwang“ wechseln. Der Bus verkehrt täglich von 11:30 Uhr bis 16:30 Uhr, jeweils zur vollen Stunde ab Ofterschwang und zur halben Stunde ab Bolsterlang. Alle Skikarten gelten in beiden Skigebieten. Eine Karte zahlen, zwei Skigebiete nutzen. (Pendelbus nur für Skifahrer und Bergbahnbenutzer)

## Spielplatz

- Fischen: direkt nach der Grundbachbrücke in Richtung Kräutergarten im Kurpark. Auf Höhe Mini-Golf-Platz befindet sich ein Niedrigseilgarten mit Kletterfels
- Fischen-Au am Eisplatz direkt an der Illerbrücke; Langenwang am Haus des Gastes
- Ofterschwang: direkt beim Ofterschwanger Haus, Abenteuer-Spielplatz an der Weltcup-Hütte
- Obermaiselstein: am Haus des Gastes (Kurpark), auf der Spöckwiese beim Waldfestplatz; beim Grillplatz Burgschrofen, beim Restaurant Hirschsprungstuben
- Bolsterlang: am Kitzebichl direkt neben dem Minigolfplatz; Hörni's Rastplatz am Stuibenbach
- Balderschwang: direkt an der Bolgenach am Grill- und Festplatz; am Feuerwehrhaus



# Alpe Dornach

1.000 Meter ü. d. Meer

## Echtes Alpgefühl am Panorama-Rundwanderweg der Breitachklamm

Allgäuer Gastfreundschaft und genussvolle Alpinküche mit Blick auf das Traumpanorama der Oberstdorfer Berge. Ob Älplerfrühstück, gemütliche Kaffeepause, eine deftige Brotzeit oder feine Gerichte aus der Alpinküche - wir verwöhnen Euch täglich mit durchgehend warmer Küche!



Urlaub auf der Alpe deluxe  
15 exklusiv eingerichtete  
Zimmer warten auf Euch!

## Alpinküche auf 1.000 Höhenmetern

- Beheizte & überdachte Panoramaterasse
- gemütliche Kaminstube
- Hausgebackene Kuchen nach Oma's Rezept
- Rodelhang & kostenloser Schlittenverleih
- Rindfleisch in Bio-Qualität aus eigener Aufzucht
- Durchgehend warme Küche & kein Ruhetag
- Älplerfrühstück ab 7.30 Uhr
- Parkplätze direkt am Haus
- kostenfreier Wintershuttle vom Parkplatz Breitachklamm zur Alpe

ALPE DORNACH  
+49 8322 6630

Sesselweg 16, 87561 Oberstdorf, Tiefenbach  
[www.alpe-dornach.de](http://www.alpe-dornach.de)

### Sportpark

Sportpark in Fischen mit Tennishalle, Squash, Badminton, Tischtennis, Fitness-Studio, Saunalandschaft (Betriebszeiten siehe Homepage),

Sportshop, Billard, Tischkicker, Solarien und Bistro. Informationen unter Tel. 08326-269 1060 oder im Internet unter [www.sportpark-fischen.de](http://www.sportpark-fischen.de).

### Sturmannshöhle

Den mystischen Geschichten und Erzählungen auf bequem gesicherten Stufen 300 m tief in die faszinierende Welt der Urzeit folgen. Der Sagenweg, der Wanderern Informationen über die Obermaiselsteiner Sagen, ihre Hintergründe und geologische wie traditionelle

Details gibt, ist einen Spaziergang wert. Das Erdinnere erwartet die Besucher. Von Mittwoch bis Sonntag geöffnet (in den Ferien täglich). Führungen finden stündlich statt (Dauer ca. 40 Min). Gäste mit vorab reserviertem Ticket haben bevorzugten Eintritt.



### Wald- und Naturlehrpfade

Im Weidach in Fischen besteht ein weitläufiges Netz schöner Wanderwege. Am östlichen Illerufer wurde ein wasserwirtschaftlicher Lehrwanderweg angelegt. Auf 15 Tafeln werden Flora und Fauna des Gebirgsflusses anschaulich beschrieben. Weitere Naturlehrpfade finden Sie im Tiefenberger

Moor und von Ofterschwang nach Hüttenberg. Auch die Gemeinde Balderschwang bietet den Besuchern jeder Altersgruppe zwei Wege, den Naturlehrpfad am Schullandheim St. Franziskus sowie den Zeit- und Erlebnisweg durch das gesamte Tal.

### Wege für Leib und Seele

Vier Rundwanderwege führen durch die Hörnerdörfer an Kapellen und Kneippmöglichkeiten vorbei. Die Wege können in verschiedenen Abschnitten begangen werden, Parkplätze

und Einkehrmöglichkeiten sind vielfach entlang der Rundwege vorhanden. Weitere Informationen erhalten Sie in den Gästeinformationen der Hörnerdörfer.

### Winterwandern



Die kilometerlangen Winterwanderwege in den Hörnerdörfern werden bestens präpariert. Besonders attraktiv sind die Panorama-Winterwanderwege von der Bergstation der Hörnerbahn ins Bolgental (7 km) und ab der Bergstation des

Weltcup Express um das Ofterschwanger Horn (2,4 km), mit herrlichem Blick in die Oberallgäuer Winterwelt. Die aktuelle Winterwanderkarte und Infos zu geführten Wanderungen erhalten Sie in den Gästeinformationen der Hörnerdörfer.

### Zeitweg Balderschwang – sich Zit long

Das Phänomen Zeit ist bei einer Wanderung auf dem Balderschwanger Zeitweg allgegenwärtig. 16 familien-gerechte Erlebnisstationen stellen das Leben der Menschen in den Balderschwanger Bergen, den Naturpark Nagelfluhkette und die darin lebenden Tiere und Pflanzen vor. Der Weg lädt dazu ein, sich Zeit zu nehmen – „sich Zit long“, wie die Balderschwanger sagen würden: Zeit

zum Nachdenken. Zeit zum Schauen. Zeit zum Staunen. Der ca. 5 km lange, ursprünglich nur als „Höhenweg“ bezeichnete Wanderweg, der entlang des südexponierten Hangs oberhalb Balderschwangs verläuft, wurde durch die Stationen vom „normalen Wanderweg“ zum „Erlebnisweg“ für Jung und Alt. Es kann an mehreren Stellen zugestiegen oder abgekürzt werden.





**GASTHOF KRONE**  
Auf der Insel 1  
87538 Fischen i. Allgäu  
Telefon 08326 4049577  
[www.gasthof-krone-fischen.de](http://www.gasthof-krone-fischen.de)  
Inhaber: Ralf Haubold  
**Montag/Dienstag Ruhetag**

Öffnungszeiten:  
Mi – So von 17.00 – 23.00 Uhr

**Bayerische Schmankerl – Regionale Küche**

Alle Speisen auch to-go in der **Mehrweg-Pfandbox** bestellbar!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!  
Ralf Haubold und Team.

Veranstaltungen nach Absprache auch mittags geöffnet

## QR-Code für buchbare Erlebnisse

Wunschtermin prüfen. Plätze reservieren.  
Vorfreude beginnen – einfach, direkt und jederzeit.  
Hier geht's zur Buchung:



### Jeden Montag im Februar

8:00	Rodeln in Balderschwang	Balderschwang, Alpstraße zur Oberen-Socher-Alpe
9:00	Rückenfit, Anmeldung unter Tel. 08326-277.	Obermaiselstein, Alpfit / Haus des Gastes
9:00	Traumhafte Pferdekutschfahrt durch die weiße Winterlandschaft Balderschwangs. Anmeldung unter Tel. 0043-664-3037239 erforderlich, Gruppen auf Anfrage. Termine werden individuell vereinbart. Keine festen Uhrzeiten.	Balderschwang, Hotelvorfahrt Hotel Hubertus
12:00	Snowtubing in Balderschwang. Täglich je nach Witterung. Snowtubes werden gestellt. Kosten: 1 Fahrt 2,00 €; 3 Fahrten 5,00 €; 10 Fahrten 10,00 € (pro Person)	Balderschwang, Riedbergerhorn-Lift
16:00	Ortsführung und Begrüßung in Balderschwang – Ein Alpdorf stellt sich vor und begrüßt die neuen Gäste. Dauer ca. 1 Std.; mit Anmeldung unter Tel. 08328-1056; kostenlos mit Hörnerdörfer Card.	Balderschwang, Gemeinde
16:00	Führung durch die Studioräume im Medienhaus von Radio Horeb in Balderschwang – Treffpunkt vor dem Eingang zum Medienhaus	Balderschwang, Radio Horeb
17:30	Abendskifahren am Stinesser.	Fischen, Familienskilifte Stinesser
18:30	Winterfest „Feuer und Eis“ – Genießt bei heimeliger Atmosphäre einen schönen Winterabend in Balderschwang. Für das leibliche Wohl mit Glühwein, Punsch, leckeren Köstlichkeiten und für die richtige Musik ist gesorgt.	Balderschwang, Riedbergerhorn Bahn/ Pass Stüble

### Jeden Dienstag im Februar

8:00	Rodeln in Balderschwang	Balderschwang, Alpstraße zur Oberen-Socher-Alpe
9:00	Traumhafte Pferdekutschfahrt durch die weiße Winterlandschaft Balderschwangs. Anmeldung unter Tel. 0043-664-3037239 erforderlich, Gruppen auf Anfrage. Termine werden individuell vereinbart. Keine festen Uhrzeiten.	Balderschwang, Hotelvorfahrt Hotel Hubertus
10:00	Winterliche Pferdekutschfahrten, Anmeldung bis zum Vortag 12:00 Uhr unter 08326-8314. Mindestens 4 Erwachsene. Preis mit Hörnerdörfer Card: 20,00 € pro Erw., 10,00 € pro Kind.	Bolsterlang, Gästeinformation
12:00	Snowtubing in Balderschwang. Täglich je nach Witterung. Snowtubes werden gestellt. Kosten: 1 Fahrt 2,00 €; 3 Fahrten 5,00 €; 10 Fahrten 10,00 € (pro Person)	Balderschwang, Riedbergerhorn-Lift
15:00	Besichtigung des Fischinger Heimathauses mit FIS-Skimuseum – schauen Sie das alte Bauernhaus mit Stube, Tenne, Stall, alten Kutschen und Ausstellungsstücken von früher (Gruppen nach Vereinbarung mit Führung).	Fischen, Heimathaus
15:30	Kindertreff (0-6 Jahre) im SandSpielraum – ein Ort an dem Kinder bedürfnisorientiert spielen und entdecken können, in einer Umgebung die „Ja sagt“ und dabei schult miteinander respektvoll umzugehen. Anmeldung unter: pfarramt.fischen@elkb.de oder unter Whatsapp 0176-43351839	Fischen, ev. Gemeindehaus, Bolgenstr. 10
16:00	Führung durch die Studioräume im Medienhaus von Radio Horeb in Balderschwang – Treffpunkt vor dem Eingang zum Medienhaus	Balderschwang, Radio Horeb
16:30	Winterwildfütterung beim Alpenwildpark Anmeldung bis Mittags unter Tel. 0832-8163 oder in den Gästeinformationen der Hörnerdörfer, Erwachsene ab 8,00 € Kinder bis einschl. 14 Jahre ab 4,00 €.	Obermaiselstein, Alpenwildpark Berghof Schwarzenberg
17:00	Kneipp-Gesundheitsgymnastik (nicht in den Ferien)	Fischen, Grundschule
18:00	Flutlicht-Langlaufen (bei entsprechender Witterung)	Fischen, Beschneite Loipe am Sportplatz
19:00	Gymnastik für Jedermann (-frau) Eine Stunde Spass an der Bewegung. Willkommen zur Probestunde im Kitzebichl in Bolsterlang. Bequeme Kleidung und gute Laune mitbringen Info unter Tel. 0171-9353635.	Bolsterlang, Kitzebichl

### Jeden Mittwoch im Februar

8:00	Rodeln in Balderschwang	Balderschwang, Alpstraße zur Oberen-Socher-Alpe
9:00	Traumhafte Pferdekutschfahrt durch die weiße Winterlandschaft Balderschwangs. Anmeldung unter Tel. 0043-664-3037239 erforderlich, Gruppen auf Anfrage. Termine werden individuell vereinbart. Keine festen Uhrzeiten.	Balderschwang, Hotelvorfahrt Hotel Hubertus

10:00	Nordic Walking. Anmeldung unter Tel. 08326-277.	Obermaiselstein, Alpfit/Haus des Gastes
12:00	Snowtubing in Balderschwang. Täglich je nach Witterung. Snowtubes werden gestellt. Kosten: 1 Fahrt 2,00 €; 3 Fahrten 5,00 €; 10 Fahrten 10,00 € (pro Person)	Balderschwang, Riedbergerhorn-Lift
16:00	Bierbrauen beim Bergbauernwirt, Anmeldung unter 08326-7444. Mindestens 2 Teilnehmer. Teilnahme ab 16 Jahren möglich. Preis mit Hörnerdörfer Card: 22,00 € pro Person inkl. 3 Genussbiere (0,1 l).	Bolsterlang, Restaurant Bergbauernwirt
16:00	Führung durch die Studioräume im Medienhaus von Radio Horeb in Balderschwang – Treffpunkt vor dem Eingang zum Medienhaus	Balderschwang, Radio Horeb
17:30	Abendskifahren am Stinesser.	Fischen, Stinesser Lifte
18:00	Flutlicht-Langlaufen (bei entsprechender Witterung)	Fischen, Beschneite Loipe am Sportplatz
20:00	Filmvorführung „Balderschwang gestern und heute“. Anmeldung unter Tel. 08328-221 erforderlich.	Balderschwang, Kienle – Kräuterhotel und Gasthaus

**Jeden Donnerstag im Februar**

8:00	Rodeln in Balderschwang	Balderschwang, Alpstraße zur Oberen-Socher-Alpe
9:00	Traumhafte Pferdekutschfahrt durch die weiße Winterlandschaft Balderschwangs. Anmeldung unter Tel. 0043-664-3037239 erforderlich, Gruppen auf Anfrage. Termine werden individuell vereinbart. Keine festen Uhrzeiten.	Balderschwang, Hotelvorfahrt Hotel Hubertus
10:00	Historische Ortsführung durch Bolsterlang – Anmeldung bis zum Vortag 12:00 Uhr in der Gästeinformation Bolsterlang unter 08326-8314. Mindestens 2 Teilnehmer. Mit Hörnerdörfer Card kostenlos.	Bolsterlang, Gästeinformation
10:00	Kindertreff (1-3 Jahre) im SandSpielraum; Ein Ort an dem Kinder bedürfnisorientiert spielen und entdecken können, in einer Umgebung die „Ja sagt“ und dabei schult miteinander respektvoll umzugehen. Anmeldung unter: pfarramt.fischen@elkb.de oder unter Whatsapp 0176-43351839.	Fischen, ev. Gemeindehaus, Bolgenstr. 10
13:30	Winterliche Pferdekutschfahrt ab Obermaiselstein. Anmeldung in der Gästeinformation unter Tel. 08326-277. Erw. 20,00 €, Ki. 10,00 €. Mindestteilnehmerzahl 4 Personen.	Obermaiselstein, Haus des Gastes
14:30	Spieletreff für Erwachsene	Fischen, ev. Gemeindehaus, Bolgenstr. 10
15:00	Besichtigung des Fischinger Heimathauses mit FIS-Skimuseum – beschauen Sie das alte Bauernhaus mit Stube, Tenne, Stall, alten Kutschen und Ausstellungsstücken von früher (Gruppen nach Vereinbarung mit Führung).	Fischen, Heimathaus
16:00	Führung durch die Studioräume im Medienhaus von Radio Horeb in Balderschwang – Treffpunkt vor dem Eingang zum Medienhaus	Balderschwang, Radio Horeb
16:30	Winterwildfütterung beim Alpenwildpark Anmeldung bis Mittags unter Tel. 0832-8163 oder in den Gästeinformationen der Hörnerdörfer, Erwachsene ab 8,00 € Kinder bis einschl. 14 Jahre ab 4,00 €.	Obermaiselstein, Alpenwildpark
18:00	Flutlicht-Langlaufen (bei entsprechender Witterung)	Fischen, Beschneite Loipe am Sportplatz
18:00	Euaristische Anbetung	Fischen, Frauenkapelle
19:00	Offener „Mädels-Stammtisch Ü 50“ im Cafe Wintergarten in Bolsterlang zum unbekümmerten Zusammensein, bzw. zum schwätze, lache und singe. Info unter Tel. 08326-7205	Bolsterlang, Cafe Wintergarten

**Jeden Freitag im Februar**

8:00	Rodeln in Balderschwang	Balderschwang, Alpstraße zur Oberen-Socher-Alpe
9:00	Traumhafte Pferdekutschfahrt durch die weiße Winterlandschaft Balderschwangs. Anmeldung unter Tel. 0043-664-3037239 erforderlich, Gruppen auf Anfrage. Termine werden individuell vereinbart. Keine festen Uhrzeiten.	Balderschwang, Hotelvorfahrt Hotel Hubertus
9:30	Rückenfit, Anmeldung unter Tel. 08326-277.	Obermaiselstein, Haus des Gastes
12:00	Snowtubing in Balderschwang. Täglich je nach Witterung. Snowtubes werden gestellt. Kosten: 1 Fahrt 2,00 €; 3 Fahrten 5,00 €; 10 Fahrten 10,00 € (pro Person)	Balderschwang, Riedbergerhorn-Lift
16:00	Führung durch die Studioräume im Medienhaus von Radio Horeb in Balderschwang – Treffpunkt vor dem Eingang zum Medienhaus	Balderschwang, Radio Horeb
17:30	Abendrodeln am Stinesser. Sie werden auf speziellen Holzschlitten (Verleih vor Ort) mit dem Schleplift den Hang hinaufgezogen. Rodelvergnügen pur.	Fischen, Stinesser Lifte
20:00	Stille Meditation mit Musik und Impulsen.	Fischen, Haus Maria, Ornachstraße

**Jeden Samstag im Februar**

8:00	Rodeln in Balderschwang	Balderschwang, Alpstraße zur Oberen-Socher-Alpe
------	-------------------------	--

9:00	Traumhafte Pferdekutschfahrt durch die weiße Winterlandschaft Balderschwangs. Anmeldung unter Tel. 0043-664-3037239 erforderlich, Gruppen auf Anfrage. Termine werden individuell vereinbart. Keine festen Uhrzeiten.	Balderschwang, Hotelvorfahrt Hotel Hubertus
12:00	Snowtubing in Balderschwang. Täglich je nach Witterung. Snowtubes werden gestellt. Kosten: 1 Fahrt 2,00 €; 3 Fahrten 5,00 €; 10 Fahrten 10,00 € (pro Person)	Balderschwang, Riedbergerhorn-Lift
17:00	Information über Radio Horeb – Treffpunkt vor dem Eingang zum Medienhaus; keine Führungen im Medienhaus.	Balderschwang, Kirche

**Jeden Sonntag im Februar**

8:00	Rodeln in Balderschwang	Balderschwang, Alpstraße zur Oberen-Socher-Alpe
9:00	Traumhafte Pferdekutschfahrt durch die weiße Winterlandschaft Balderschwangs. Anmeldung unter Tel. 0043-664-3037239 erforderlich, Gruppen auf Anfrage. Termine werden individuell vereinbart. Keine festen Uhrzeiten.	Balderschwang, Hotelvorfahrt Hotel Hubertus
10:00	Weißwurst-Frühschoppen im Alpenwildpark. Mit zünftiger Musikunterhaltung. Anmeldung unter Tel. 08326-8163.	Obermaiselstein, Alpenwildpark Berghof Schwarzenberg
11:30	Weißwurst-Frühschoppen mit Alphornblasen vom Wirt.	Ofterschwang, Landhotel Alphorn
12:00	Snowtubing in Balderschwang. Täglich je nach Witterung. Snowtubes werden gestellt. Kosten: 1 Fahrt 2,00 €; 3 Fahrten 5,00 €; 10 Fahrten 10,00 € (pro Person)	Balderschwang, Riedbergerhorn-Lift
19:00	Wildschlemmerabend im Alpenwildpark. Anmeldung im Alpenwildpark unter Tel. 08326-8163.	Obermaiselstein, Alpenwildpark Berghof Schwarzenberg



**DREI EISHALLEN**

**SOMMER & WINTER**

**AKTIV MIT SPASS**

**EISLAUFEN**

- PUBLIKUMSLAUF\*
- DIE PROFIS BEIM TRAINING LIVE ERLEBEN

**EISSTOCKSCHIESSEN**

- STANDLSCHIESSEN

**CURLING**

- WORKSHOP MIT OLYMPIA TEILNEHMERN

\* aktuelle Zeiten siehe Homepage

**KONTAKT:**  
 Roßbichlstr. 2-6 | 87651 Oberstdorf | Tel.: +49 8322 700 5150  
 info@eissportzentrum-oberstdorf.de | www.eissportzentrum-oberstdorf.de

**ZAHNARZTPRAXIS & IMPLANTOLOGIE**



**WIR FREUEN UNS AUF IHREN BESUCH!**

**pfister**  
 ZAHNARZTPRAXIS  
 DR. DAVID PFISTER  
 OBERSTDORF

IMPLANTOLOGIE  
 ÄSTHETISCHE ZAHNHEILKUNDE  
 PROF. ZAHNREINIGUNG  
 ZAHNERSATZ  
 MEISTERLABOR

**ÖFFNUNGSZEITEN:**  
 MO.-FR. 8-12 UND 14-18 UHR  
 TERMIN VEREINBAREN:  
 08322/6009994

**PROFESSIONELLE ZAHNREINIGUNG FÜR EIN LANGES, GESUNDES LÄCHELN**

Praxisadresse:  
 Dr. David Pfister  
 Nebelhornstr. 37  
 87561 Oberstdorf



**Forellenbach**  
 Hotel · Restaurant

**Fangfrische Forellen**

Forellen auf Vorbestellung: fangfrisch oder hausgeräuchert

Tischreservierung erforderlich, gerne unter: [info@forellenbach.de](mailto:info@forellenbach.de)

Sonntag und Montag Ruhetag!

Mühlenstraße 4 1/2  
 87538 Fischen, Tel. 08326 – 384380

Brigitte Hörmann und Oliver Class

**BESICHTIGEN SIE EINE DER SCHÖNSTEN SKISPRUNGANLAGEN DER WELT**



**SKISPRUNGEN LIVE | SKIMUSEUM | AUSSICHTSTURM**

Täglich von 10 – 17 Uhr (Sommer 10 – 18 Uhr) geöffnet | Führung um 11 Uhr, Anmeldung erforderlich | T +49 (0)8322 80 90-360 | [info@svg.ski](mailto:info@svg.ski) | [www.skisprungarena-oberstdorf.de](http://www.skisprungarena-oberstdorf.de)

Skisprung Arena Oberstdorf Allgäu

f @

## Mittwoch, 1. Februar 2023

9:20	Schneeschuh-Schnuppertour in Balderschwang – Einsteigertour mit dem Naturparkführer, um das erste Mal mit Schneeschuhen die verschneite Winterwelt zu erkunden. Anmeldung bis spätestens 16:00 Uhr am Vortag in der Gästeinformation Balderschwang unter Tel. 08328-1056. Mindestteilnehmer 2 Personen. Treffpunkt 9:00 Uhr Gästeinformation Balderschwang Kosten: 12,00 € pro Person mit Hörnerdörfer Card inkl. Schuhe und Stöcke, zzgl. Einkehr.	Balderschwang, Gästeinformation
10:00	Kunstaussstellung „Wachstum“ von M. Willems-Pisarek – Bilder in Öl mit Wachs von Magdalena Willems-Pisarek. Täglich von 9:00 – 17:00 Uhr zu besichtigen.	Fischen, Fiskina
10:00	Meditative Naturwanderung im Winter – Aufbrechen, innehalten, spüren – Aufbrechen zum Langsamwerden, die heilende Wirkung der Natur spüren und zum Wesentlichen zurückfinden. Festes Schuhwerk und dem Wetter angepasste Kleidung sind erforderlich. Die Tour findet auch bei Regen/Schneefall statt. Mit Hörnerdörfer Card 5,00 €. Anmeldung per QR-Code erforderlich. Telefon: 08326-36460.	Fischen, Gästeinformation
13:30	Pferdekutschfahrt rund um Fischen – Eine Fahrt durch die Allgäuer Landschaft wird zu einem traumhaften und romantischen Erlebnis. Mit Hörnerdörfer Card 20,00 € pro Erwachsener, Kinder bis 13 Jahre 10,00 €. Anmeldung bis zum Vortag 16:00 Uhr unter 08326-36460 oder persönlich in der Gästeinformation Fischen. Mind. 4 Erwachsene.	Fischen, Gästeinformation
13:30	Gemütliche Schneeschuh-Schnuppertour – Rund um Grasgehren – Treffpunkt beim Skischulbüro (neben dem Bauernmarkt), Anmeldung bis Dienstag, 16:00 Uhr in der Skischule unter Tel. 08326-1795 oder bei der Gästeinformation unter Tel. 08326-277, Winterkleidung und knöchelhohe Schuhe (Bergschuhe), mind. 5 Teilnehmer, Kosten p. P. 18,00 € inkl. Schneeschuhe und Stöcke mit Hörnerdörfer-Card (evtl. zzgl. Kosten für Busfahrt und Verpflegung).	Obermaiselstein, Skischule Grasgehren/ Obermaiselstein
14:00	Langlauf-Schnupperkurs Klassik – Die Ausrüstung wird zur Verfügung gestellt. Anmeldung bis zum Vortag 12:00 Uhr in der Gästeinformation Bolsterlang unter 08326-8314. Mindestens 2 Teilnehmer. Preis mit Hörnerdörfer Card: 18,00 € pro Erwachsener, Kinder ab 12 Jahren 10,00 € inkl. Leihhausrüstung.	Bolsterlang, Sport Speiser GmbH
18:45	Laternenwanderung über den Sagenweg – Wanderung im Schein der Laterne über den Sagenweg zur Höhle. Besuch der Höhle nach Möglichkeit. Treffpunkt direkt am Parkplatz Hirschsprung, warme Kleidung und gutes Schuhwerk, Anmeldung bis einen Tag vorher unter Tel. 08326-277, Mindestteilnehmerzahl 4 Personen, Kosten inkl. Laterne 15,00 € mit Hörnerdörfer Card.	Obermaiselstein, Parkplatz am Hirschsprung
19:00	Führung im Bauernhaus „Busche Berta“ – Historisches trifft Neues... Besichtigen Sie das restaurierte Bauernhaus Busche Berta bei einer Führung durch Stube, Käsekeller und Schinkenreiferaum, Schnapsbrennerei sowie Töpferei. Mit Hörnerdörfer Card 8,00 € pro Person. Um Anmeldung per QR-Code wird gebeten. Telefon: 08321-82157.	Ofterschwang, Bauernhaus „Busche Berta“

## Donnerstag, 2. Februar 2023

9:30	Schneeschuh-Tour Obermaiselstein – Winterkleidung, Winter- oder Bergschuhe und eine kleine Brotzeit mitbringen, Anmeldung bis Mittwoch, 16:00 Uhr unter Tel. 08326-277, mind. 4 und max. 12 Teilnehmer, Kosten 30,00 € mit der Hörnerdörfer Card (inkl. Schneeschuhe und Stöcke), Taschengeld für Einkehr und evtl. Busfahrt. Bei Schneemangel alternativ Winterwanderung zu Fuß.	Obermaiselstein, Haus des Gastes
10:00	Kunstaussstellung „Wachstum“ von M. Willems-Pisarek – Bilder in Öl mit Wachs von Magdalena Willems-Pisarek. Täglich von 9:00 – 17:00 Uhr zu besichtigen.	Fischen, Fiskina
18:00	Fackelwanderung für die ganze Familie – Leichte Runde über das verschneite Plateau um Bolsterlang. Anschließend Punsch und Glühwein am Kitzebichl. Wander- oder Skibekleidung, warme Kopfbedeckung und Handschuhe, warme Winterschuhe mit gutem Profil. Anmeldung bis 15:00 Uhr unter Tel. 08326-8314. Preis mit Hörnerdörfer Card: Erw. 9,00 €, Kind 3,00 € inkl. Fackel und Erinnerungstasse.	Bolsterlang, Kurpark am Kitzebichl
19:00	Eisstock-Standschießen in Obermaiselstein – Leichter sportlicher Wettbewerb mit dem Eisstock, für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt, keine Anmeldung erforderlich. Unkostenbeitrag 4,00 €.	Obermaiselstein, Eisstockplatz

## Freitag, 3. Februar 2023

9:00	Schneeschuh-Tour (Alternativ: Wanderung) Fischen – durch die unberührte Winterlandschaft. Winterkleidung, knöchelhohe Schuhe, Gamaschen und Getränke mitbringen. Vorkenntnisse sind erforderlich. Mit Hörnerdörfer Card 15,00 € inkl. Leihhausrüstung. Anmeldung per QR-Code erforderlich. Telefon: 08326-36460	Fischen, Gästeinformation
9:20	Naturpark-Schneeschuh-Tour in Balderschwang – Schneeschuh-Tour, um mit Schneeschuhen die verschneite Winterwelt mit einem Naturparkführer zu erkunden. Dauer ca. 5,5 Std. Anmeldung bis zum Vortag 16:00 Uhr in der Gästeinformation Balderschwang unter Tel. 08328-1056. Kosten: 20,00 € pro Person mit Hörnerdörfer Card.	Balderschwang, Gästeinformation
10:00	GehCoaching – Achtsame AusZeit in der Natur – Anmeldung: bei Bernhard Dünser – Cafe am Waldrand, am Vortag bis 16:30 Uhr per E-Mail an: duenser.bernhard@gmx.at oder per SMS unter Tel. 0043-6644293835. Teilnehmer: 4-12 Personen Treffpunkt Dorfplatz/Dorfbrunnen Hittisau Kosten: 25,00 € pro Person / Dauer ca. 2 Stunden (bei jeder Witterung)	Balderschwang, Hittisau



10:00	Kunsausstellung „Wachstum“ von M. Willems-Pisarek – Bilder in Öl mit Wachs von Magdalena Willems-Pisarek. Täglich von 9:00 – 17:00 Uhr zu besichtigen.	Fischen, Fiskina
14:00	Bolsterlanger Handwerk zum Anfassen – Im Sattlereibetrieb von Herbert Vogler werden Sie vieles über Glocken, Schellen und deren Verwendung im Brauchtum erfahren. Die Veranstaltung findet nur nach vorheriger Anmeldung unter Tel. 0171-3857656 statt. Gruppen nach Vereinbarung. Mit Hörnerdörfer Card kostenlos.	Bolsterlang, Sattlerei Vogler

**Samstag, 4. Februar 2023**

10:00	Kunsausstellung „Wachstum“ von M. Willems-Pisarek – Bilder in Öl mit Wachs von Magdalena Willems-Pisarek. Täglich von 9:00 – 17:00 Uhr zu besichtigen.	Fischen, Fiskina
12:30	Skicross Europacup in Grasgehren – Tückische Wellen, hohe Sprünge und knallharte Positionskämpfe. Beim Skicross geht es über Hindernisse im Vierkampf nach unten ist Ziel.	Obermaiselstein, Grasgehren
20:00	Dörflerball – Faschingsball der Bolsterlanger Vereine – Zum Tanz spielt der „Starzlachschiwung“. Eintritt 6,00 €.	Bolsterlang, Festsaal Kitzebichl

**Sonntag, 5. Februar 2023**

9:30	Nordic-Ski-Tests in Balderschwang – Gratis Ski- und Ausrüstungstests des führenden Herstellers SALOMON mit den neuesten Nordic-Modellen der Saison 2021/22. Unter fachkundiger Beratung und Begleitung durch kompetente Firmenvertreter und Fachpersonal der Schneesportschule SnowPlus Balderschwang können Sie Ihre passende Ausrüstung finden und ausgiebig testen. Veranstalter ist die Schneesportschule SnowPlus Balderschwang	Balderschwang, Balderschwang
10:00	Kunsausstellung „Wachstum“ von M. Willems-Pisarek – Bilder in Öl mit Wachs von Magdalena Willems-Pisarek. Täglich von 9:00 – 17:00 Uhr zu besichtigen.	Fischen, Fiskina
12:30	Skicross Europacup in Grasgehren – Tückische Wellen, hohe Sprünge und knallharte Positionskämpfe. Beim Skicross geht es über Hindernisse im Vierkampf nach unten ist Ziel.	Obermaiselstein, Grasgehren
15:00	Schnupperkurs für Langlauf Classic Einsteiger – Voraussetzung: funktionsfähige Classic-Ausrüstung (Schuh, Ski und Stöcke), der Witterung angepasste Funktionskleidung, ab 12 Jahren, gesunde körperliche Verfassung. Die passende Ausrüstung kann bei den Verleihstationen in Balderschwang ab 12:00 Uhr ausgeliehen werden. Kosten: pro Teilnehmer 20,00 €, Anmeldung: Telefonisch unter Tel. 08328-338 oder per E-Mail an <a href="mailto:info@skischule-balderschwang.de">info@skischule-balderschwang.de</a>	Balderschwang, Feuerwehrhaus

**Montag, 6. Februar 2023**

10:00	Kunsausstellung „Wachstum“ von M. Willems-Pisarek – Bilder in Öl mit Wachs von Magdalena Willems-Pisarek. Täglich von 9:00 – 17:00 Uhr zu besichtigen.	Fischen, Fiskina
-------	--	------------------

**Dienstag, 7. Februar 2023**

9:00	Schneeschuhwanderung zur Wittelsbacher Höhe – Preis: 10,00 € pro Person (mit Hörnerdörfer-Card).	Ofterschwang, Gästeinformation
10:00	Winterwanderung rund um Obermaiselstein – Dauer ca. 2 Std., mit Anmeldung bis zum Vortag, 5,00 € pro Person mit Hörnerdörfer Card.	Obermaiselstein, Haus des Gastes
10:00	Kunsausstellung „Wachstum“ von M. Willems-Pisarek – Bilder in Öl mit Wachs von Magdalena Willems-Pisarek. Täglich von 9:00 – 17:00 Uhr zu besichtigen.	Fischen, Fiskina
10:00	Wanderung rund um Fischen – Halbtags-Tour durch die Landschaft der Hörnerdörfer. Festes Schuhwerk und dem Wetter angepasste Kleidung sind erforderlich. Die Tour findet auch bei Regen/Schneefall statt. Mit Hörnerdörfer Card 5,00 €. Anmeldung per QR-Code erforderlich. Telefon: 08326-36460.	Fischen, Gästeinformation
18:00	Laternen- und Fackelwanderung rund um Balderschwang – Winterliche Wanderung im Fackel- und Laternenschein durch die märchenhaft verschneite Winterwelt von Balderschwang. Kinder ab 5 Jahre. Bitte ohne Schlitten. Besonderheit: LED-Laternen. Dauer ca. 2 Std., Anmeldung bis zum Vortag 16:00 Uhr in der Gästeinformation Balderschwang unter Tel. 08328-1056. Kosten: 5,00 € pro Person mit Hörnerdörfer Card.	Balderschwang, Gästeinformation
18:45	Zauberhafte Fackelwanderung Obermaiselstein – Festes Schuhwerk und warme Kleidung, Anmeldung unter Tel. 08326-277, Kosten Erw. 7,00 € und Kinder 4,00 € (inkl. Fackel, Glühwein/Punsch und Erinnerungstasse).	Obermaiselstein, Haus des Gastes

**Mittwoch, 8. Februar 2023**

9:20	Schneeschuh-Schnuppertour in Balderschwang – Einsteigertour mit dem Naturparkführer, um das erste Mal mit Schneeschuhen die verschneite Winterwelt zu erkunden. Anmeldung bis spätestens 16:00 Uhr am Vortag in der Gästeinformation Balderschwang unter Tel. 08328-1056. Mindestteilnehmer 2 Personen. Treffpunkt 9:00 Uhr Gästeinformation Balderschwang Kosten: 12,00 € pro Person mit Hörnerdörfer Card inkl. Schuhe und Stöcke, zzgl. Einkehr.	Balderschwang, Gästeinformation
10:00	Kunsausstellung „Wachstum“ von M. Willems-Pisarek – Bilder in Öl mit Wachs von Magdalena Willems-Pisarek. Täglich von 9:00 – 17:00 Uhr zu besichtigen.	Fischen, Fiskina

10:00	Meditative Naturwanderung im Winter – Aufbrechen, innehalten, spüren – Aufbrechen zum Langsamwerden, die heilende Wirkung der Natur spüren und zum Wesentlichen zurückfinden. Festes Schuhwerk und dem Wetter angepasste Kleidung sind erforderlich. Die Tour findet auch bei Regen/Schneefall statt. Mit Hörnerdörfer Card 5,00 €. Anmeldung per QR-Code erforderlich. Telefon: 08326-36460.	Fischen, Gästeinformation
13:30	Pferdekutschfahrt rund um Fischen – Eine Fahrt durch die Allgäuer Landschaft wird zu einem traumhaften und romantischen Erlebnis. Mit Hörnerdörfer Card 20,00 € pro Erwachsener, Kinder bis 13 Jahre 10,00 €. Anmeldung bis zum Vortag 16:00 Uhr unter 08326-36460 oder persönlich in der Gästeinformation Fischen. Mind. 4 Erwachsene.	Fischen, Gästeinformation
13:30	Gemütliche Schneeschuh-Schnuppertour – Rund um Grasgehren – Treffpunkt beim Skischulbüro (neben dem Bauernmarkt), Anmeldung bis Dienstag, 16:00 Uhr in der Skischule unter Tel. 08326-1795 oder bei der Gästeinformation unter Tel. 08326-277, Winterkleidung und knöchelhohe Schuhe (Bergschuhe), mind. 5 Teilnehmer, Kosten p. P. 18,00 € inkl. Schneeschuhe und Stöcke mit Hörnerdörfer-Card (evtl. zzgl. Kosten für Busfahrt und Verpflegung).	Obermaiselstein, Skischule Grasgehren/ Obermaiselstein
19:00	Winterliche Laternenwanderung mit Glühweinumtrunk – Abendlicher Winterspaziergang mit Fackeln und/oder Laternen über geräumte Winterwanderwege mit anschließendem Glühweinumtrunk. Anmeldung in der Gästeinformation unter Tel. 08321-82157 oder auf der Website.	Ofterschwang, Gästeinformation

### Donnerstag, 9. Februar 2023

9:30	Schneeschuh-Tour Obermaiselstein – Winterkleidung, Winter- oder Bergschuhe und eine kleine Brotzeit mitbringen, Anmeldung bis Mittwoch, 16:00 Uhr unter Tel. 08326-277, mind. 4 und max. 12 Teilnehmer, Kosten 30,00 € mit der Hörnerdörfer Card (inkl. Schneeschuhe und Stöcke), Taschengeld für Einkehr und evtl. Busfahrt. Bei Schneemangel alternativ Winterwanderung zu Fuß.	Obermaiselstein, Haus des Gastes
10:00	Kunstaussstellung „Wachstum“ von M. Willems-Pisarek – Bilder in Öl mit Wachs von Magdalena Willems-Pisarek. Täglich von 9:00 – 17:00 Uhr zu besichtigen.	Fischen, Fiskina
19:00	Eisstock-Standschießen in Obermaiselstein – Leichter sportlicher Wettbewerb mit dem Eisstock, für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt, keine Anmeldung erforderlich. Unkostenbeitrag 4,00 €.	Obermaiselstein, Eisstockplatz

### Freitag, 10. Februar 2023

9:20	Naturpark-Schneeschuh-Tour in Balderschwang – Schneeschuh-Tour, um mit Schneeschuhen die verschneite Winterwelt mit einem Naturparkführer zu erkunden. Dauer ca. 5,5 Std. Anmeldung bis zum Vortag 16:00 Uhr in der Gästeinformation Balderschwang unter Tel. 08328-1056. Kosten: 20,00 € pro Person mit Hörnerdörfer Card.	Balderschwang, Gästeinformation
10:00	GehCoaching – Achtsame AusZeit in der Natur – Anmeldung: bei Bernhard Dünser – Cafe am Waldrand, am Vortag bis 16:30 Uhr per E-Mail an: duenser.bernhard@gmx.at oder per SMS unter Tel. 0043-6644293835. Teilnehmer: 4-12 Personen Treffpunkt Dorfplatz/Dorfbrunnen Hittisau Kosten: 25,00 € pro Person / Dauer ca. 2 Stunden (bei jeder Witterung)	Balderschwang, Hittisau
10:00	Kunstaussstellung „Wachstum“ von M. Willems-Pisarek – Bilder in Öl mit Wachs von Magdalena Willems-Pisarek. Täglich von 9:00 – 17:00 Uhr zu besichtigen.	Fischen, Fiskina
18:30	Teenie-Faschingsparty – Erstmalige Teenieparty für alle 10- 15jährigen mit DJ, alkoholfreien Cocktails, Partyspielen, Kostümpremierung... Eintritt 2,00 €.	Fischen, Kath. Pfarrheim

### Samstag, 11. Februar 2023

10:00	Kunstaussstellung „Wachstum“ von M. Willems-Pisarek – Bilder in Öl mit Wachs von Magdalena Willems-Pisarek. Täglich von 9:00 – 17:00 Uhr zu besichtigen.	Fischen, Fiskina
15:00	Historisches Skifahren – anlässlich des 100jährigen Vereinsjubiläums des Ski-Clubs Fischen – 13:00 bis 14:00 Uhr Startnummernausgabe im FIS-Skimuseum Fischen; 14:30 Uhr Treffpunkt am FIS-Skimuseum Fischen, anschließend gemeinsamer Marsch zum Skigelände; Ansage: Andi Mühlegg, Siegerehrung im Anschluss an das Rennen an der Schneebar. Anmeldung und nähere Informationen unter Tel. 08326-3646-16 oder E-Mail: waltraud.burger@hoernerdoerfer.de	Fischen, Familienskilifte Stinesser
20:00	Dorfball in der Fiskina – Fischen feier DIE Faschingsparty im Allgäu mit der Partyband SHARK in der Fiskina. Kartenvorverkauf in allen Gästeinformationen der Hörnerdörfer. Eintritt 9,00 €.	Fischen, Fiskina

### Sonntag, 12. Februar 2023

10:00	Kunstaussstellung „Wachstum“ von M. Willems-Pisarek – Bilder in Öl mit Wachs von Magdalena Willems-Pisarek. Täglich von 9:00 – 17:00 Uhr zu besichtigen.	Fischen, Fiskina
14:00	Schneeschuh-Schnuppertour Bolsterlang mit Ausklang an der Kaffeebar – Wander- oder Skibekleidung, knöchelhohe Wanderschuhe und eine Kondition für 2 Stunden sind Voraussetzung. Anmeldung bis Freitag 12:00 Uhr in der Gästeinformation Bolsterlang unter Tel. 08326-8314. Mindestens 4 Teilnehmer. Preis mit Hörnerdörfer Card: 12,00 € pro Erwachsener, Kinder ab 10 Jahren 8,00 €.	Bolsterlang, Sport Speiser GmbH
14:30	Fischinger Kinderfasching – Viele kleine Faschingsbuzzen läuten mit Spielen, Musik, Kaffee, Kuchen und Snacks die fünfte Jahreszeit ein.	Fischen, Kath. Pfarrheim

- |       |   |                              |
|-------|---|------------------------------|
| 15:00 | Schnupperkurs für Langlauf Classic Einsteiger – Voraussetzung: funktionsfähige Classic-Ausrüstung (Schuh, Ski und Stöcke), der Witterung angepasste Funktionskleidung, ab 12 Jahren, gesunde körperliche Verfassung. Die passende Ausrüstung kann bei den Verleihstationen in Balderschwang ab 12:00 Uhr ausgeliehen werden. Kosten: pro Teilnehmer 20,00 €, Anmeldung: Telefonisch unter Tel. 08328-338 oder per E-Mail an info@skischule-balderschwang.de | Balderschwang, Feuerwehrhaus |
|-------|---|------------------------------|

### Montag, 13. Februar 2023

- |       |   |                                  |
|-------|---|----------------------------------|
| 10:00 | Kunstaussstellung „Wachstum“ von M. Willems-Pisarek – Bilder in Öl mit Wachs von Magdalena Willems-Pisarek. Täglich von 9:00 – 17:00 Uhr zu besichtigen.  | Fischen, Fiskina                 |
| 15:00 | Rituale und Bräuche in den Hörnerdörfern – Anmeldung bis 10:00 Uhr unter Tel. 08326-8314. Mindestens 2 Teilnehmer. Preis mit Hörnerdörfer Card: 5,00 € pro Erwachsener, Kinder bis 14 Jahre frei. | Bolsterlang, Festsaal Kitzebichl |

### Dienstag, 14. Februar 2023

- |       |   |  |
|-------|---|--|
| 9:00  | Schneeschuwwanderung zur Wittelsbacher Höhe – Preis: 10,00 € pro Person (mit Hörnerdörfer-Card).  | Ofterschwang, Gästeinformation                         |
| 9:50  | Mit dem Alpinium unterwegs – auf Spurensuche zur Mittelalpe – Auf Fährtenuche im Bereich Riedberger Horn, Anmeldung spätestens Montag, kostenfrei, Dauer ca. 2,5 Std.   | Obermaiselstein, Haltestelle Mittelalpe / Riedbergpass |
| 10:00 | Winterwanderung rund um Obermaiselstein – Dauer ca. 2 Std., mit Anmeldung bis zum Vortag, 5,00 € pro Person mit Hörnerdörfer Card.  | Obermaiselstein, Haus des Gastes                       |
| 10:00 | Kunstaussstellung „Wachstum“ von M. Willems-Pisarek – Bilder in Öl mit Wachs von Magdalena Willems-Pisarek. Täglich von 9:00 – 17:00 Uhr zu besichtigen.  | Fischen, Fiskina                                       |
| 10:00 | Wanderung rund um Fischen – Halbtags-Tour durch die Landschaft der Hörnerdörfer. Festes Schuhwerk und dem Wetter angepasste Kleidung sind erforderlich. Die Tour findet auch bei Regen/Schneefall statt. Mit Hörnerdörfer Card 5,00 €. Anmeldung per QR-Code erforderlich. Telefon: 08326-36460.  | Fischen, Gästeinformation                              |
| 17:30 | Romantische Fackelwanderung am Valentinstag – Den Tag der Liebe in einem gefühlvollen Ambiente erleben. Festes Schuhwerk und wetterfeste Kleidung. Mit Hörnerdörfer Card ab 14 Jahren 10,00 €. Kinder ab 6 Jahren mit Hörnerdörfer Card 5,00 €. Anmeldung unter Tel. 08326-36460.   | Fischen, Gästeinformation                              |
| 18:00 | Laternen- und Fackelwanderung rund um Balderschwang – Winterliche Wanderung im Fackel- und Laternenschein durch die märchenhaft verschneite Winterwelt von Balderschwang. Kinder ab 5 Jahre. Bitte ohne Schlitten. Besonderheit: LED-Laternen. Dauer ca. 2 Std., Anmeldung bis zum Vortag 16:00 Uhr in der Gästeinformation Balderschwang unter Tel. 08328-1056. Kosten: 5,00 € pro Person mit Hörnerdörfer Card. | Balderschwang, Gästeinformation                        |
| 18:45 | Zauberhafte Fackelwanderung Obermaiselstein – Festes Schuhwerk und warme Kleidung, Anmeldung unter Tel. 08326-277, Kosten Erw. 7,00 € und Kinder 4,00 € (inkl. Fackel, Glühwein/Punsch und Erinnerungstasse).   | Obermaiselstein, Haus des Gastes                       |

### Mittwoch, 15. Februar 2023

- |       |  |  |
|-------|--|--|
| 9:20  | Schneeschu-Schnuppertour in Balderschwang – Einsteigertour mit dem Naturparkführer, um das erste Mal mit Schneeschuhen die verschneite Winterwelt zu erkunden. Anmeldung bis spätestens 16:00 Uhr am Vortag in der Gästeinformation Balderschwang unter Tel. 08328-1056. Mindestteilnehmer 2 Personen. Treffpunkt 9:00 Uhr Gästeinformation Balderschwang Kosten: 12,00 € pro Person mit Hörnerdörfer Card inkl. Schuhe und Stöcke, zzgl. Einkehr. | Balderschwang, Gästeinformation                        |
| 10:00 | Kunstaussstellung „Wachstum“ von M. Willems-Pisarek – Bilder in Öl mit Wachs von Magdalena Willems-Pisarek. Täglich von 9:00 – 17:00 Uhr zu besichtigen.   | Fischen, Fiskina                                       |
| 10:00 | Meditative Naturwanderung im Winter – Aufbrechen, innehalten, spüren – Aufbrechen zum Langsamwerden, die heilende Wirkung der Natur spüren und zum Wesentlichen zurückfinden. Festes Schuhwerk und dem Wetter angepasste Kleidung sind erforderlich. Die Tour findet auch bei Regen/Schneefall statt. Mit Hörnerdörfer Card 5,00 €. Anmeldung per QR-Code erforderlich. Telefon: 08326-36460.  | Fischen, Gästeinformation                              |
| 13:30 | Pferdekutschfahrt rund um Fischen – Eine Fahrt durch die Allgäuer Landschaft wird zu einem traumhaften und romantischen Erlebnis. Mit Hörnerdörfer Card 20,00 € pro Erwachsener, Kinder bis 13 Jahre 10,00 €. Anmeldung bis zum Vortag 16:00 Uhr unter 08326-36460 oder persönlich in der Gästeinformation Fischen. Mind. 4 Erwachsene.  | Fischen, Gästeinformation                              |
| 13:30 | Gemütliche Schneeschu-Schnuppertour – Rund um Grasgehren – Treffpunkt beim Skischulbüro (neben dem Bauernmarkt), Anmeldung bis Dienstag, 16:00 Uhr in der Skischule unter Tel. 08326-1795 oder bei der Gästeinformation unter Tel. 08326-277, Winterkleidung und knöchelhohe Schuhe (Bergschuhe), mind. 5 Teilnehmer, Kosten p. P. 18,00 € inkl. Schneeschuhe und Stöcke mit Hörnerdörfer-Card (evtl. zzgl. Kosten für Busfahrt und Verpflegung).  | Obermaiselstein, Skischule Grasgehren/ Obermaiselstein |
| 14:00 | Langlauf-Schnupperkurs Klassik – Die Ausrüstung wird zur Verfügung gestellt. Anmeldung bis zum Vortag 12:00 Uhr in der Gästeinformation Bolsterlang unter 08326-8314. Mindestens 2 Teilnehmer. Preis mit Hörnerdörfer Card: 18,00 € pro Erwachsener, Kinder ab 12 Jahren 10,00 € inkl. Leih-ausrüstung.  | Bolsterlang, Sport Speiser GmbH                        |

18:45	Laternenwanderung über den Sagenweg – Wanderung im Schein der Laterne über den Sagenweg zur Höhle. Besuch der Höhle nach Möglichkeit. Treffpunkt direkt am Parkplatz Hirschsprung, warme Kleidung und gutes Schuhwerk, Anmeldung bis einen Tag vorher unter Tel. 08326-277, Mindestteilnehmerzahl 4 Personen, Kosten inkl. Laterne 15,00 € mit Hörnerdörfer Card.	Obermaiselstein, Parkplatz am Hirschsprung
19:00	Führung im Bauernhaus „Busche Berta“ – Historisches trifft Neues... Besichtigen Sie das restaurierte Bauernhaus Busche Berta bei einer Führung durch Stube, Käsekeller und Schinkenreiferaum, Schnapsbrennerei sowie Töpferei. Mit Hörnerdörfer Card 8,00 € pro Person. Um Anmeldung per QR-Code wird gebeten. Telefon: 08321-82157.	Ofterschwang, Bauernhaus „Busche Berta“

### Donnerstag, 16. Februar 2023

9:30	Schneeschuh-Tour Obermaiselstein – Winterkleidung, Winter- oder Bergschuhe und eine kleine Brotzeit mitbringen, Anmeldung bis Mittwoch, 16:00 Uhr unter Tel. 08326-277, mind. 4 und max. 12 Teilnehmer, Kosten 30,00 € mit der Hörnerdörfer Card (inkl. Schneeschuhe und Stöcke), Taschengeld für Einkehr und evtl. Busfahrt. Bei Schneemangel alternativ Winterwanderung zu Fuß.	Obermaiselstein, Haus des Gastes
10:00	Kunstaussstellung „Wachstum“ von M. Willems-Pisarek – Bilder in Öl mit Wachs von Magdalena Willems-Pisarek. Täglich von 9:00 – 17:00 Uhr zu besichtigen.	Fischen, Fiskina
13:59	Gumpiger Donnerstag – Großer Umzug mit Fußgruppen und Faschingswagen durch den Ort. Ab Mittag bewirbt der Veranstalter „Ski-Club Fischen“ alle Faschingsbuzzen an seinen „Buden“ am Anger und lädt zum lustigen Treiben im Ort ein.	Fischen, Ortskern
18:00	Faschingsparty am Gumpigen nach dem Umzug – Faschingsparty nach dem Umzug mit LiveMusik der Lamas und den Allgäu DJ's im Wechsel. Eintritt € 8,00 (kein VVK). Unter 18 Jahren nur mit „Muttizettel“	Fischen, Fiskina

### Freitag, 17. Februar 2023

9:00	Schneeschuh-Tour (Alternativ: Wanderung) Fischen – durch die unberührte Winterlandschaft. Winterkleidung, knöchelhohe Schuhe, Gamaschen und Getränke mitbringen. Vorkenntnisse sind erforderlich. Mit Hörnerdörfer Card 15,00 € inkl. Leihhausrüstung. Anmeldung per QR-Code erforderlich. Telefon: 08326-36460	Fischen, Gästeinformation
9:20	Naturpark-Schneeschuh-Tour in Balderschwang – Schneeschuh-Tour, um mit Schneeschuhen die verschneite Winterwelt mit einem Naturparkführer zu erkunden. Dauer ca. 5,5 Std. Anmeldung bis zum Vortag 16:00 Uhr in der Gästeinformation Balderschwang unter Tel. 08328-1056. Kosten: 20,00 € pro Person mit Hörnerdörfer Card.	Balderschwang, Gästeinformation
10:00	GehCoaching – Achtsame AusZeit in der Natur – Anmeldung: bei Bernhard Dünser – Cafe am Waldrand, am Vortag bis 16:30 Uhr per E-Mail an: duenser.bernhard@gmx.at oder per SMS unter Tel. 0043-6644293835. Teilnehmer: 4-12 Personen Treffpunkt Dorfplatz/Dorfbrunnen Hittisau Kosten: 25,00 € pro Person / Dauer ca. 2 Stunden (bei jeder Witterung)	Balderschwang, Hittisau
10:00	Kunstaussstellung „Wachstum“ von M. Willems-Pisarek – Bilder in Öl mit Wachs von Magdalena Willems-Pisarek. Täglich von 9:00 – 17:00 Uhr zu besichtigen.	Fischen, Fiskina
20:00	Faschingskonzert der Musikkapelle Fischen – Eine fröhliche, stimmungsvolle Liedmischung erwartet die Besucher beim Konzert in der fünften Jahreszeit. Eintritt mit Hörnerdörfer-Card frei.	Fischen, Fiskina

### Samstag, 18. Februar 2023

10:00	Kunstaussstellung „Wachstum“ von M. Willems-Pisarek – Bilder in Öl mit Wachs von Magdalena Willems-Pisarek. Täglich von 9:00 – 17:00 Uhr zu besichtigen.	Fischen, Fiskina
13:30	Kinderfasching Bolsterlang – Lustiger Faschingsumzug mit anschließendem Faschingstreiben im Festsaal Kitzebichl. Alle Mamas, Papas, Omas und Opas sind herzlich eingeladen, die kleinen „Mäskerle“ zu begleiten. Der Eintritt ist frei. Weitere Informationen in der Gästeinformation Bolsterlang.	Bolsterlang, Festsaal Kitzebichl

### Sonntag, 19. Februar 2023

10:00	Kunstaussstellung „Wachstum“ von M. Willems-Pisarek – Bilder in Öl mit Wachs von Magdalena Willems-Pisarek. Täglich von 9:00 – 17:00 Uhr zu besichtigen.	Fischen, Fiskina
14:00	Schneeschuh-Schnuppertour Bolsterlang mit Ausklang an der Kaffeebar – Wander- oder Skibekleidung, knöchelhohe Wanderschuhe und eine Kondition für 2 Stunden sind Voraussetzung. Anmeldung bis Freitag 12:00 Uhr in der Gästeinformation Bolsterlang unter Tel. 08326-8314. Mindestens 4 Teilnehmer. Preis mit Hörnerdörfer Card: 12,00 € pro Erwachsener, Kinder ab 10 Jahren 8,00 €.	Bolsterlang, Sport Speiser GmbH
15:00	Schnupperkurs für Langlauf Classic Einsteiger – Voraussetzung: funktionsfähige Classic-Ausrüstung (Schuh, Ski und Stöcke), der Witterung angepasste Funktionskleidung, ab 12 Jahren, gesunde körperliche Verfassung. Die passende Ausrüstung kann bei den Verleihstationen in Balderschwang ab 12:00 Uhr ausgeliehen werden. Kosten: pro Teilnehmer 20,00 €, Anmeldung: Telefonisch unter Tel. 08328-338 oder per E-Mail an info@skischule-balderschwang.de	Balderschwang, Feuerwehrhaus

### Montag, 20. Februar 2023

9:00	Wanderung in den Hörnerdörfern – ca. 6 Stunden Mit Hörnerdörfer Card 5,00 €. Anmeldung per QR-Code erforderlich. Telefon: 08326-36460.	Fischen, Gästeinformation
10:00	Kunstaussstellung „Wachstum“ von M. Willems-Pisarek – Bilder in Öl mit Wachs von Magdalena Willems-Pisarek. Täglich von 9:00 – 17:00 Uhr zu besichtigen.	Fischen, Fiskina
16:00	Zauberer Thomasius – Fantastische Zauberschau mit anschließendem Modellieren von „fantastischen“ Ballontieren für Kinder ab 4 Jahren. 4,00 € pro Nase.	Fischen, Fiskina
18:00	Fackelwanderung für die ganze Familie – Leichte Runde über das verschneite Plateau um Bolsterlang. Anschließend Punsch und Glühwein am Kitzebichl. Wander- oder Skibekleidung, warme Kopfbedeckung und Handschuhe, warme Winterschuhe mit gutem Profil. Anmeldung bis 15:00 Uhr unter Tel. 08326-8314. Preis mit Hörnerdörfer Card: Erw. 9,00 €, Kind 3,00 € inkl. Fackel und Erinnerungstasse.	Bolsterlang, Kurpark am Kitzebichl

### Dienstag, 21. Februar 2023

9:50	Mit dem Alpinium unterwegs – auf Spurensuche zur Mittelalpe – Auf Fährtsuche im Bereich Riedberger Horn, Anmeldung spätestens Montag, kostenfrei, Dauer ca. 2,5 Std.	Obermaiselstein, Haltestelle Mittelalpe / Riedbergpass
10:00	Winterwanderung rund um Obermaiselstein – Dauer ca. 2 Std., mit Anmeldung bis zum Vortag, 5,00 € pro Person mit Hörnerdörfer Card.	Obermaiselstein, Haus des Gastes
10:00	Kunstaussstellung „Wachstum“ von M. Willems-Pisarek – Bilder in Öl mit Wachs von Magdalena Willems-Pisarek. Täglich von 9:00 – 17:00 Uhr zu besichtigen.	Fischen, Fiskina
10:00	Wanderung rund um Fischen – Halbtags-Tour durch die Landschaft der Hörnerdörfer. Festes Schuhwerk und dem Wetter angepasste Kleidung sind erforderlich. Die Tour findet auch bei Regen/Schneefall statt. Mit Hörnerdörfer Card 5,00 €. Anmeldung per QR-Code erforderlich. Telefon: 08326-36460.	Fischen, Gästeinformation
13:29	Faschingsumzug Obermaiselstein durch's Dorf –... der Gaudiwurm zieht durch Obermaiselstein – für Stimmung und Bar's ist gesorgt! Verlauf: Aufstellung am Schützenhaus mit Getränke vom Verkehrsverein, dann Burgschrofenweg, Am Scheid, Weidachstraße, Paßstraße und wieder Am Scheid zurück zum Feuerwehrhaus Barbetrieb am Feuerwehrhaus und am Gasthof „Hirsch“	Obermaiselstein, Gemeinde
18:00	Laternen- und Fackelwanderung rund um Balderschwang – Winterliche Wanderung im Fackel- und Laternenschein durch die märchenhaft verschneite Winterwelt von Balderschwang. Kinder ab 5 Jahre. Bitte ohne Schlitten. Besonderheit: LED-Laternen. Dauer ca. 2 Std., Anmeldung bis zum Vortag 16:00 Uhr in der Gästeinformation Balderschwang unter Tel. 08328-1056. Kosten: 5,00 € pro Person mit Hörnerdörfer Card.	Balderschwang, Gästeinformation

### Mittwoch, 22. Februar 2023

9:20	Schneeschuh-Schnuppertour in Balderschwang – Einsteigertour mit dem Naturparkführer, um das erste Mal mit Schneeschuhen die verschneite Winterwelt zu erkunden. Anmeldung bis spätestens 16:00 Uhr am Vortag in der Gästeinformation Balderschwang unter Tel. 08328-1056. Mindestteilnehmer 2 Personen. Treffpunkt 9:00 Uhr Gästeinformation Balderschwang Kosten: 12,00 € pro Person mit Hörnerdörfer Card inkl. Schuhe und Stöcke, zzgl. Einkehr.	Balderschwang, Gästeinformation
10:00	Kunstaussstellung „Wachstum“ von M. Willems-Pisarek – Bilder in Öl mit Wachs von Magdalena Willems-Pisarek. Täglich von 9:00 – 17:00 Uhr zu besichtigen.	Fischen, Fiskina



**10 JAHRE**  
die brillenmeile

Wir feiern! Sie sparen!

bis zu  
**300,-**  
sparen

Zum 10. Jährigen Jubiläum haben wir Qualitäts-Upgrades für Sie zusammengestellt.

- dünnere Brillengläser
- Gleitsicht-Upgrade
- selbsttönende Brillengläser



Am Anger 5 · 87538 Fischen  
Telefon: 08326-3868080

[www.diebrillenmeile.de](http://www.diebrillenmeile.de)



Öffnungszeiten:

- Frühstück**  
täglich 8 - 10.30 Uhr  
So 8 - 12.00 Uhr
- Mittag (auf Anfrage)**  
Sa & So 12 - 14.00 Uhr
- Kaffee & Pâtisserie**  
täglich 14 - 17.00 Uhr
- Abend**  
täglich 18 - 21.00 Uhr

[www.kiehnes-freistil.de](http://www.kiehnes-freistil.de)  
[post@kiehnes-freistil.de](mailto:post@kiehnes-freistil.de)  
08321 3509



10:00	Meditative Naturwanderung im Winter – Aufbrechen, innehalten, spüren – Aufbrechen zum Langsamwerden, die heilende Wirkung der Natur spüren und zum Wesentlichen zurückfinden. Festes Schuhwerk und dem Wetter angepasste Kleidung sind erforderlich. Die Tour findet auch bei Regen/Schneefall statt. Mit Hörnerdörfer Card 5,00 €. Anmeldung per QR-Code erforderlich. Telefon: 08326-36460.	Fischen, Gästeinformation
13:30	Pferdekutschfahrt rund um Fischen – Eine Fahrt durch die Allgäuer Landschaft wird zu einem traumhaften und romantischen Erlebnis. Mit Hörnerdörfer Card 20,00 € pro Erwachsener, Kinder bis 13 Jahre 10,00 €. Anmeldung bis zum Vortag 16:00 Uhr unter 08326-36460 oder persönlich in der Gästeinformation Fischen. Mind. 4 Erwachsene.	Fischen, Gästeinformation
13:30	Gemütliche Schneeschuh-Snuppertour – Rund um Grasgehren – Treffpunkt beim Skischulbüro (neben dem Bauernmarkt), Anmeldung bis Dienstag, 16:00 Uhr in der Skischule unter Tel. 08326-1795 oder bei der Gästeinformation unter Tel. 08326-277, Winterkleidung und knöchelhohe Schuhe (Bergschuhe), mind. 5 Teilnehmer, Kosten p. P. 18,00 € inkl. Schneeschuhe und Stöcke mit Hörnerdörfer-Card (evtl. zzgl. Kosten für Busfahrt und Verpflegung).	Obermaiselstein, Skischule Grasgehren/ Obermaiselstein
14:00	Frauentreff Bastelnachmittag – Gemütliches Beisammensein mit Kaffee und Kuchen für Ofterschwanger. Eintritt frei.	Ofterschwang, Bauernhaus „Busche Berta“
14:00	Langlauf-Snupperkurs Klassik – Die Ausrüstung wird zur Verfügung gestellt. Anmeldung bis zum Vortag 12:00 Uhr in der Gästeinformation Bolsterlang unter 08326-8314. Mindestens 2 Teilnehmer. Preis mit Hörnerdörfer Card: 18,00 € pro Erwachsener, Kinder ab 12 Jahren 10,00 € inkl. Leihausrüstung.	Bolsterlang, Sport Speiser GmbH
17:30	Fackelwanderung rund um Fischen – Genießen Sie Fischen mit leuchtenden Fackeln bei einem gemütlichen Ausflug durch die abendliche Winterwelt. Festes Schuhwerk und dem Wetter angepasste Kleidung. Mit Hörnerdörfer Card ab 14 Jahren 10,00 €. Kinder ab 6 Jahren mit Hörnerdörfer Card 5,00 €. Anmeldung per QR-Code erforderlich. Telefon: 08326-36460	Fischen, Gästeinformation
18:45	Laternenwanderung über den Sagenweg – Wanderung im Schein der Laterne über den Sagenweg zur Höhle. Besuch der Höhle nach Möglichkeit. Treffpunkt direkt am Parkplatz Hirschsprung, warme Kleidung und gutes Schuhwerk, Anmeldung bis einen Tag vorher unter Tel. 08326-277, Mindestteilnehmerzahl 4 Personen, Kosten inkl. Laterne 15,00 € mit Hörnerdörfer Card.	Obermaiselstein, Parkplatz am Hirschsprung
18:45	Zauberhafte Fackelwanderung Obermaiselstein – Festes Schuhwerk und warme Kleidung, Anmeldung unter Tel. 08326-277, Kosten Erw. 7,00 € und Kinder 4,00 € (inkl. Fackel, Glühwein/Punsch und Erinnerungstasse).	Obermaiselstein, Haus des Gastes
19:30	Grünen Aschermittwoch – Die Kreisverbände Oberallgäu und Kempten laden in diesem zum GRÜNEN Aschermittwoch nach Fischen ein. Als Gastrednerin kommt Fraktionsvorsitzende Katharina Schulze, MdL. Es spielt die Musikkapelle Fischen.	Fischen, Fiskina

### Donnerstag, 23. Februar 2023

9:30	Schneeschuh-Tour Obermaiselstein – Winterkleidung, Winter- oder Bergschuhe und eine kleine Brotzeit mitbringen, Anmeldung bis Mittwoch, 16:00 Uhr unter Tel. 08326-277, mind. 4 und max. 12 Teilnehmer, Kosten 30,00 € mit der Hörnerdörfer Card (inkl. Schneeschuhe und Stöcke), Taschengeld für Einkehr und evtl. Busfahrt. Bei Schneemangel alternativ Winterwanderung zu Fuß.	Obermaiselstein, Haus des Gastes
10:00	Kunstaussstellung „Wachstum“ von M. Willems-Pisarek – Bilder in Öl mit Wachs von Magdalena Willems-Pisarek. Täglich von 9:00 – 17:00 Uhr zu besichtigen.	Fischen, Fiskina
16:00	Kasperltheater in Fischen „Der Kasperl und der Wäschedieb“ – mit Marie-Luise Kaiser Eintritt 3,00 € pro Nase.	Fischen, Fiskina
19:00	Eisstock-Standlschießen in Obermaiselstein – Leichter sportlicher Wettbewerb mit dem Eisstock, für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt, keine Anmeldung erforderlich. Unkostenbeitrag 4,00 €.	Obermaiselstein, Eisstockplatz

### Freitag, 24. Februar 2023

9:00	Wanderung in den Hörnerdörfern – ca. 6 Stunden Mit Hörnerdörfer Card 5,00 €. Anmeldung per QR-Code erforderlich. Telefon: 08326-36460.	Fischen, Gästeinformation
9:20	Naturpark-Schneeschuh-Tour in Balderschwang – Schneeschuh-Tour, um mit Schneeschuhen die verschneite Winterwelt mit einem Naturparkführer zu erkunden. Dauer ca. 5,5 Std. Anmeldung bis zum Vortag 16:00 Uhr in der Gästeinformation Balderschwang unter Tel. 08328-1056. Kosten: 20,00 € pro Person mit Hörnerdörfer Card.	Balderschwang, Gästeinformation
10:00	GehCoaching – Achtsame AusZeit in der Natur – Anmeldung: bei Bernhard Dünser – Cafe am Waldrand, am Vortag bis 16:30 Uhr per E-Mail an: duenser.bernhard@gmx.at oder per SMS unter Tel. 0043-6644293835. Teilnehmer: 4-12 Personen Treffpunkt Dorfplatz/Dorfbrunnen Hittisau Kosten: 25,00 € pro Person / Dauer ca. 2 Stunden (bei jeder Witterung)	Balderschwang, Hittisau
10:00	Kunstaussstellung „Wachstum“ von M. Willems-Pisarek – Bilder in Öl mit Wachs von Magdalena Willems-Pisarek. Täglich von 9:00 – 17:00 Uhr zu besichtigen.	Fischen, Fiskina

13:30 Pferdekutschfahrt rund um Fischen – Eine Fahrt durch die Allgäuer Landschaft wird zu einem traumhaften und romantischen Erlebnis. Mit Hörnerdörfer Card 20,00 € pro Erwachsener, Kinder bis 13 Jahre 10,00 €. Anmeldung bis zum Vortag 16:00 Uhr unter 08326-36460 oder persönlich in der Gästeinformation Fischen. Mind. 4 Erwachsene. Fischen, Gästeinformation

**Samstag, 25. Februar 2023**

Allgäu Vertical - be crazy! be different! go vertical! Nähere Informationen unter [www.allgaeu-vertical.de](http://www.allgaeu-vertical.de) Fischen, Fiskina

10:00 Kunstausstellung „Wachstum“ von M. Willems-Pisarek – Bilder in Öl mit Wachs von Magdalena Willems-Pisarek. Täglich von 9:00 – 17:00 Uhr zu besichtigen. Fischen, Fiskina

19:00 Funkenfeuer in Obermaiselstein –... jetzt kann der Frühling kommen – Funkenfeuer in Obermaiselstein Hörnerbahn Bolsterlang

**Sonntag, 26. Februar 2023**

10:00 Kunstausstellung „Wachstum“ von M. Willems-Pisarek – Bilder in Öl mit Wachs von Magdalena Willems-Pisarek. Täglich von 9:00 – 17:00 Uhr zu besichtigen. Fischen, Fiskina

14:00 Schneeschuh-Schnuppertour Bolsterlang mit Ausklang an der Kaffeebar – Wander- oder Skibekleidung, knöchelhohe Wanderschuhe und eine Kondition für 2 Stunden sind Voraussetzung. Anmeldung bis Freitag 12:00 Uhr in der Gästeinformation Bolsterlang unter Tel. 08326-8314. Mindestens 4 Teilnehmer. Preis mit Hörnerdörfer Card: 12,00 € pro Erwachsener, Kinder ab 10 Jahren 8,00 €. Bolsterlang, Sport Speiser GmbH

15:00 Schnupperkurs für Langlauf Classic Einsteiger – Voraussetzung: funktionsfähige Classic-Ausrüstung (Schuh, Ski und Stöcke), der Witterung angepasste Funktionskleidung, ab 12 Jahren, gesunde körperliche Verfassung. Die passende Ausrüstung kann bei den Verleihstationen in Balderschwang ab 12:00 Uhr ausgeliehen werden. Kosten: pro Teilnehmer 20,00 €, Anmeldung: Telefonisch unter Tel. 08328-338 oder per E-Mail an [info@skischule-balderschwang.de](mailto:info@skischule-balderschwang.de) Balderschwang, Feuerwehrhaus

18:00 Funkenfeuer in Bolsterlang – Ein alter Brauch, mit dem der Winter ausgetrieben wird. Bolsterlang, Talstation Hörnerbahn

19:00 Funkenfeuer rund um Fischen – Funken in Fischen können auf halber Höhe von Maderhalm beim Skilift, in Oberthalhofen Richtung Hinang und in Langenwang besucht werden. Fischen und Ortsteile

19:00 Funkenfeuer in Balderschwang – Für das leibliche Wohl sorgt der Heimat- und Trachtenverein d'Bergler Balderschwang. Balderschwang, Feuerwehrhaus

19:00 Funkenfeuer rund um Ofterschwang – Funken werden in den Ortsteilen Hüttenberg, Tiefenberg und Sigishofen entzündet. Ofterschwang, Ortsteile

**Montag, 27. Februar 2023**

10:00 Kunstausstellung „Wachstum“ von M. Willems-Pisarek – Bilder in Öl mit Wachs von Magdalena Willems-Pisarek. Täglich von 9:00 – 17:00 Uhr zu besichtigen. Fischen, Fiskina

15:00 Rituale und Bräuche in den Hörnerdörfern – Anmeldung bis 10:00 Uhr unter Tel. 08326-8314. Mindestens 2 Teilnehmer. Preis mit Hörnerdörfer Card: 5,00 € pro Erwachsener, Kinder bis 14 Jahre frei. Bolsterlang, Festsaal Kitzebichl

**Dienstag, 28. Februar 2023**

9:00 Schneeschuhwanderung zur Wittelsbacher Höhe – Preis: 10,00 € pro Person (mit Hörnerdörfer-Card). Ofterschwang, Gästeinformation

9:50 Mit dem Alpinium unterwegs – auf Spurensuche zur Mittelalpe – Auf Fährtsuche im Bereich Riedberger Horn, Anmeldung spätestens Montag, kostenfrei, Dauer ca. 2,5 Std. Obermaiselstein, Haltestelle Mittelalpe / Riedbergpass

10:00 Winterwanderung rund um Obermaiselstein – Dauer ca. 2 Std., mit Anmeldung bis zum Vortag, 5,00 € pro Person mit Hörnerdörfer Card. Obermaiselstein, Haus des Gastes

10:00 Kunstausstellung „Wachstum“ von M. Willems-Pisarek – Bilder in Öl mit Wachs von Magdalena Willems-Pisarek. Täglich von 9:00 – 17:00 Uhr zu besichtigen. Fischen, Fiskina

10:00 Wanderung rund um Fischen – Halbtags-Tour durch die Landschaft der Hörnerdörfer. Festes Schuhwerk und dem Wetter angepasste Kleidung sind erforderlich. Die Tour findet auch bei Regen/Schneefall statt. Mit Hörnerdörfer Card 5,00 €. Anmeldung per QR-Code erforderlich. Telefon: 08326-36460. Fischen, Gästeinformation

18:00 Laternen- und Fackelwanderung rund um Balderschwang – Winterliche Wanderung im Fackel- und Laternenschein durch die märchenhaft verschneite Winterwelt von Balderschwang. Kinder ab 5 Jahre. Bitte ohne Schlitten. Besonderheit: LED-Laternen. Dauer ca. 2 Std., Anmeldung bis zum Vortag 16:00 Uhr in der Gästeinformation Balderschwang unter Tel. 08328-1056. Kosten: 5,00 € pro Person mit Hörnerdörfer Card. Balderschwang, Gästeinformation

18:45 Zaubhafte Fackelwanderung Obermaiselstein – Festes Schuhwerk und warme Kleidung, Anmeldung unter Tel. 08326-277, Kosten Erw. 7,00 € und Kinder 4,00 € (inkl. Fackel, Glühwein/Punsch und Erinnerungstasse). Obermaiselstein, Haus des Gastes

# A-Z der Hörnerdörfer

## Ortsvorwahl:

Fischen (FIS) 08326  
 Ofterschwang (OFT) 08321  
 Obermaiselstein (OMS) 08326  
 Bolsterlang (BOL) 08326  
 Balderschwang (BAL) 08328

## Änderungsschneiderei:

FIS: Angelika Eberle, Zum Tannacker 11, Tel. 7908

OFT: Faden-Theater, Am Tobel 2, Tel. 0174-6091208

## Apotheke:

FIS: Apotheke im Färberhaus, Hauptstraße 4, Tel. 385740

BAL: Wälderapotheke, A-Lingenau, Tel. +43-5513-42475

## Ärzte und Kurarzt:

Ärztliche Bereitschaft: Tel. 116 117

FIS: -Dr. med. Horst Specker, Pfarrstraße 1, Tel. 1777

-Gemeinschaftspraxis Dr. med. Florian Porzig und Dr. med. univ. Johannes Köberle (Kurator), Am Anger 6, Tel. 36290

OMS: Dr. med. Sandra Stolz, Haus des Gastes, Tel. 9133

BOL: Dr. med. Jutta Frenkel, Bolgenstraße 7, Tel. 3856-979 (private Hausarztpraxis)

BOL: Dr. med. Jutta Frenkel, Bolgenstraße 7, Tel. 3856-979 (private Hausarztpraxis)

## Atelier:

BOL: Otto Diringer, Sonderdorf 21, Tel. 1506

## Bank/EC-Automat:

FIS: -Postbank im Lebensmittelmarkt Feneberg, Berger Weg 5

-Raiffeisenbank OA, Hauptstraße 2

-Sparkasse Allgäu, Hauptstraße 9 (Geldautomaten rund um die Uhr zugänglich)

OFT: Geldautomat gegenüber der Schlittentehütte, (gebührenpflichtig, unabhängiger Anbieter), rund um die Uhr zugänglich, Panoramaweg 9.

OMS: -Raiffeisenbank-Geldautomat (gebührenpflichtig), rund um die Uhr zugänglich, Am Scheid 18

-Sparkassen-EC-Automat (gebührenpflichtig), rund um die Uhr zugänglich, Am Scheid 18

BOL: Geldautomat der Raiffeisenbank, Rathausweg 4, rund um die Uhr zugänglich

## Bäckerei:

FIS: -Bäckerei Härle, Hauptstraße 8, Tel. 384307

- Brotzeit, Burgstraße 2, Tel. 209555

OFT: Bio-Vollwertbäckerei Kornblume, Westerhofen 37, Tel. 1275, Öffnungszeiten: Di. - Fr. 6:30-12:30 und 14:00-18:00 Uhr, Sa. 6:30-12:30 Uhr, So.-Mo. und an Feiertagen geschlossen

OMS: Dorfbäckerei (Mo. bis Sa. vormittags bis 11:30 Uhr geöffnet) Weidachstr. 2a, Tel. 9899

## BBQ- & Grill-Akademie:

BOL: Bergstation Hörnerbahn, Tel. 0151-15215443

## Bergbahnen:

OFT: GO! Bergbahnen Ofterschwang-Gunzesried, Tel. 67030, 8:30-16:00 Uhr.

BOL: Hörnerbahn Bolsterlang, Tel. 9091, 8:30-16:00 Uhr.

## Berg- & Skiführer:

FIS: -AMICAL alpin (staatlich geprüfter Bergführer), Hauptstraße 15, Tel. 3849648

-Alpintrekker, Stefan Volgmann (gepr. Berg- und Wanderführer), Tel. 6009823

-Elmar Reiber, Tel. 0170-2155339 (staatlich anerkannter Bergwanderführer)

OFT: Alpine Zeiten, Martin Doser (staatlich geprüfter Bergführer), Kirchgasse 8, Tel. 0179-7387540

BOL: -Michael Schott (staatlich geprüfter Bergführer), Goldbachweg 21, Tel. 2093113

-Mountain Spirit Bergschule, Dirk Groeger und Ralph Eggart (staatl. geprüfte Berg- und Skiführer), Tel. 3856333

## Bücherei:

FIS: Gemeindebücherei Fischen, Pfarrstraße 1 (Öffnungszeiten: Mo. 10:00-12:00 Uhr; Mi. 15:30-17:30 Uhr; Fr. 16:30-18:30 Uhr), Tel. 38301

OMS: Gemeindebücherei Obermaiselstein, Am Scheid 18, Tel. 277 (Öffnungszeiten: Mo.-Mi. und Fr. 9:00-16:00 Uhr; Do. 9:00-13:00 Uhr)

## Bus- und Ausflugsunternehmen:

OFT: Komm mit Reisen, Sigishofen 29, Tel. 671030

## Defibrillatoren-Standorte:

FIS: -Fiskina – Eingang Gästeeinformation Nordseite  
 -Fiskina – Foyer/Saal  
 -Raiffeisenbank, Hauptstraße 2, Vorraum  
 -Dorfanger in Fischen-Berg (Nebengebäude Haldenweg 2)

-Eisplatzgelände in Fischen-Au (Eingang Vereinsgebäude)

-Freizeitbad Fischen, Mühlenstraße

-Haus des Gastes Langenwang (Eingang Westseite)

OFT: -Gästeamt Kirchgasse 1 (beim Hintereingang)

-Sigishofen am Haus Nr. 12

-Tiefenberg am Haus Nr. 14 (Inizio)

-Schweineberg an der Feuerwehrgarage

-Westerhofen 53, Firma Hutt

-Weltcuphütte

OMS: Haus des Gastes – Am Scheid 18 (beim Geldautomat)

BOL: -Feuerwehrhaus, Dorfstraße 8  
 -Gemeindezentrum Kitzebichl, Flurstraße 5

BAL: -HUBERTUS Mountain Refugio Allgäu, Dorf 5  
 -Dorfhaus Balderschwang, Dorf 11, im 24-Stunden-Bereich

## Deko & Geschenke:

FIS: -Huimwea, Hauptstraße 2, Tel. 3868033

-Reisehaus mit Herz, Bolgenstraße 11, Tel. 366090

-Möbel Klaus, Weilerstraße 6, Tel. 36200

-Eck-Lädle, Hauptstraße 17

-Meyenbären Handarbeits-Stühle, Am Anger 12, Tel. 0179-2298927

OFT: -Töpferei s'Alpgefühl, Panoramaweg 3, Tel. 0157-84942353

-Die HolzAlpe, Anja Böttcher, Sigishofen 56, 87527 Ofterschwang, Tel. 08321-6185644







- OMS:** -Wein & Ambiente, Landhaus Burgschrofen, Burgschrofenweg 26, Tel. 7286  
 -AlpenDeko Wolfgang Hartmann, Burgschrofenweg 17, Tel. 7946  
 -Der kleine Laden, Brigitte Tannheimer, Oberdorf 13, Tel. 7474
- BOL:** -Charivari's Wintergarten, Dorfstraße 15, Tel. 366157  
 -Schellen, Glocken, Sattlereiartikel, Original-Kuhgürtel, Herbert Vogler, Stuibenstraße 2, Tel. 0171-3857656  
 -Trendhaus Hochwies, Hochwiesweg 18, Tel. 671  
 -Landleben, Stuibenstraße 3 im Haus Alpina, Tel. 2419823
- BAL:** Shop „Dorf 5“, HUBERTUS Mountain Refugio Allgäu, Dorf 5, Tel. 9200

**Deutsche Bahn:**

- FIS:** Schalter Gäste-information Fischen

**Drogerie:**

- FIS:** Gesund & Schön, Katrin Jörg, Achweg 62, Tel. 7912

**E-Tankstellen:**

- FIS:** -McDonald's, An der Breitach 1, Fischen-Langenwang,  
 -Trigema, Dorfstraße 25, Fischen-Langenwang  
 -Haus des Gastes, Dorfstraße 19, Fischen-Langenwang  
 -Parkplatz hinter der Illerbrücke, Illerstraße 11, Fischen-Au

- Kurhaus Fiskina, Busbahnhof, Fischen, Bahnhofstraße 3
- OFT:** Parkplatz am Weltcup-Express, Panoramaweg 7
- OMS:** Hotel Berwanger Hof, Niederdorf 11
- BAL:** Schullandheim St. Franziskus, Dorf 87
- Charivari's Wintergarten, Tel. 36000 (nur E-Bikes)

**Fitness:**

- FIS:** Sportpark Fischen, Mühlenstraße 55, Tel. 3662090

**Friseur:**

- FIS:** -Mode-Coiffeur Schiffer, Bolgenstraße 6, Tel. 542  
 -Salon Nadine, Am Anger 2, Tel. 9800
- OFT:** Gabi Wechs, Muderbolz, Tel. 7886191
- OMS:** -Marias Frisierstube, Oberdorf 20, Tel. 1224  
 -Schneidig, Passstraße 1, Tel. 384542
- BOL:** -Ursulas Haarstube, Weiherkopfweg 1, Tel. 385189  
 -Haarmonie Claudia Luitz, Sonderdorf 16a, Tel. 385407
- BAL:** Melissa's Hairspa, Schlipfalden 31, Tel. 1052

**Fortbildung:**

- BOL:** Coaching-Institut, Hörnerstraße 4, Tel. 366016

**Fundbüro:**

- FIS:** Gästeinformation, Am Anger 15, Tel. 36460
- OFT:** Gästeinformation, Kirchgasse 1, Tel. 82157

- OMS:** Gästeinformation, Am Scheid 18, Tel. 277
- BOL:** Gästeinformation, Rathausweg 4, Tel. 8314
- BAL:** Gästeinformation, Dorf 11, Tel. 1056

**Fußpflege (kosmetisch):**

- FIS:** -Yvonne Kittler, Pfarrstraße 2, Tel. 3869474  
 -Margit Finkel, Maderhalm 3, Tel. 3867964  
 -Hotel Frohsinn, Langenwang, Tel. 384930  
 -Kosmetikstudio Hotel Sonnenbichl, Langenwang, Tel. 9940  
 -Hotel Burgmühle, Auf der Insel 4, Tel. 9950  
 -Hotel Tanneck, Maderhalm 20, Tel. 9990
- BOL:** Gold Fußpflege, Ortsstraße 24, Kierwang, Tel. 2419890

**Gesundheit/ Gesundheitskurse:**

- OMS:** Alpfit, Dr. Katja Müller, Am Scheid, Tel. 3867958

**Golfplatz:**

- OFT:** Golfplatz Sonnenalp, Muderbolz 10, Tel. 272181
- BOL:** Golfplatz Oberallgäu, Untermühlegg 23, Tel. 3859410

**Handarbeit:**

- OFT:** Bendelteppiche und Kissen, Ursula Wenz, Sigiswang, Tel. 9936
- BOL:** -Landleben, Stuibenstraße 3, Tel. 2419823  
 -Schuh Keller, Kierwang, Tel. 7550  
 -Schellen, Glocken, Sattlereiartikel, Original-Kuhgürtel, Herbert Vogler, Stuibenstraße 2, Tel. 0171-3857656

**Hebamme:**

- FIS:** Barbara Ecker, Auf der Insel 9, Tel. 7022

**Heilpraktiker:**

- FIS:** -Ursula Graf, Dorfstraße 20, Tel. 1716  
 -Melanie van der Borg, Pfarrstr. 2, Tel. 366490  
 -Barbara Wind, Unterthalhofen, Tel. 384811

- Angelika & Toni Krumbacher, Achweg 1, Tel. 246
- Céline Teufele, Kapfstraße 24, Tel. 3868208

- OFT:** -Doris Zint, Westerhofen 55, Tel. 619390  
 -Hans Christian Hinne, Westerhofen 7, Tel. 0160-6895688  
 -Maria Klaus, Oibweg 9, Tel. 7867800  
 -Christine Gross, Tiefenberg 20, Tel. 0176-97909766
- BAL:** Martin Boss, Oberberg 1, Tel. 324

**Internetzugang:**

- FIS:** Kostenloses WLAN im Kurhaus Fiskina
- OFT:** Internetecke & WLAN in der Gästeinformation (kostenfrei)
- OMS:** Kostenloses WLAN im Haus des Gastes (WLAN Name: Hotspot\_ Obermaiselstein)
- BOL:** Kostenloses WLAN in der Gästeinformation
- BAL:** Kaminstube KIENLE - Kräuterhotel und Gasthaus, Dorf 3, Tel. 221  
 WLAN im Dorfhaus (kostenfrei)

1962-2022  
60 Jahre

Klammstr. 19 \* 87561 Oberstdorf-Tiefenbach \* Tel: 08322.3664
www /info@demmel-fliesen.de

**VIELFÄLTIGES Angebot**  
 für private und gewerbliche  
 Spa- & Wellnesslandschaften.

**Ihr FLIESEN-SPEZIALIST**

**Kegelbahnen:**

FIS: Restaurant SpeiseGalerie im Resort Fiskina, Reservierung unter Tel. 249

**Kfz-Reparatur-Werkstatt:**

FIS: -Autohaus Tauscher, Am Anger, Tel. 279  
-OMV-Station, Berger Weg, Tel. 7922

OFT: Christian Wolf KFZ-Handel, Muderbolz 1, Tel. 1497

OMS: MGM – Obermaiselsteiner Reparaturservice, Tel. 466

**Kosmetik:**

FIS: Sylvia Kessler-Rothe, Zum Tannacker 22, Tel. 0151-52522027

OFT: Gudrun Wechs, Muderbolz 11, Tel. 0171-1761090

OMS: Berwanger Hof, Niederdorf 11, Tel. 36330

**Kräuterprodukte:**

OFT: Waltraud Bächle-Waibel, Bettenried 4, Tel. 800322, die Produkte erhalten Sie im Dorfladen Ofter schwang oder in der Sennerei Hüttenberg

OMS: Der kleine Laden, Brigitte Tannheimer, Oberdorf 13, Tel. 7474, Mitbringsel aus dem Kräutergarten

**Kurhotel:**

FIS: Kneippsanatorium am Birkenhang (Dr. Karl-Heinz Hüttig), Tel. 08322-98424

**Lebensmittel:**

FIS: -Feneberg, Berger Weg 5, Tel. 35107  
-Netto, Am Anger 3

-V-Markt, Langenwang, Tel. 08322-80960  
-Metzgerei Schmid, Berger Weg 1a, Tel. 38117

-Hans-Peters Käshütte, Bolgenstraße 8, Tel. 385890

-Fischingar KäsEck, Am Anger 5, Tel. 3868355

-Eiscafé La Strega, Hauptstraße 15

-Eis-Oase, Hauptstraße 1

OFT: -Der Dorfladen – Ofter schwang, Dorfstraße 11, Tel. 7869420, Öffnungszeiten: Mo.–Fr. 6:45–12:30 u. 15:00–18:00 Uhr; Samstag 6:45–12:00 Uhr

-Eierlädele & mehr, Sigis hofen 4 1/2, Öffnungszeiten: Di. 16:00–18:30 und Mi.–Fr. 9:00–11:30 Uhr

-Bergbauern-Sennerei Hüttenberg, Tel. 65454, Öffnungszeiten: Mo.–Sa. 7:00–19:00 Uhr, So. u. Feiertag 17:00–19:00 Uhr

-Bergkäs-Sennerei Schweineberg, Tel. 3363, Öffnungszeiten: Mo.–Do. 8:00–11:30 u. 17:30–19:00 Uhr, Fr.–Sa. 8:00–11:30 u. 16:00–19:00 Uhr, So. u. Feiertag 16:00–19:00 Uhr

OMS: -Bauernmarkt (Öffnungszeiten: 8:00–13:00 Uhr, Sa. 7:30–12:30 Uhr  
-Getränkestadl (Öffnungszeiten: 9:00–12:00 u. 15:00–18:00 Uhr, Mi. u. Sa. Nachmittag geschlossen). Am Auwald, Tel. 366377.



BOL: -Dorfladen Bolsterlang, Kapellenweg 3, Tel. 3867987 oder 0170-7836315, Mo.–Fr. 7:00–18:00 Uhr, Sa. 7:00–16:00 Uhr, So. u. Feiertag 7:00–12:00 Uhr  
-Alte Sennerei, Bolgenstraße 10, Tel. 0170-7453226, Di. u. Fr. 14:30–17:30 Uhr, Mi. u. Sa. 9:00–12:00 Uhr.

BAL: AlmHof-Laden, Wäldle 8, Tel. 1018, Öffnungszeiten: Mo-Di und Do-Sa von 8:00-15:00 Uhr

**Lebensmittelautomaten (rund um die Uhr geöffnet):**

FIS: -Maderhalmer Millhisl (Milch, Käse und Wurstprodukte), Maderhalm 13  
-Vogler's Automat am Bio Bauernhof (Milch, Eier, Wurst, Honig), Maderhalm 2  
-Schmid's Wurstbox, Berger Weg 1A  
-Käshütte Fischen, Bolgenstraße 8

OFT: -Sennerei Schweineberg, Schweineberg 18  
-Thanner's Brotzeit Regiomat und Heumilch, Tiefenberg 13

BOL: Allgäumat (Wurst, Käse, Getränke und mehr), Hörnerstraße 12 (Parkplatz Hörnerbahn)

BAL: -Alpe Berg, Dorf 4  
-HöfleAlp (Automat an der Talstation Schelpenbahn)

-AlmHof-Laden, Wäldle 8 (Kühlschrank zur Selbstentnahme)

**Massagen für Selbstzahler:**

FIS: -TherapieEck, Weilerstr. 1, Tel. 3852365

-Toni Krumbacher, Achweg 1, Tel. 246

-Hotel Frohsinn, Langenwang, Tel. 384930

-Hotel Sonnenbichl, Langenwang, Tel. 9940

-Hotel Tanneck, Maderhalm 20, Tel. 9990

-Michaela Vogler, Maderhalm 24, Tel. 0172-8835530

-Andrea Grajewski, Zum Tannacker 42, Tel. 209277

OFT: -Katja Weirich, Tel. 0157-75707890

-Körperwerk – Julia und Matthias Blumberg; Tel. 0163-9622573

OMS: Berwanger Hof, Niederdorf 11, Tel. 36330

BOL: Sandra und Christian Nitka, Goldbachweg 22, Tel. 385666

**Musikanten:**

OFT: -Alphornbläser für Veranstaltungen; Jörg Pöschl, Tel. 66340

-Trio Mitandond, Tel. 4843

**Musiktherapie:**

FIS: Musiktherapie Allgäu, Frau Rüdener-Speck, Im Wiesle 9, Tel. 0171-7142557

**Optiker:**

FIS: Brillenmeile, Am Anger 5, Tel. 3868080





**Orthopäde:**

FIS: Dr. Bernhard Echtler,  
Bolgenstraße 17,  
Tel. 385624  
(nur Privatpatienten)

**Osteopathie:**

FIS: -TherapieEck, Weilerstr. 1,  
Tel. 3852365  
-Toni Krumbacher,  
Achweg 1, Tel. 246  
-BellaNova – Karin  
Tschirn, Grundbachweg 9,  
Tel. 3847307

**Pfarrämter:**

FIS: -Kath. Pfarreiengemein-  
schaft Hörnerdörfer,  
Hauptstraße 14,  
Tel. 3830-0  
-Evang.-Luth. Pfarramt,  
Bolgenstraße 10b,  
Tel. 7853

**Pflegedienste:**

FIS: Caritas-Sozialstation,  
M.-Luther-Straße 10b,  
Sonthofen,  
Tel. 08321-660120

**Physiotherapie:**

FIS: -TherapieEck, Sebastian  
Haas, Weilerstr. 1,  
Tel. 3852365  
(auch Inhalation)  
-Gesundheitspraxis Krum-  
bacher, Achweg 1,  
Tel. 246,

BOL: Praxis im Bergdorf:  
Physiotherapie Christian  
Nitka, Goldbachweg 22,  
Tel. 385666

**Polizei:**

Polizeiinspektion  
Sonthofen,  
Tel. 08321-66350  
BAL: Grenzpolizei Oberstdorf,  
Tel. 08322-96040

**Post/Postservice:**

FIS: Shop-Filiale im Feneberg,  
Berger Weg 5,  
Tel. 385216  
OFT: in der Gästeinformation,  
Öffnungszeiten wie  
Gästeinformation,  
außer sonn- und  
feiertags

BAL: Paketshop, Brief- und  
Paketmarken,  
in der Gästeinformation,  
Dorf 11, Tel. 1056

**Reinigung:**

FIS: Claudia's Faltenfrei,  
Hauptstraße 7,  
Tel. 7712

**Reisebüro:**

FIS: Reisehaus mit Herz,  
Bolgenstraße 1 1/2,  
Tel. 366090

**Reitmöglichkeiten:**

OFT: Anfragen beim  
Reitverein Muderholz,  
Tel. 5558  
OMS: Anfragen bei  
Barbara Müller,  
Tel. 0170-8100318

**Sauna/Solarium:**

FIS: -Sportpark Fischen,  
Mühlenstraße 55,  
Tel. 3662090  
-Allgäu-Residenz,  
Sonnenkopfweg 2,  
Tel. 36180  
BAL: Torghele's Wald & Fluh  
Abend Spa, Schlipfhalden  
31, Tel. 1052 (telefonisch  
bitte anfr.)

**Sportgeschäfte:**

FIS: -Sport Speiser,  
Ornachstr. 1, Tel. 366280  
-Sport Mathes,  
Am Anger 7, Tel. 366434  
-AMICAL alpin,  
Hauptstraße 15,  
Tel. 3849648  
BOL: Sport-Shop Speiser,  
Flurstraße 2, Tel. 38058  
BAL: Luggi Endrös, Dorf 67,  
Tel. 1047; Mo.-Fr. von  
9-17:30 Uhr, Sa. und  
So. von 8:30-17:30 Uhr

**Tagespflege:**

FIS: Johanniter Tagespflege,  
Hauptstraße 18,  
Tel. 3848642

**Taxi:**

FIS: Günther Grajewski,  
Tel. 36130  
OMS: Fahrservice  
Frommknecht,  
Tel. 0160-99052501

**Zahnarzt:**

FIS: MasurZahnärzte Fischen,  
Bolgenstraße 5, Tel. 251



## Parken in den Hörnerdörfern



### Unser Tipp:

*Kein Kleingeld? Kein Stress!*

*Nutzen Sie die beliebteste „Einparkhilfe“ in der Region:*



**PARKSTER APP jetzt runterladen**

Die Parksituationen in den Hörnerdörfern sind unterschiedlich geregelt. Hier ein Überblick:

### Parken in Fischen

1. Die Hörnerdörfer Card ca. 5 Sekunden senkrecht an das graue Feld des ausgewiesenen Parkautomaten halten.
2. Es ertönt ein Piepton.
3. Der Parkschein wird automatisch gedruckt. Dieser Parkschein gilt für die Gäste der Hörnerdörfer mit gültiger Hörnerdörfer Card für die Höchstparkdauer die an den Automaten ausgeschildert ist.

Kostenlose Parkplätze befinden sich in der Nähe des Bahnhofes Fischen an der B19, P4 (Mühlenstraße) und P5 (P+R). Dort kann das Auto auch länger geparkt werden.

### Wichtiger Hinweis:

- Den Parkschein von außen gut lesbar hinter die Windschutzscheibe legen.
- Sollte ein Automat nicht funktionieren, bitte eine Parkscheibe in das Auto legen.
- Bitte die Allgäu-Walser-Card nicht direkt in das Auto legen, da bei Hitze ein Schaden an der Karte entstehen und diese somit unbrauchbar werden kann.

### Parken in Bolsterlang und Obermaiselstein

Das Parken auf den gemeindlichen Parkplätzen ist hier generell kostenfrei. (Ausnahme Bergbahnen)

### Parken an der Hörnerbahn Talstation und am Dorflift

Bis zu 2 Std: frei;  
Bis zu 4 Std: 3 Euro;  
Tagesticket: 4 Euro;  
2-Tagesticket: 6 Euro;  
Wochenticket: 8 Euro.  
Und so geht's:

1. Einfahren – Das Nummernschild wird erkannt und der Parkvorgang startet automatisch.
2. Auto parken.
3. Nach dem Besuch – Am Kassensystem das Automatenkennzeichen eingeben und das Parkgeld bezahlen. Eine Quittung wird gedruckt.
4. Ausfahren – Bitte die Parkfläche innerhalb 15 Minuten verlassen.

### Parken in Grasgehren

Wanderparkplatz Tagesticket 4 Euro.

### Parken in Balderschwang

In Balderschwang ist das Parken kostenpflichtig. An den Automaten gibt es die



Möglichkeit, einen Parkschein für 2 Stunden für 2 Euro zu lösen, oder ein Tagesticket für 5 Euro. Bitte genügend Kleingeld bereit halten.

### Parken in Ofterschwang und Ortsteilen

Die Parkgebühr in Tiefenberg und am Tiefenberger Moor beträgt für 1 Stunde 1 Euro und für 3 Stunden 3 Euro. Das Tagesticket ist für 5,00 € erhältlich. Am Weltcup-Express sind die ersten 2 Stunden kostenlos. Das Ticket für 2 – 4 Std. kostet 2 Euro, das Tagesticket 4 Euro.



## Freizeitprogramm Winter

Geführte Schneeschuh-Wanderungen, Winterwanderungen und Besichtigungen mit Allgäuer Wanderführern und ortskundigen Begleitern. In unserem Winterprogramm haben wir Ihnen alle Veranstaltungen, Führungen, organisierte Wanderungen und ganz

besondere Veranstaltungen der gesamten Hörnerdörfer-Region zusammengestellt.

Für den perfekten Winterurlaub nehme man Berge, traumhaftes Alpenpanorama und schicke Bergdörfer. Garniere mit Top-Skigebieten, grenzenlosen Loipen, Panorama-Wander-

wegen und serviere es mit großem Freizeitprogramm – voilà!  
Fertig ist der Winter à la Hörnerdörfer.

So ist für jeden Geschmack sicherlich das Richtige dabei. Wir wünschen Ihnen viele erlebnisreiche Momente.



## Gästeinformation Fischen

### Im Kurhaus Fiskina

Am Anger 15,  
Tel. 08326/3646-0,  
Fax 364656

### Öffnungszeiten Gästeinformation

Montag bis Freitag  
8:00 – 17:00 Uhr  
Samstag 15:00 – 17:00 Uhr  
Sonn- und Feiertage  
10:00 – 12:00 Uhr

### Öffnungszeiten Bahnschalter in der Gästeinformation

Montag bis Freitag  
8:00 – 12:00 Uhr  
und 13:00 – 17:00 Uhr  
Samstag, Sonn- und  
Feiertage geschlossen

### Sonderöffnungszeiten Gästeinformation und Bahnschalter:

Gumpiger Donnerstag,  
16. Februar, 8.00-12.00 Uhr

### Öffnungszeiten „Kurhaus Fiskina“

Montag bis Freitag  
8:00 – 18:00 Uhr  
Samstag, Sonn- und  
Feiertage 10:00 – 18:00 Uhr

Rollstuhlgeeignete öffentl.  
Toiletten im Kurhaus Fiskina.  
Die Geldautomaten Sparkasse  
(Hauptstr. 9), Volksbank (Pfarrstr.  
1), Raiffeisenbank (Hauptstr. 2)  
und Postbank (Berger Weg 5)  
sind rund um die Uhr zugänglich.

## Gästeinformation Ofterschwang

### In der Dorfmitte,

Kirchgasse 1, Tel.  
08321/82157, Fax 89777

### Öffnungszeiten Gästeinformation

Mo., Mi., Do., Fr.  
8:00 – 12:00 Uhr und  
14:00 – 17:00 Uhr

Dienstag 8:00 – 12:00 Uhr/  
nachmittags geschlossen.  
Samstags, Sonn- und Feiertage  
9:00 – 12:00 Uhr

Rollstuhlgeeignete öffentliche  
Toiletten in der Gästeinformation.  
Postpartnerfiliale in der Gäste-  
information, gleiche Öffnungs-  
zeiten außer sonntags.

## Gästeinformation Obermaiselstein

### Im Haus des Gastes

Am Scheid 18, Tel. 08326/277

### Öffnungszeiten Gästeinformation bis 5. Februar

Montag bis Freitag  
8:30 – 12:00 Uhr  
Samstag, Sonn- und Feiertage  
geschlossen

### Öffnungszeiten Gästeinformation ab

#### 6. bis 26. Februar

Mo., Di., Mi., Fr.  
8:30 – 12:00 Uhr  
Mo., Di., Mi., Fr.  
13:00 – 17:00 Uhr

Donnerstag  
8:30 – 13:00 Uhr  
Samstag 15:30 – 17:30 Uhr  
Sonn- und Feiertage  
geschlossen

### Sonderöffnungszeiten Gästeinformation:

Faschingsdienstag, 21.02.  
8:30 – 12:00 Uhr

### Öffnungszeiten Gästeinformation ab 27. Februar

Mo., Mi., Fr.  
8:30 – 12:00 Uhr  
Mo., Mi., Fr.  
13:00 – 17:00 Uhr  
Dienstag und Donnerstag  
8:30 – 13:00 Uhr  
Samstag, Sonn- und Feiertage  
geschlossen

### Öffnungszeiten „Haus des Gastes“

WLAN, rollstuhlgeeignete  
öffentliche Toiletten, Lesezimmer

Montag – Freitag  
8:00 – 22:00 Uhr  
Samstag, Sonn- und  
Feiertage 10:00 – 22:00 Uhr

Die Geldautomaten der  
Raiffeisenbank Oberallgäu sowie  
der Sparkasse Allgäu sind rund  
um die Uhr zugänglich.

## Gästeinformation Bolsterlang

Im Rathaus, Rathausweg 4,  
Tel. 08326/8314, Fax 9406

### Öffnungszeiten Gästeinformation

Mo., Di., Do.  
8:00 bis 12:00 Uhr  
und 13:00 bis 16:30 Uhr  
Mittwoch und Freitag  
8:00 bis 12:00 Uhr  
Samstag 9:00 – 11:30 Uhr  
Sonn- und Feiertage  
geschlossen

Der Geldautomat der  
Raiffeisenbank Oberallgäu  
(Rathausweg 4) ist rund um die  
Uhr zugänglich.  
Rollstuhlgeeignete öffentliche  
Toilette im Rathaus.

## Gästeinformation Balderschwang

Im Dorfhaus, Dorf 11,  
Tel. 08328/1056, Fax 265

### Öffnungszeiten Gästeinformation

Montag bis Freitag  
8:30 – 12:00 Uhr  
und 14:00 – 17:00 Uhr  
Samstag, Sonn- und  
Feiertage geschlossen

Rollstuhlgeeignete öffentliche  
Toiletten in der Gästeinformation

## IMPRESSUM

### „Hörnerdörfer aktuell – Gästemagazin, Gemeindezeitung“

Verlags-/Anzeigenbeilage  
der Allgäuer Zeitung,  
Ausgabe Immenstadt  
(Allgäuer Anzeigebblatt)  
und des Wochenblatt extra  
vom Freitag, 27. Januar 2023,  
Nr. 22

**Geschäftsführung:**  
Andreas Barmettler,  
Reiner Elsinger, Michael Oberst

**Verantwortlich für Anzeigen i.S.d.P.:**  
Daniel Hartmann

**PR-Redaktion:**

**Tourismusteil:**  
Tourismus Hörnerdörfer GmbH  
Manuela Fink, manuela.fink@  
hoernerdoerfer.de

**Gemeindlicher Teil:**  
Gemeinden der Hörnerdörfer,  
Elke Wiartalla, elke.wiartalla@  
fischen.de

*Die Redaktion behält sich aus  
Platzgründen Kürzungen der  
redaktionellen Beiträge vor.*

**Grafik/Layout:**  
Joachim Herbert

**Fotos:** Tourismus Hörnerdörfer,  
F. Kjer, W. Monschau, S.  
Bruckmaier, G. Standl, T. Gretler,  
R. Schöllhorn, M. Gabler, D.  
Brooke, Fotohaus Heimhuber;  
Pixabay; Technologie Campus  
Grafenau; C. Teufele

**Titelfoto:** G. Larsch

**Druck und Herstellung:**  
Allgäuer Zeitungsverlag GmbH,  
Heisinger Straße 14,  
87437 Kempten

## Hauptgottesdienste

### Samstag

(siehe Gottesdienstanzeiger)  
Kath. Pfarrkirche „St. Anton“,  
Balderschwang

### Samstag, 19:00 Uhr

Kath. Pfarrkirche  
„St. Verena“  
Fischen

### Sonntag, 9:00 Uhr

Kath. Pfarrkirche  
„St. Ulrich“  
Obermaiselstein

### Sonntag, 9:30 Uhr

Evang. Pfarrkirche  
„Zum Guten Hirten“  
Fischen

### Sonntag, 9:30 Uhr

Kath. Pfarrkirche  
„St. Anton“  
Balderschwang

### Sonntag, 10:30 Uhr

Kath. Pfarrkirche  
„St. Verena“  
Fischen

### Samstag 19:00 Uhr oder Sonntag 10:30 Uhr

Kath. Pfarrkirche  
„St. Alexander“  
Ofterschwang

Weitere Messen entnehmen  
Sie bitte dem aktuellen  
Kirchenanzeiger.

## Zukunftsplanung mit Köpfchen für Verkehr am Riedbergpass

OBERMAISELSTEIN. Der Arbeitskreis „Besucherlenkung Digitale Hörnerdörfer“ ist im Haus des Gastes in Obermaiselstein bei der Umsetzung des Besucherlenkungs-Projektes rund um den Riedbergpass wieder einen guten Schritt vorwärtsgekommen. Der Technologie-Campus Grafenau (TCG) präsentierte im Workshop die interessantesten technischen Möglichkeiten für die Messung der Verkehrsströme am Riedbergpass, um den Verkehrsteilnehmern künftig

je nach Verkehrslage passende Echtzeitinformationen im Passbereich bereitstellen zu können. Der auf Basis der letzten Workshop-Ergebnisse entwickelte Parkleitsystem-Entwurf wurde um weitere Punkte verbessert, sodass er im nächsten Schritt bei den zuständigen Verkehrsbehörden zur Prüfung und Genehmigung eingereicht werden kann. Zur Vorbereitung auf die nächste Projektphase gab es ein Coaching des Prognose-Experten Dr. Michael Scholz vom Technologie Campus Grafenau

in Sachen Prognosemöglichkeiten für die Besucherlenkung. Insbesondere die eindeutige Formulierung der Zielsetzung ist für ein gutes Prognose-Management wichtig. Der Arbeitskreis bekam einige Impulse, um sich hierzu Gedanken machen zu können. Die Antworten darauf werden Teil des nächsten Arbeitstreffens im 1. Quartal 2023. Im Rahmen des Projekts „Digitale Hörnerdörfer – Allgäu“ werden in den Gemeinden Obermaiselstein und Balderschwang Möglich-

keiten erprobt, wie die Digitalisierung die Lebensverhältnisse im alpinen ländlichen Raum stärken und verbessern kann. In der Entwicklung bzw. Erprobung sind aktuell Lösungen zu den Lebensbereichen Dienste, Mobilität und Tourismus. Die wissenschaftliche Betreuung erfolgt durch den Technologie Campus Grafenau der Technischen Hochschule Deggendorf. Nähere Informationen zum Projekt unter <https://digitales-dorf.bayern/> sowie <https://www.dahoamviernull.de/>.

## Musikkapelle Fischen – putzmunter und mit vielen Plänen

FISCHEN. Am Gumpigen Donnerstag, 16. Februar 2023 ist die Musikkapelle Fischen wieder mit dabei, wenn sich der Gaudi-Wurm durch Fischen zieht. „Nur“ mit Instrumenten und ohne Verstärker, dafür mit umso mehr guter Laune und Nähe zum Publikum. Wir freuen uns riesig, wenn mitgeklatscht und mitgesungen wird. Am späten Vormittag werden immer die letzten Vorbereitungen getroffen und sich auf den kommenden Umzug eingestimmt. Verraten wird die diesjährige Kostümierung natürlich noch nicht! Eins sei aber gesagt – es wird sportlich. Am

Freitag, 17.02.2023 freuen wir uns alle auf ein schwungvolles, maskiertes Faschings-Konzert. „Vorhang auf“ heißt es um 20.00 Uhr im Kurhaus Fiskina mit abwechslungsreichen und bekannten Melodien zum Mitsingen und –klatschen. Dadurch ist eine super Stimmung im Publikum und auch auf der Bühne garantiert. Der Eintritt ist frei. Und wir sind natürlich auch schon sehr auf die unterschiedlichsten Kostüme unserer Zuhörer gespannt. Das letzte Faschings-Kurkonzert war im Februar 2020 und nach drei Jahren möchten wir mal wieder so richtig Gas geben! Am

Dienstag, 21 Februar 2023 sind wir dann auch beim Faschings-Umzug in Obermaiselstein dabei. Was hält das Jahr 2023 sonst noch so bereit? Save the date – am Freitag, 19. Mai 2023 findet uns jährlicher Konzerthöhepunkt, das Frühlingskonzert, statt sowie am Samstag, 11. November 2023 das Herbstkonzert. Ab Ende Mai freuen wir uns, jeden Dienstag um 20.00 Uhr mit unseren Kurkonzerten den musikalischen Sommer im Dorf und den Ortsteilen zu gestalten. Natürlich sind wir auch wieder bei den kirchlichen Anlässen wie dem



weißen Sonntag zur Begleitung der Kommunion-Kinder oder der Fronleichnams-Prozession dabei und hoffen, auch die Bergmesse Grasgehren kann bei gutem Wetter am 15. August 2023 stattfinden. Wir freuen uns schon sehr, hoffentlich viele Zuhörer bei diesen Anlässen begrüßen und musikalisch begeistern zu dürfen. (KS)

## Riesiger Besucheransturm bei Adventsmarkt in Ofterschwang

Mit mehr als 1000 Besuchern und Besucherinnen hatte der Ofterschwanger Frauentreff am ersten Advent im Bauernhaus Busche Berta nicht gerechnet. Traumhaftes Wetter bei winterlichen Temperaturen und blauem Himmel lockten zahlreiche Gäste ins weihnachtlich dekorierte Bauernhaus. Im alten,

historischen Haus präsentierten zahlreiche Künstler und Künstlerinnen ihre wunderschönen Produkte. Die Bläsergruppe Bihlerdorf-Ofterschwang eröffnete den Adventsmarkt mit weihnachtlichen Liedern und die Jodlergruppe Ofterschwang sorgte mit ihrem Auftritt für eine ganz besondere besinn-

liche Stimmung auf der Empore des Bauernhauses. Zahlreiche Gäste hatten die Möglichkeit das Bauernhaus zu besichtigen und in der Schnapsbrennerei kostenlos Schnäpse/Liköre zu verkosten und die gewünschten Weihnachtsgeschenke zu kaufen. Der Frauentreff bedankt sich recht herzlich bei allen Teil-

nehmern\*innen und freut sich ganz besonders, dass so eine Summe von **3.400 Euro** an die heimischen Vereine gespendet werden konnte. Ein herzliches Dankeschön auch an die Gemeinde Ofterschwang, allen voran Bürgermeister Alois Ried, für die Unterstützung.

## Jubiläum mit Knalleffekten

OFTERSCHWANG. Die Blaskapelle Bihlerdorf-Ofterschwang bewies bei ihrem Jubiläumskonzert zum 75-jährigen Bestehen, dass sie in vielen musikalischen Welten zuhause ist. Endlich fand wieder ein Weihnachtskonzert statt, gerade passend zum 75-jährigen Bestehen der Blaskapelle Bihlerdorf-Ofterschwang. Das Ensemble unter Vinzenz Kling präsentierte ein anspruchsvolles und abwechslungsreiches Programm mit Bravour und Spielfreude, der begeisterter Applaus des Publikums war die Belohnung. Den Anfang machte „A little Opening“ von Thiemo Kraas: eine kleine feine Ouvertüre, rhythmisch anspruchsvoll und mit differenzierten Tonabfolgen war sie ein Meisterstück der über 60 Mitwirkenden gleich zu Beginn. Die „Toccata for Band“ von Frank Erickson ließ die Holzbläser beginnen, die nach und nach das ganze Orchester zum feierlichen Choral führten, der nach kurzem Tempowechsel getragen und feierlich ausklang. Sicher ein Höhepunkt der fünfte Satz der „Symphony Nr 1 – The Lord of the Rings“ von Johan de

Meij. Der Satz ist den „Hobbits“ gewidmet. Die Schrittfolgen der Bässe bringt dieses kleine naturverbundene Volk auf die Bühne, das nach beschwingten Melodien, Dissonanzen, idyllisch Klängen und verspielten Tonfolgen seinen musikalischen Auftritt wieder zu den Schritten der Bässe ausklingen lässt. Große Musik wurde von Ennio Morricone komponiert. Seine Melodien ließen in „Moment für Morricone“ viele Westernklassiker wieder aufleben. Gleich drei Dirigenten traten neben dem musikalischen Leiter Vinzenz Kling zum Jubiläumskonzert ans Pult und führten jeweils mit eigener Note die Kapelle durch das Programm. Georg Behr drang mit „The Mandalorian“ von Ludwig Göransson musikalisch in das Starwars Universum vor. Stefan Gehring musizierte den „König Ludwig Marsch“ in der Bearbeitung von Walter Tuschla mit dem ganzen Klang des Orchesters und Christian Hatt führte die Kapelle schwungvoll und leicht durch Kurt Gäbles kunstvoll konzipierte „Perger Polka“. Einer der vielen Höhepunkte war

sicher die musikalische Reise „In 80 Tagen um die Welt“ von Otto M. Schwarz: Dudelsack-töne, Elefantentrompete von den Posaunen, „orientalische“ und „chinesische“ Klänge, Musik aus dem „Western“ ließen die Zuhörerschaft im musikalischen Kopfkino die verschiedenen Stationen der Weltreise mit abklappern. Ein Fest für die drei Flötistinnen Anette Hoppe, Simone Endreß und Barbara Henne war die „Fiesta for Flutes“. Ihre südamerikanisch anmutenden Flötenmelodien wurden vom Orchester rhythmisch und fein zurückhaltend begleitet. Eine reizvolle Verbindung von Orchesterklang und Gesang (von Sophia Häberle und Klara Karl) gelang mit „Kim

guat Hoam“ von der österreichischen Gruppe Seer. Es lag nahe, dass bei diesem abwechslungsreichen Programm der ASM-Betriebsleiter Stephan Thomae über das positive Zusammenspiel von Kontinuität und Wandel in der Blasmusik sprach und einen Musiker ehrte, der Traditionsverbundenheit und musikalische Weiterentwicklung in der Musikkapelle Bihlerdorf-Ofterschwang über viele Jahre prägt. Martin Schneider wurde für 40 Jahre Wirken in der Blasmusik geehrt. Schon in der Jugendausbildung tätig, war er dann zehn Jahre Dirigent der Kapelle, um heute als Trompeter und Flügelhornist wieder im Ensemble mitzuwirken.

*Thomas Gehring*



## Adventssingen in Ofterschwang

OFTERSCHWANG. „Gaudete – Freut Euch!“ war nicht nur das Motto des dritten Advents, sondern darunter stellte der scheidende Pfarrer der Hörnerdörfer, Pater Joshy, das traditionelle Ofterschwanger Adventssingen. Seit über vierzig Jahren gelingt es dem Organisator Hubert Wechs, hochkarätige Musikgruppen nach Ofterschwang zu holen, um musikalische Vorfreude auf das Weihnachtsfest zu wecken. Glanzpunkte setzte die Jodlergruppe Oberstdorf unter Leitung von Wolfgang Oss mit „D'Winterzit“, eine in Noten gefasste Bewunderung der winterlichen Bergwelt oder dem „Wenger Alpjudler“, einem Na-

turjudler, der sich prächtig im weiten Kirchraum entfaltete. Die bekannten Sängerinnen aus Seeg, alle mit dem Vornamen Monika „Monika-Dreig'sang“, versetzten die liebevoll geschmückte Pfarrkirche mit der „Verkündigung Mariens“ und dem „Engellied“ von Irene Gehring in eine andächtige Stimmung voll adventlicher Erwartung. Mit meisterhaften Harfenklängen erfreute Catharine Natterer-Stehle die zahlreichen Besucher. Im Gepäck hatte sie mit „Für Dich“ und „Erinnerungen“ auch zwei Eigenkompositionen. Ein Garant für bodenständige, handgemachte Volksmusik ist seit vielen Jahren die „Familien-

musik Weiler“. Sie präsentierten Herbert Pixners gefühlvollen „Vierteljahrhundert-Walzer“ und das andächtige „Menuett der Freundschaft“.

Für festliche Bläserklänge sorgte ein junges Doppel-Quartett der Blaskapelle Bihlerdorf-Ofterschwang mit dem ausdrucksvollen „Beim Dankeskreuz“ oder dem entspannten „Gipfelfrieden“.

Mit Mundartbeiträgen sorgte Conny Ney für launige Zwischentöne. Etwa mit humorvollen, aber auch wehmütigen



Gedanken an den Heiligabend in ihrer Kindheit, als „noch kein Raclette oder Fondue notwendig war, um die Zeit zu überbrücken.“

Authentische Volksmusik mit wunderbaren Sängern und spielfreudigen Instrumentalisten, was für eine schöne Vorfreude auf das Weihnachtsfest – „Gaudete“. *Stefan Köberle*

## Handgemachte Volksmusik beim Jodlerabend Ofterschwang

OFTERSCHWANG. „Mit Johlarfroid und Donz is Nuie Johr“ – unter diesem Motto lud die Jodlergruppe Ofterschwang wieder ein zu einem stimmungsvollen und unterhaltsamen Volksmusikabend in den Festsaal des Ofterschwanger Hauses. Jodler, handgemachte Volksmusik und gelebte Tradition, gepaart mit hoher Musikalität – und dies alles mit Gruppen aus Ofterschwang.

Einzige Ausnahme und ein Höhepunkt des Volksmusikabends war das Gastspiel der fünfköpfigen Jodlergruppe „Letzi-Chörli“ aus Ganterschwil im Ostschweizer Toggenburg. Harmonisch legten die drei Jodler unter Leitung von Röbi Muheim mit ihren sonoren Stimmen einen Klangteppich, auf dem sich die beiden glockenhellen Damenstimmen entfalten konnten, so beim „69er Naturjodler“ oder dem getragenen „Wän'd Sterne verlöschet“. Seit einigen Jahren pflegen die Ofterschwanger Jodler zu den Toggenburgern einen guten Kontakt und wie nah sie sich freundschaftlich und musikalisch sind, bewiesen die Gastgeber

mit „Dahuim“, einem Schweizer Jodler im Allgäuer Dialekt. Musikalischer Leiter Simon Schneider steuerte mit dem „Freiwiesar“ eine Eigenkomposition bei, ein prächtiger Naturjodler, benannt nach einem Flurstück oberhalb seines Heimatortes Hüttenberg. Gleich zwei weitere Gruppen der Ofterschwanger Jodler präsentierten sich an diesem Abend im ausverkauften Festsaal. Neben dem „Jolartrio“, feierte das Gesangsduett „Düesch mit“ seine Premiere. Julia Auffinger und Karoline Hiemer überzeugten dabei mit erfrischendem Gesang und ausdrucksvollen Jodlern, wie mit „Am Ruine“. Für blasmusikalische Akzente sorgten gleich zwei Ensembles der Blaskapelle Bihlerdorf-Ofterschwang. Ein Bläserquartett gab ausdrucksstark, ruhige Weisen wie den „Hirten-Kirchtag“ zum Besten. Beim Auftritt der neu formierten „Tanzl-Musik“ sprang der Funke schnell auf das Publikum über. Sie präsentierten mit viel Esprit Literatur der bekannten „Hallgrafen-Musikanten“ wie etwa dem fetzigen „Rehlegg-Marsch“ oder dem lockeren „Bettstadl-Walzer“.



In dieser hochkarätigen Besetzung musizieren mit Vincenz Kling, Martin Schneider (beide Flügelhorn), Georg Behr (Bassflügelhorn) und Stefan Gehring (Tuba) gleich vier Dirigenten aus dem Kreis der Musikkapelle, vervollständigt von Sophia Häberle an der Gitarre und dem Herzstück einer Tanzl-Musik, der Steirischen Harmonika gespielt von Tamara Auffinger. Nicht mehr wegzudenken aus dem Ofterschwanger Kulturleben ist die „Familienmusik Weiler“. Auch eine Familienmusik ist naturgemäß einem Wandel unterzogen und so wirkte Magdalena Zeller auf der Harmonika das erste Mal vor großem Publikum

mit. Und sie meisterte diese Premiere im Kreis ihrer Familie mit Stücken wie „Unterwegs in Tirol“ mit Bravour. Triomusik mit den „Schneaggemoosar Buebe“, Plattlereinlagen vom Trachtenverein Alpenrose Ofterschwang und eine launige, humorvolle Moderation von Conny Ney rundeten den gelungenen Abend ab. Für Begeisterung sorgten zum Abschluss nochmal die Schweizer Gäste vom „Letzi-Chörli“ mit einer mitreißenden Interpretation des Beatles-Klassikers „When I'm Sixty-Four“, als charmantes „Wenn I a'molt bi“ – auch Schweizer schauen über den Tellerrand traditioneller Volksmusik. *Stefan Köberle*

## Glühwein und Apres Ski in der Schmolzbar

OBERMAISELSTEIN. In dieser Saison konnten endlich wieder die Hütten für die Schmolzbar im Kurpark aufgestellt werden. Diese waren vom 23. Dezember 2022 bis zum 6. Januar 2023 geöffnet. Erstmals hatte die Schmolzbar auch am Silvesterabend geöffnet. In dieser einzigartigen Kulisse konnten

sich Einheimische und Gäste zu einem Glühwein, Punsch oder Bier treffen. Eine gute Zeit liegt hinter uns und wir freuen uns jetzt schon auf die neue Saison in der Schmolzbar. An dieser Stelle möchten wir drei uns bei unserem Team und allen Unterstützern recht herzlichen bedanken.

*Klemens, Lukas und Martin*

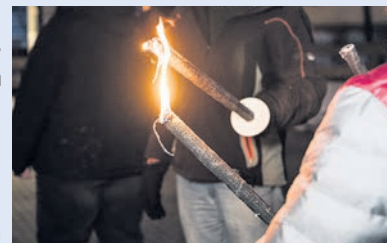


## Gemütlicher Treff beim Obermaiselsteiner Silvesterfackellauf

OBERMAISELSTEIN. Bereits zum dreizehnten Mal gab es den beliebten Treffpunkt am Silvesterabend im Obermaiselsteiner Ortskern.

Der Glühwein- und Verpflegungsstand wurde wieder von der Familie Hartl (Sennalpe Schattwald und Alpe Dinjörgen), der Familie Milz (Alpe Osterberg und Alpe Freyburger) und Alfred Berchtold (Sennalpe Kuhschwand) organisiert.

Im Rahmen des Silvesterfackellaufes des Skiclubs gab es auch zum vergangenen Jahreswechsel Glühwein, Punsch und



Leberkässemmel, Raclette sowie den legendären Sennburger. Den kompletten Erlös spendeten die Organisatoren an den Veranstalter des Silvesterfackellaufes, den Skiclub Obermaiselstein. Dessen Vorstand Johannes Natterer bedankte sich herzlich bei den Betreibern für ihren tollen Einsatz.



# Jugendschöffenwahlen für die Amtszeit von 2024 bis 2028

OBERALLGÄU. Im ersten Halbjahr 2023 werden bundesweit die Schöffen und Jugendschöffen für die Amtszeit von 2024 bis 2028 gewählt. Gesucht werden im Oberallgäu insgesamt 92 Jugendschöffen, die am Amtsgericht Sonthofen und Amtsgericht Kempten als Vertreter des Volkes an der Rechtsprechung in Strafsachen teilnehmen. Der Jugendhilfeausschuss des Landkreises Oberallgäu schlägt doppelt so viele Kandidatinnen und Kandidaten vor, wie an Jugendschöffen benötigt werden. Aus diesen Vorschlägen wählt der Schöffenwahlausschuss beim Amtsgericht in der zweiten Jahreshälfte 2023 die Haupt- und Ersatzschöffen.

## Das Jugendamt Oberallgäu bittet um Bewerbungen und Vorschläge für die Jugendschöffen bis spätestens 15. Februar 2023.

Für den Bereich des Amtsgerichts Kempten werden 60 Personen benötigt, für den Bereich des Amtsgerichts Sonthofen 32 Personen, je zur Hälfte Männer und Frauen.

### Voraussetzungen:

Gesucht werden Bewerberinnen und Bewerber, die im Landkreis wohnen und am 1.1.2024 mindestens 25 und höchstens 69 Jahre alt sein werden. Wählbar sind deut-

sche Staatsangehörige, die die deutsche Sprache ausreichend beherrschen. Wer zu einer Freiheitsstrafe von mehr als sechs Monaten verurteilt wurde oder gegen wen ein Ermittlungsverfahren wegen einer schweren Straftat schwebt, die zum Verlust der Übernahme von öffentlichen Ämtern führen kann, ist von der Wahl ausgeschlossen. Auch hauptamtlich in oder für die Justiz Tätige (Richter, Rechtsanwälte, Polizeivollzugsbeamte, Bewährungshelfer, Strafvollzugsbedienstete usw.) und Religionsdiener sollen nicht zu Schöffen gewählt werden. Schöffen sollten über soziale Kompetenz verfügen, d. h. das Handeln eines Menschen in seinem sozialen Umfeld beurteilen können. Von ihnen werden Lebenserfahrung und Menschenkenntnis erwartet. Die ehrenamtlichen Richter müssen Beweise würdigen, d. h. die Wahrscheinlichkeit, dass sich ein bestimmtes Geschehen wie in der Anklage behauptet ereignet hat oder nicht, aus den vorgelegten Zeugenaussagen, Gutachten oder Urkunden ableiten können. Die Lebenserfahrung, die ein Schöffe mitbringen muss, kann sich aus beruflicher Erfahrung und/oder gesellschaftlichem Engagement rekrutieren. **Schöffen in Jugendstrafsachen sollen über**

### besondere Erfahrung in der Jugendziehung verfügen.

Das verantwortungsvolle Amt eines Schöffen verlangt in hohem Maße Unparteilichkeit, Selbstständigkeit und Reife des Urteils, aber auch geistige Beweglichkeit und – wegen des anstrengenden Sitzungsdienstes – gesundheitliche Eignung. Juristische Kenntnisse irgendwelcher Art sind für das Amt nicht erforderlich. Schöffen müssen ihre Rolle im Strafverfahren kennen, über Rechte und Pflichten informiert sein und sich über die Ursachen von Kriminalität und den Sinn und Zweck von Strafe Gedanken gemacht haben. Sie müssen bereit sein, Zeit zu investieren, um sich über ihre Mitwirkungs- und Gestaltungsmöglichkeiten weiterzubilden. Wer zum Richten über Menschen berufen ist, braucht Verantwortungsbewusstsein für den Eingriff durch das Urteil in das Leben anderer Menschen. Objektivität und Unvoreingenommenheit müssen auch in schwierigen Situationen gewahrt werden, etwa wenn der Angeklagte aufgrund seines Verhaltens oder wegen der vorgeworfenen Tat zutiefst unsympathisch ist oder die öffentliche Meinung bereits eine Vorverurteilung ausgesprochen hat. Schöffen sind mit den Berufsrichtern gleichbe-

rechtigt. Für jede Verurteilung und jedes Strafmaß ist eine Zwei-Drittel-Mehrheit in dem Gericht erforderlich. Gegen beide Schöffen kann niemand verurteilt werden. Jedes Urteil haben die Schöffen daher mitzuverantworten. Ihnen steht in der Hauptverhandlung das Fragerecht zu. Sie müssen sich verständlich ausdrücken, auf den Angeklagten wie andere Prozessbeteiligte eingehen können und an der Beratung argumentativ teilnehmen. Ihnen wird daher Kommunikations- und Dialogfähigkeit abverlangt.

### Bewerbungen:

Bewerbungen und Vorschläge können über die Gemeinden erfolgen oder auch direkt an das Jugendamt des Landkreises Oberallgäu, email: jugendamt@lra-oa.bayern.de gerichtet werden. Ein Bewerbungsbogen kann unter [www.oberallgaeu.org/jugendamt](http://www.oberallgaeu.org/jugendamt) oder [www.schoeffenwahl.de](http://www.schoeffenwahl.de) heruntergeladen werden.

*Die Aufstellung der Vorschlagslisten für die Schöffen im Erwachsenenstrafrecht erfolgt ausschließlich durch die Gemeinden. Weitergehende allgemeine Informationen zu den Schöffen- und Jugendschöffenwahlen im Internet unter [www.schoeffenwahl.de](http://www.schoeffenwahl.de).*

## „Runder Tisch Demenz“

OBERALLGÄU. Die Fachstelle für Senioren am Landratsamt lädt am Freitag, 3. Februar, ab 15 Uhr alle Interessierten zu einem „Runden Tisch Demenz“ in den Sparkassensaal in Sonthofen ein.

Die Wünsche und Bedürfnisse der Betroffenen bezüglich eines selbstbestimmten Lebens, aber auch die Bedürfnisse der Angehörigen nach Entlastung differenzieren immer mehr. Das betrifft nicht nur die pflegerische und medizinische

Unterstützung, sondern auch die Teilhabe am Leben in den Kommunen.

Um diesen Wünschen und Bedürfnissen auch in Zukunft gerecht zu werden, sollen in einem „Runden Tisch Demenz“ die aktuellen und mögliche zukünftige Bedarfe im Landkreis diskutiert und Maßnahmen für die zukünftige Entwicklung notwendiger und hilfreicher Strukturen entwickelt werden. Uns ist die Beteiligung praxiserfahrener Akteure wichtig.

Dabei sind sowohl beruflich und ehrenamtlich engagierte Menschen gefragt, die Erfahrung mit Menschen mit Demenz mitbringen, aber auch Menschen, die selbst an einer Demenz erkrankt sind und ihre Wünsche äußern können und möchten sowie Angehörige mit ihrer täglichen und zum Teil langjährigen Erfahrung mit der Krankheit.

Wichtig wären auch Ideen von örtlichen Vereinen, wie hoch-

betagte, körperlich und kognitiv beeinträchtigte Vereinsmitglieder weiterhin im Rahmen ihrer Möglichkeiten eingebunden werden können. Deshalb sind auch Vorsitzende und Mitglieder der örtlichen Vereine herzlich eingeladen.

Anmeldung wird erbeten unter <https://eveeno.com/RunderTischDemenz> oder unter Tel. 08321/612 153 bzw. 612 154 bzw. [seniorenamt@lra-oa.bayern.de](mailto:seniorenamt@lra-oa.bayern.de).

## Besuch aus dem Wirtschaftsministerium in den Digitalen Hörnerdörfern

OBERMAISELSTEIN. Vertreter und Vertreterinnen des Staatsministeriums für Wirtschaft, Landesentwicklung und Energie haben sich bei goldenem Herbstwetter persönlich über die Fortschritte des Projekts informiert. Zu Gast waren Marion Appold, Leiterin des Referats Tourismus und Natur, Digitalisierung im Tourismus, und ihre Mitarbeiter. Das StMWi fördert das Projekt bereits seit Spätsommer 2018. Die Teilnehmer und Teilnehmerinnen tauschten sich mit den Projektverantwortlichen zu allen Teilprojekten aus. Stationen waren in Obermaiselstein das Haus des Gastes, wo sie auch die bald verfügbare neueste Attraktion kennen lernen durften: Die virtuelle Sturmannshöhle – "begehrbar" und erlebbar über eine VR-Brille, auch für Menschen, die nicht

in der Lage sind, die enge Spalthöhle persönlich zu besuchen. Die digitalen Eindrücke wurden mit einem anschließenden Besuch der echten Sturmannshöhle ergänzt. Auf der Fahrt mit dem HörnerShuttle über den Riedbergpass wurden die Herausforderungen der Verkehrssituation deutlich und das neu geplante Parkleitsystem erörtert. Abschluss bildete der Test der Anwendung "Dahuim Anmelden", das den ausländischen Saisonarbeiter:innen ein komfortables Anmelden in Landessprache ermöglicht. Alle Beteiligten sind sich einig: Digitalisierung im ländlichen Raum muss stetig gefördert werden und das Projekt "Digitale Hörnerdörfer" leistet einen wichtigen Beitrag für die digitale Zukunft der Hörnerdörfer. Das StMWi fördert das Projekt noch bis 30. September 2023.

## 35. Staffellauf der Feuerwehren im Oberallgäu

OBERALLGÄU. Auch 2023 führt die Freiwillige Feuerwehr Sigishofen wieder einen Staffellauf der Feuerwehren durch. Die inzwischen schon traditionelle Veranstaltung findet statt am **Sonntag, den 19. Februar 2023** (Start 10:00 Uhr), beim Gasthof Hirsch in Tiefenberg. Alle Mannschaften die schon einmal teilgenommen haben erhalten wie gewohnt wieder eine Einladung. Alle anderen Feuerwehren können Anmelde-

unterlagen anfordern unter: [socher@socher-gerl.de](mailto:socher@socher-gerl.de). Weitere Informationen zum Rennablauf gibt's bei Klaus Finkel, unter Tel. 08321/4220 oder 0171 1077207. Für die finanzielle Unterstützung bei der Beschaffung der neuen Startnummern bedankt sich die Feuerwehr Sigishofen bei den Sponsoren: Kniesel Bau Ofterschwang, Spenglerei Keinath Sigishofen, Firma Bietsch Westerhofen und Der Hirschbräu Sonthofen.



## Erster Kierwanger Adventsmarkt Ein voller Erfolg

KIERWANG. Am 3. Dezember 2022 fand in Kierwang ein Adventsmarkt, organisiert von der Kierwanger Dorfgemeinschaft, statt. Bei gemütlicher Atmosphäre gab es allerhand Getränke und Gutes zu Essen. Die Kierwanger Kinder haben die Woche davor fleißig gebastelt, sodass schöne Sterne, Schneemänner und Christbaumkugeln sowie Windlichter zum Verkauf angeboten werden konnten. Bei der Tombola konnte allerhand Schönes für die Weihnachtszeit gewonnen werden. Vom Deko-Nikolaus bis zur Christbaumkugel war alles dabei. Nachdem noch die wilden Klausen auf Besuch kamen, fand als Höhepunkt die Christbaumversteigerung statt. Hier wurde ein großer, heimischer Christbaum samt Lichterkette, Christbaumständer und Christbaumschmuck

versteigert. Die Christbaumversteigerung wurde unterhaltsam durch den Ersten Bürgermeister der Gemeinde Bolsterlang, Rolf Walter, durchgeführt. Es konnte ein stolzer Betrag in Höhe von 125 Euro aus der Versteigerung gewonnen werden. Der Christbaum wurde von Lukas Renn, Lukas Wucherer, Serafin Bertele und Felix Schaidnagl zusammen ersteigert.

Alles auf dem Adventsmarkt wurde gegen Spende abgegeben, sodass aus dem Erlös 400 Euro an den Bolsterlanger Hilfsfond gespendet werden konnte und somit Familien in der eigenen Gemeinde unterstützt werden können. Der Adventsmarkt war ein voller Erfolg und es wird jetzt schon darüber nachgedacht, diese Veranstaltung fortzuführen.



## Projekt „Gewässerrandstreifen“ WWA-Ortsbegehungen im Oberallgäu

OBERALLGÄU. Das Wasserwirtschaftsamt (WWA) Kempten setzt derzeit das bayernweite Projekt „Gewässerrandstreifen-Kulisse“ im Landkreis Oberallgäu und in der Stadt Kempten um. In diesem Zusammenhang werden auch die kleineren Gewässer Ihrer Gemeinde erfasst. Hierfür werden Mitarbeiter des Wasserwirtschaftsamts Kempten ab Mitte Januar 2023 die Gewässer im Landkreis Oberall-

gäu sowie in der Stadt Kempten begehren.

Weitere Informationen über das Projekt Ermittlung der Gewässerrandstreifen-Kulisse sind auf der Internetseite des Wasserwirtschaftsamts Kempten zu finden:

**[www.wwa-ke.bayern.de](http://www.wwa-ke.bayern.de)**  
Ihr Kontakt zum WWA Kempten: [gewaesserrandstreifen@wwa-ke.bayern.de](mailto:gewaesserrandstreifen@wwa-ke.bayern.de)



**Bergbauern  
Sennerei  
Hüttenberg**

Leckeren Käse  
online kaufen  
[bergkaese-allgaeu.de](http://bergkaese-allgaeu.de)



## Traditioneller Käse in Handarbeit

Besuchen Sie uns gerne in unseren Läden und machen Sie sich selbst ein Bild von unseren **feinen Käsespezialitäten!**



### Sennerei Hüttenberg

Hüttenberg 9  
87527 Ofterschwang  
Telefon 08321/65454

**Mo-Sa: 7-19 Uhr**  
**Sonn- und Feiertag: 17-19 Uhr**

### Käseladen Langenwang

(direkt an der B19) Bundesstr. 4  
87538 Langenwang  
Telefon 08326/209142

**Mo/Di/Do/Fr: 7-12 Uhr und 15-18 Uhr**  
**Mi: 7-12 Uhr und Sa: 7-17 Uhr**

Allgäu  
TOPHOTELS



# Sonntagslunch mit Ausblick



## Allgäuer Berghof

Familotel Allgäuer Alpen  
Alpe Eck 2  
87544 Gunzesried-Ofterschwang  
☎ (08321) 8060  
✉ [info@allgaeuer-berghof.de](mailto:info@allgaeuer-berghof.de)  
🌐 [www.allgaeuer-berghof.de](http://www.allgaeuer-berghof.de)

- Mai bis Oktober von 12-14 Uhr
- Sonnenterrasse mit traumhaftem Blick von Oberjoch bis Oberstdorf
- Spielspaß auf den 7 Themenspielflächen im Berghof-Garten
- **Neu:** Indoor-Spielwelt „Quaki“ und Indoor-Sandkasten „Buddel“

€ 36,00 pro Erwachsener  
€ 1,93 pro Lebensjahr beim Kind

**familotel®**



Bildnachweis: Stefan Bora

## Faszination Skifliegen

Exklusive Einblicke & atemberaubende Ausblicke

Barrierefreier Schrägaufzug | Turmaufzug |  
VirtualReality-Erlebnis | Erlebnisweg |  
Schanzen-Bistro & Terrasse | Picknick-Bereiche

Öffnungszeiten täglich  
09:30 bis 17:30 Uhr (Sommerzeit)  
09:30 bis 16:30 Uhr (Winterzeit)

**Deutschlands größte Schanze bietet ein spannendes Erlebnis bei jeder Witterung!**



Skiflugschanze Oberstdorf  
Zimmeroy 1  
D - 87561 Oberstdorf  
Tel. +49 (0) 8322 / 700 - 5201  
[info@skiflugschanze-oberstdorf.de](mailto:info@skiflugschanze-oberstdorf.de)  
[www.skiflugschanze-oberstdorf.de](http://www.skiflugschanze-oberstdorf.de)

Betreiber: Sportstätten Oberstdorf | Roßbichlstraße 2 - 6 | 87561 Oberstdorf

Heini-Klopfer-Skiflugschanze  
Deutschlands größte Schanze seit 1949



**HÜNDLE-  
UND IMBERGBAHN  
TÄGLICH VON  
09:00 – 16:30 UHR  
IN BETRIEB**

*Berggenuss  
Allgäu vom Feinsten*



[HUENDLE-IMBERG.DE](http://HUENDLE-IMBERG.DE)



# BERGE VOLL SPASS



**Skiresort.de**  
MEHRFACH  
AUSGEZEICHNETE  
SKIGEBIETE



Rein ins  
VERGNÜGEN

© Werbe Blank

## BERGBAHNEN BOLSTERLANG & OFTERSCHWANG-GUNZESRIED

- 34 Pistenkilometer • 29 Abfahrten (von der leichten Familienabfahrt bis zur anspruchsvollen Weltcup-Strecke) • modernste Kabinen- und Sesselbahnen
- top Beschneiungsanlagen • Kinderland • Snow-Funpark • Rodelstrecke • Loipen
- Panorama-Winterwanderwege • zünftige Einkehrhütten • gratis Pendelbus zwischen den Skigebieten

[www.go-ofterschwang.de](http://www.go-ofterschwang.de)  
Infotel. 08321.670333

[www.hoernerbahn.de](http://www.hoernerbahn.de)  
Infotel. 08326.9093

